

**Agravante Actitud Chilena**

# APRESAN SACERDOTE ARGENTINO Y LO ACUSAN DE ¡ESPIA!

*Conmueve a Río Gallegos la Detención del Presbítero Germán Casse, Capellán del Ejército Argentino, Quien en Cumplimiento de su Misión Pastoral se Había Traslado a la Ciudad Trasandina de Punta Arenas a Confortar a Familiares de Chilenos, Detenidos por Delitos Comunes*

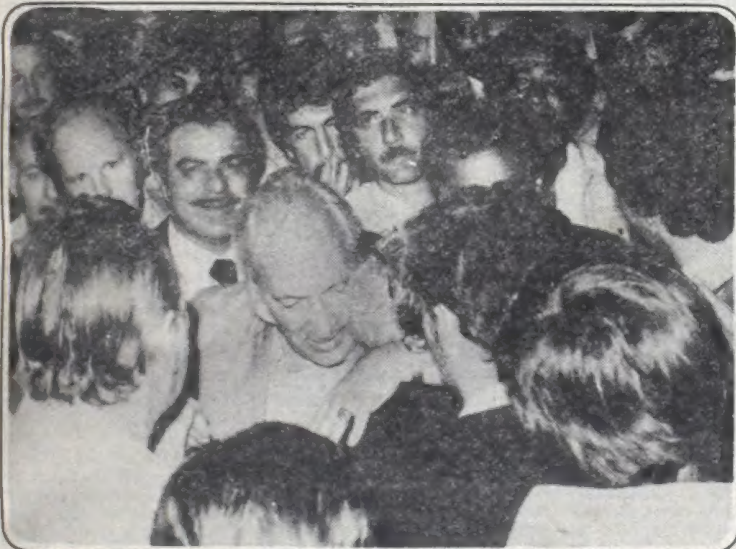
**crónica**  
FIRME JUNTO AL PUEBLO



Año XVII - Bs. As., Sábado 18 de Octubre 1980 - N° 5.547 - \$ 1.200

RECARGO VIA AEREA \$ 50.—

## IRAN RECHAZO PROPUESTA: NO CESA GUERRA CON IRAK



**REGRESO MIGUEL:  
MUTISMO TOTAL**

Rodeado por gremialistas, políticos y amigos, aparece Lorenzo Miguel tras su regreso de Roma. No hizo declaraciones.



**SE RECORDO LA  
JORNADA DEL 17**

Incesante desfile ante la tumba que guarda los restos del general Perón, en Chacarita. Aquí, el general (R) E. Fatigatti.

# Suspendió el Banco Hipotecario el Pago del 53% en Algunos Préstamos



# JUAN PABLO II RECIBIO A ISABEL DE INGLATERRA: LARGA ENTREVISTA

CIUDAD DEL VATICANO, 17 (AP y AFP).— La reina Isabel II de Gran Bretaña se entrevistó hoy en la Santa Sede con el Papa Juan Pablo II, en una visita que estrecha los vínculos entre la Iglesia Anglicana y el Vaticano, y que duró el doble de lo previsto.

El Papa, que vestía sotana blanca y birrete rojo, elogió el "celo" con que los representantes de las Iglesias Católica y Anglicana trabajaron para este acercamiento.

Añadió que esperaba con ansiedad su visita a Gran Bretaña en 1982, que será el primer viaje que realiza un pontífice en funciones a este país en más de 400 años.

La reina, que llevaba traje y velo negros y adornaba su cabeza con una tiara de diamantes, expresó que "respaldamos el movimiento cada vez más intenso hacia la unidad entre las Iglesias cristianas en todo el mundo", y

acogió de buen grado el "creciente diálogo" entre las Iglesias Anglicana y la Católica.

"Acogemos de buen grado la visita que Su Santidad proyecta realizar en 1982 a la comunidad católica romana en Gran Bretaña, donde unos cuatro millones de personas pertenecen a la Iglesia Católica".

"Tal y como Su Santidad conoce y ha visto en su viaje por Africa, muchos ciudadanos de la Mancomunidad Británica de Naciones, de la que soy jefa, son miembros de la Iglesia Católica. Los intereses de las Iglesias Anglicana y Católica en estos países están con frecuencia próximos y vemos con satisfacción su creciente diálogo respecto a los muchos problemas a que hace frente la comunidad internacional".

La reina y el príncipe Felipe llegaron a los apartamentos pontificios en un

Rolls Royce marrón. Una banda interpretó el himno nacional británico cuando la soberana estrechaba las manos de los dignatarios vaticanos.

Unas 2.000 personas, muchas de ellas turistas británicos, aguardaban a la pareja real a su llegada en la Plaza de San Pedro en medio de la lluvia.

La audiencia privada de la reina con el Pontífice, a la que asistió también el príncipe Felipe, duró 42 minutos.

La reina Isabel de Inglaterra fue a ver al Papa para solucionar los problemas relativos a la boda de su hijo, el príncipe heredero Carlos (anglicano), con la princesa María Astrid de Luxemburgo (católica), afirmó hoy en Londres el diario "Daily Star".

El periódico dijo que una intérprete oficial del Vaticano, hermana Claire D'Assises, anticipó a uno de sus reporteros que en la audiencia pontificia se abordaría el espinoso tema.



El jefe de la Iglesia Católica y la jefa de la Anglicana, con su esposo Felipe, en el Vaticano (Rad. UPI).

# Ultimátum Sindical en Polonia

Cumplir lo Pactado; Iglesia Apoya a Obreros

## TIROTEO EN JUZGADO ESPAÑOL: TRES MUERTOS; UNO, ARGENTINO

BARCELONA, 17 (UPI).— Tres personas, entre ellos un argentino, murieron en un tiroteo en el Palacio de Justicia cuando tres individuos atacaron a los custodios que les pidieron su identificación. Además, de los muertos, hubo cuatro heridos.

Las víctimas fueron un miembro de la Guardia Civil, un policía nacional y un ciudadano argentino que salía de un juicio.

Dos de los heridos, un guardia civil y uno de los atacantes, fueron operados y estaban en estado crítico. También los otros dos heridos son guardias civiles.

El ciudadano argentino fue identificado como Horacio Leonardo Turin y el policía español, Domingo Carballido Pin. Ambos resultaron muertos en el tiroteo.

Las autoridades dijeron que no se pudo determinar inmediatamente si los tres asaltantes eran terroristas o criminales comunes que trataban de rescatar a algún preso de las celdas del edificio del tribunal.

Uno de los heridos fue identificado como el fugitivo de la Justicia Manuel Berni Molina.

Testigos dijeron que los guardias civiles que custodiaban el edificio le pidieron la identificación a tres personas que entraban en el mismo.

Uno de ellos, sin hacer caso al guardia, empezó a subir las escaleras, se volvió y abrió fuego contra éstos, quienes respondieron disparando sus ametralladoras de mano.

Fuentes policiales dijeron que aparentemente los agresores intentaban liberar por la fuerza a varios compañeros arrestados y detenidos en el Palacio de Justicia.

## CARTER PIDIO A CATOLICOS EL VOTO JUDIO; REAGAN "LO SOBRO"

NUEVA YORK, 17 (EFE).— El presidente Jimmy Carter y su rival Ronald Reagan, cenaron juntos anoche en el que puede ser su único encuentro de la campaña. La ocasión fue la tradicional cena anual católica en el Walsdorf Astoria, en memoria de Alfred E. Smith, pero Carter aparentemente se confundió y su discurso fue una apelación al voto judío.

También pareció que sus auxiliares no le informaron claramente y por adelantado de las reglas tácitas que gobiernan la comparecencia de los candidatos en la clásica cena, porque transgredió los límites de la cortesía con pronunciamientos y ataques a su rival típicos de la acusadora campaña.

Por su parte, Reagan fue un modelo de caballerosidad, uniéndose al aplauso de la concurrencia al presidente cuando éste llegó durante su discurso, o sea antes de lo que estaba programado, y manteniendo el tono

de buen humor que se considera de buen gusto en esta tradicional pausa en la lucha electoral.

Mientras Carter lo observaba con evidente preocupación reflejada en el rostro, y solo daba tres o cuatro palmadas de mala gana sin compartir las estrepitosas carcajadas y ovaciones de los asistentes, Reagan bromeó incluso con la delicada cuestión de sus 69 años.

### ● ACUERDO NUCLEAR

PEKIN, 17 (AFP).— Francia y China concluyeron "un acuerdo de principio" sobre la construcción de dos centrales nucleares en China, anunció hoy aquí el presidente francés Valéry Giscard d'Estaing.

Este precisó que un acuerdo sobre la compra por China de dos centrales nucleares a Francia había sido suspendido en 1978 por "problemas de financiamiento" y que ahora "se había encontrado una solución".

VARSOVIA, 17 (UPI-AFP).— Los dirigentes de la mayor coalición obrera independiente de Polonia amenazaron hoy con declarar otra huelga si los tribunales demoran mucho más la inscripción de su sindicato, que cuenta con seis millones de miembros. Virtualmente es un ultimátum. Los líderes de Solidarnosc (Solidaridad) han estado tratando desde el 24 del mes pasado de obtener la aprobación oficial de su organización.

El sindicato, dirigido por el activista obrero Lech Walesa, fue formado después de un acuerdo al que se llegó el 31 de agosto entre el gobierno y los obreros en huelga de los astilleros de Gdansk, que abrió el camino para la creación de los primeros sindicatos independientes del bloque soviético.

En momentos en que los sindicatos independientes amenazan declarar una nueva huelga para obligar al gobierno polaco a reconocer a la central "Solidaridad", el Episcopado prometió hoy su "respaldo" a los trabajadores y acordó su "confianza" a las autoridades para que logren promover el restablecimiento de la "paz social" en el país.

La Iglesia expuso su posición en un documento difundido hoy, que resume las conclusiones de la 176ª Conferencia del Episcopado polaco, reunida el miércoles y jueves en Varsovia bajo la presidencia del cardenal Stefan Wyszyński, primado de Polonia.

En ese texto, que tiene un singular alcance político, los obispos reafirmaron la necesidad de promover un "diálogo sincero entre

el poder y los representantes de la sociedad" a fin de asegurar el retorno de la "paz social" y la "estabilización de la situación anterior" sobre "la base de los acuerdos concluidos".

El Episcopado recordó que, desde hace tiempo, había llamado la atención de las autoridades sobre "los peligros que amenazan al país", pero reconocieron que su voz "no fue tomada en cuenta", síntoma revelador del "aislamiento que padecen quienes asumen la tarea de dirigir la vida pública en todos los dominios".

En relación con los obreros, la Iglesia declaró "compartir sus preocupaciones, sobre todo en relación al acceso de los nuevos sindicatos a los medios de información de masa".

El Episcopado también se comprometió a "sostenerlos moralmente y defender sus justos derechos", en particular el de "crear libremente organizaciones que los representen realmente en el interior de las empresas".

Refiriéndose a las autoridades, los obispos expresaron su "esperanza de que las transformaciones socio-económicas en curso sigan una justa dirección por el bien de la nación" y que "la política agrícola del estado permita reactivar la actividad en el campo".

El documento de la Iglesia coincidió con el ultimátum lanzado por la central independiente "Solidaridad" a las autoridades para que registre oficialmente, sin pérdida de tiempo, los estatutos de los nuevos sindicatos.

## TOTAL RESPALDO YANQUI A LA JUNTA MILITAR SALVADOREÑA

SAN SALVADOR, 17 (UPI).— Robert White, embajador de Estados Unidos en El Salvador, aseguró en una entrevista por una radio de Miami el absoluto respaldo de su país a la junta civil-militar de gobierno y dijo que la extrema derecha "está liquidada".

Mientras tanto, los enfrentamientos en el departamento de Morazán se han incrementando en las últimas horas.

"Los compañeros han sido cercados por el ejército y al romper el cerco se han establecido combates. En esa zona hay una guerra abierta", declaró el líder de las Ligas Populares 28 de Febrero.

Al referirse al tratado de paz que El Salvador y Honduras firmaron en los días venideros, dijo: "Es una maniobra de los Estados Unidos. Saben que de esa manera los ejércitos de Honduras y El Salvador pueden atacar conjuntamente al ejército popular, ya que los acuerdos del

Condeca les legaliza esa situación".

Unos 2.000 campesinos abandonaron sus tierras en la región noroccidental de El Salvador para escapar a los feroces combates entre insurgentes y tropas del gobierno, según dijeron las autoridades.

Agregaron que, en las últimas 24 horas, por lo menos 21 personas fueron asesinadas debido a la violencia política en el país.

Al referirse en su entrevista radial a la ultra derecha, White dijo que "hay acusaciones en contra de la derecha salvadoreña que está en Miami de estar financiando escuadrones de la muerte, y por ello la extrema derecha en El Salvador no tiene futuro... está liquidada".

Al referirse a la izquierda, el diplomático fue categórico en decir que "la izquierda salvadoreña es marxista, y no quiere que Estados Unidos tenga influencia en El Salvador, pero es nuestro propósito principal derrotarla".

## crónica EN EL MUNDO

### Chile no Echa a su Representante Ante el Vaticano

SANTIAGO, Chile, 17 (ANSA).— El Ministerio de Relaciones Exteriores chileno desmintió esta mañana en forma oficial que se haya solicitado la renuncia a su cargo al embajador chileno ante la Santa Sede, Héctor Riesle.

La información publicada hoy en el diario "La Tercera" indicaba que el cancliller René Rojas pidió la renuncia a su cargo al embajador Riesle.

Fuentes dignas de crédito indicaron a ANSA que esta petición de renuncia sería efectiva y que se originaría por lo que se llamó "desorden administrativo" de Riesle, especialmente por su falta de comunicación con la Cancillería y por abandonar su cargo —para descansar— sin señalarlo previamente al ministro René Rojas.

### ● SERGIO JARPA

Por otra parte fue operado en Santiago el embajador ante el gobierno de Argentina Sergio Onofre Jarpa.

El diplomático había llegado a Santiago hace tres días, según se dijo, "para informar" a la Cancillería sobre su misión en Buenos Aires.

Hoy sin embargo se confirmó que Jarpa fue sometido a una intervención quirúrgica, pero no se informó la dolencia que le aqueja. Se precisa que "mientras dure el período posoperatorio, las visitas y comunicaciones con el diplomático estarán reducidas solamente a su núcleo familiar".

El comunicado y desmentido de la Cancillería chilena sobre Riesle, señala que la información del matutino chileno "carece de toda base" y aprovecha para desmentir.



# NO HABRA ALTO EL FUEGO

Habló Ante la ONU el Premier de Irán: "Superpotencias Arman a Irak"

NACIONES UNIDAS, 17 (EFE).— El primer ministro iraní, Mohammad Ali Rajai, rechazó cualquier posibilidad de alto el fuego en la guerra contra Irak, en su intervención ante el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas.

Asimismo, Ali Rajai advirtió a las grandes potencias "y a las fuerzas del Diabolo", que deben acabar sus complotes contra la revolución islámica.

"Deben saber que la noble revolución islámica iraní, bañada con la sangre de miles de mártires, nunca será derrotada", dijo el primer ministro en su discurso de una hora y cuarto de duración, en el que no ofreció ninguna referencia esperanzadora a una mediación pacífica en el conflicto.

El primer ministro iraní acusó repetidamente a los "superpoderes", especialmente a Estados Unidos, de ser los ejecutores de la agresión iraquí, y dijo que están tratando de imponer un nuevo Israel en Oriente Medio.

Ali Rajai, en un patético discurso en el que insistió en el carácter de víctima de su país, denunció al "despótico y cruel" agresor, el gobierno iraquí, acusó en repetidas ocasiones de fascista al presidente iraquí, Sadam Hussein, y dijo que el ejército iraquí está actuando con la falta de caridad y la crudeza con que lo hacía Hitler.

En una única referencia a los rehenes norteamericanos, Rajai dijo: "¿Cómo creen los Estados Unidos que con su ayuda a Irak van a facilitar la liberación de los rehenes?" Fue la única ocasión en que hizo mención del tema de los rehenes, que había despertado gran parte de la enorme expectación creada en torno de la presencia del primer ministro en Nueva York y su intervención ante el Consejo de Seguridad.

El primer ministro iraní dijo que solo se podía encontrar una solución justa al conflicto condenando al agresor iraquí y juzgando a su presidente Hussein.

Y esa es nuestra posición final, añadió Rajai, quien dijo que aceptar un alto el fuego significaría aceptar la devastación infligida por el agresor, aceptar sus posiciones.

Ali Rajai en sus conclusiones finales aseguró que no esperan nada del Consejo de Seguridad, ni han llegado para pedir nada al Consejo, que —además— saben que está vetado por los superpoderes, y cuyas resoluciones son ineficaces, como lo han demostrado en varias ocasiones en condenas a Israel y al régimen racista de África del Sur.

"Deben saber —añadió— que la noble revolución iraní, bañada con sangre de miles de mártires, seguirá hasta su victoria final y ganará con la ayuda de Dios".

"El pueblo de Irán será liberado de una vez y por todas de las fuerzas del mal", terminó diciendo Ali Rajai.

En su discurso, el primer ministro iraní denunció a los Estados Unidos por ayudar con sus aviones de reconocimiento enviados a Arabia Saudita. Tales aviones engañan a los pilotos iraníes, controlan toda las operaciones de la guerra y se la pasan instantáneamente a Irak.

## ● ACCIDENTADA CONFERENCIA

El primer ministro iraní, Mohammad Ali Rajai, convocó una conferencia de prensa tras su discurso ante el Consejo de Seguridad, pero rehusó contestar a las preguntas de los periodistas y dijo que las contestará mañana.

En una de las más extraordinarias ocurrencias en la ONU, los auxiliares del primer ministro iraní informaron a los periodistas que debían formular sus preguntas por escrito, y que Rajai elegiría luego las que deseaba contestar.

El presidente de la Asociación de Corresponsales ante la ONU, le dio la bienvenida, y como es costumbre formuló la pri-

mera pregunta, primero sobre la posibilidad de un cese bélico con motivo de ser este mes sagrado según el Corán, y luego sobre si había tratado la cuestión de los rehenes con el secretario general o la trataría durante su estancia en Nueva York.

Mientras los demás periodistas redactaban apresuradamente las preguntas y entregaban las hojas de papel a los auxiliares del primer ministro, el intérprete de éste le traducía las preguntas que habían sido formuladas por el presidente de la Asociación de Corresponsales.

Rajai, a través del intérprete, respondió que había sido el dirigente de Irak, Sadam Hussein, quien violó las normas islámicas, y que no habría tregua.

El intérprete anunció que la segunda pregunta era: ¿Por qué las superpotencias están contra la revolución islámica?, los periodistas protestaron a gritos que ninguno había formulado esta pregunta, y pidieron que contestara a la segunda parte de la que se le había formulado, o sea lo referente a los rehenes.

El intérprete respondió que el primer ministro contestaría a las preguntas que quisiera, y que las otras quedarían para mañana, y como las protestas continuaban, dijo que si los periodistas no aceptaban lo que había propuesto, no habría conferencia de prensa y la dio por terminada.

## ● FRANCIA ABASTECE A IRAK

PARIS, 17 (UPI).— El primer envío bélico a Irak, parte de un contrato de 3.000 millones de dólares para la adquisición de aviones Mirage F-1, helicópteros y misiles antitanques, será despachado pronto con varias semanas de adelanto sobre la fecha prevista, dijeron hoy fuentes diplomáticas.

Según los informantes, el envío inicial incluye un escuadrón de 12 Mirages F-1, los primeros de 60 solicitados por Irak.



Llega a las Naciones Unidas el premier de Irán, Mohammed Ali Radjai (UPI).

## RESISTEN LAS CIUDADES IRANIES SITIADAS

BASORA, Irak, 17 (UPI).— Irak continuó hoy bombardeando incesantemente el incendiado centro petrolero iraní de Abadán, mientras Irán decía que se luchaba intensamente en el corazón de la ciudad de Khorramchahr, en el 26º día de la Guerra del Golfo Pérsico.

Pero ambas ciudades iraníes, sufriendo intensos ataques de artillería y aviación desde hace se-

manas, resistían ante las fuerzas iraquíes.

Radio Teherán, transmitiendo repentinamente una serie de comunicados militares, dijo que "reclutas batallas" se entablaron cerca de la estación ferroviaria y de las oficinas portuarias de Khorramchahr, situada sobre el río Chatt-El-Arab, cuyo sector del puerto fue ocupado el lunes por las

fuerzas iraquíes.

En combates aéreos librados sobre Abadán, Irán sostuvo haber derribado 2 aparatos iraquíes. Pero no hubo informaciones directas de las 2 columnas motorizadas de la división iraquí Saladino, que en una operación de pinzas, ayer, dijo que se encontraba a un kilómetro y medio del centro de la ciudad.

Partes bélicas de Bagdad y Teherán indicaron solamente acciones esporádicas, concentrándose las grandes batallas en Khorramchahr y Abadán.

Irán también sostuvo que aparatos iraquíes atacaron barcos comerciales en el Golfo Pérsico, siendo hundido un remolcador y un carguero, pereciendo un tripulante y desapareciendo otros 11.

A su vez, un comunicado iraquí dijo que sus fuerzas dieron muerte a 256 soldados iraníes, capturaron a 35 y destruyeron 2 vehículos blindados transportadores de tropa, 2 tanques y otros 26 vehículos.

En la lucha entablada anoche y esta mañana. Añadió que las bajas iraquíes fueron de 18 soldados muertos.

## LLUVIA TORRENCIAL Y TEMBLORES EN EL ASNAM: AUN HAY RESCATES

EL ASNAM, 17 (EFE).— Una lluvia torrencial inundó anoche los improvisados campamentos en los que se apilaban los maltratos sobrevivientes del terremoto que hace 7 días devastó la ciudad argentina de El Asnam y la región circundante.

Tiendas para 6 ó 7 personas albergan a más de 20 y los servicios de socorro, a pesar de trabajar las 24 horas del día, son insuficientes para distribuir las tiendas y mantas enviadas por los gobiernos extranjeros y las organizaciones internacionales, llegadas por miles al aeropuerto de Argel.

Los equipos de rescate continúan buscando entre las ruinas con escuchas electrónicas y todavía siguen

apareciendo personas con vida enterradas entre las ruinas.

En las montañas próximas (donde varios pueblos quedaron arrasados) la gente sigue a la intemperie y sin nada con qué protegerse de la fría lluvia otoñal.

En muchos casos la identificación de las víctimas resulta casi imposible, dado el estado de descomposición en que se encuentran los cuerpos, por lo que han de ser enterrados inmediatamente en fosas improvisadas para evitar las epidemias.

Solo en esta ciudad se han contabilizado 6.000 muertes, pero fuentes oficiales calculan que la cifra real se sitúa entre los 10.000 y los 20.000, más un

número igual de desaparecidos. De momento, 350.000 personas se han quedado sin hogar.

Un decreto presidencial publicado ayer impone penas de hasta 20 años de cárcel a todo aquel que trate de robar el material de ayuda enviado al área y, en casos de excepcional gravedad, el castigo puede ser la pena capital.

Las escenas de desolación se ven por todas partes. Seres desesperados que buscan a sus familiares cavan aquí y allá con picos y palas hasta caer agotados.

Otros se niegan a separarse de los montones de piedras en que quedaron convertidos sus hogares por miedo a que los salteadores puedan robarlos

## ATAQUE JUDIO CONTRA PALESTINOS

TEL AVIV, 17 (UPI y AFP).— Fuerzas israelíes atacaron a guerrilleros palestinos en el sur del Líbano, tras lo cual fueron evacuadas mediante helicópteros, informó el alto mando militar.

El informe indicó que infantes y paracaidistas de la famosa Brigada Golani, una unidad de choque, mataron a 9 guerrilleros y hubo también varios heridos.

Pero un vocero de los guerrilleros dijo en Beirut que los israelíes sufrieron 27 bajas, entre muertos y heridos, y que las bajas palestinas sumaron 9, incluyendo los heridos.

La acción fue en una zona a unos 12 kiló-

metros de la frontera en los pueblos de Jarmaq y Shalkha, donde hay guerrilleros del Frente de Liberación Árabe, un grupo armado, financiado y entrenado por Irak.

La incursión tomó por sorpresa a los guerrilleros y "aunque la operación fue complicada, tuvimos pleno éxito y logramos nuestros objetivos. Todos los blancos fijados fueron destruidos", dijo el jefe del estado mayor, teniente general Rafael Eitan.

Los atacantes destruyeron 2 vehículos y dinamitaron 6 edificios usados por los guerrilleros para dirigir sus ataques contra Israel, según los informes.

## DIA DE LA MADRE HAY UNO SOLO ZONA FRANCA HAY TRES

MONTIEL 17 LINIERS RIVADAVIA 8441 FLORESTA AV. MAIPU 681 VTE. LOPEZ

Y regalos para mamá, miles. Elegir lo mejor cuesta menos en ZONA FRANCA

- Juego sartenes de Teflón (Italia) \$ 64.900.
- Juego 6 computeras "Party Fruit" (Francia) \$ 37.900.
- Juego batería, vidrio térmico irrompible Ceradur (Alemania) \$ 297.800.
- Juego de café con 6 cucharitas (Italia) \$ 44.000.
- 6 platos platos modelo hoja (Alemania) \$ 29.900.
- Hondon: \$ 29.900.
- Postre: \$ 25.900.
- 3 Fuentes centro de mesa de cristal (Alemania) \$ 34.900.
- Radio portátil con interna y termómetro (Japón) \$ 49.900.
- Auriculares para estéreo (Japón) desde \$ 35.900.
- Perfumes varias procedencias desde \$ 39.000.
- Car. estéreo (Japón) desde \$ 149.000.
- Despartadores varios modelos (Japón) desde \$ 29.000.
- Juego de cubiertos (acero inoxidable 25 piezas) (Japón) \$ 35.000.
- Pañuelos cuello (China) \$ 9.900.
- Sartenes de teflón (Italia) desde \$ 19.900.
- Jarras térmicas (España) \$ 14.900.
- Secador de cabellos varios modelos desde \$ 34.900.
- Lámparas luminosas decoradas (Japón) desde \$ 190.000.
- Silla Thonet (China) \$ 490.000.

## PARA MAMA RELOJ QUARTZ

Golden Cross

\$ 39.990

Con Garantía

SEIKO-TRESSA-ORIENT

CITIZEN desde \$ 99.990

OFERTAS PLATA

y FANTASIAS

JOYERIAS PACHI

ESTACION ONCE

HALL CENTRAL L. 75



## CENSO: POR LEY REGLAN EL FERIADO

Mediante la Ley 22.307, el Poder Ejecutivo Nacional sancionó y promulgó en la víspera, las disposiciones que regirán para el Censo Nacional de Población y Vivienda a efectuarse el miércoles próximo en todo el territorio nacional.

De acuerdo con la misma, el día 22 de octubre se declara feriado nacional obligatorio, quedando prohibidas hasta las veinte horas la realización de funciones teatrales, exhibiciones cinematográficas, competencias deportivas y todo tipo de espectáculos y reuniones públicas tanto al aire libre como en recintos cubiertos. Los restaurantes, confiterías, bares, rotiserías, panaderías y los comercios dedicados a la venta de bebidas y productos alimenticios deberán

permanecer cerrados hasta la hora indicada.

Motiva la presente circunstancia la necesidad que el relevamiento se efectúe en un solo día a fin de respetar el principio general de simultaneidad y que la población permanezca en sus viviendas habituales.

### ● LOS SALARIOS

Los trabajadores que no gozaron de la respectiva remuneración percibirán el salario normal correspondiente a ese día y en caso de prestar servicios, cobrarán la remuneración normal simple pertinente.

En cuanto al funcionamiento de los servicios públicos esenciales, se garantiza su normal prestación, adaptándose en lo refe-

rente al transporte por el escaso movimiento previsible. La edición y venta de diarios, revistas y periódicos no sufrirá alteraciones al igual que la programación de las emisoras radiofónicas y los canales de televisión.

Las violaciones a las presentes disposiciones se sancionarán de acuerdo con las normas vigentes relativas al trabajo en días feriados.

Cabe señalar que la aplicación de estas normas no constituyen una novedad pues son las mismas que se ponen en práctica en las jornadas de actos cívicos, con el propósito de evitar la distracción de la población en actividades que puedan afectar al desarrollo de la labor censal.

## EXHORTACION DEL PRESIDENTE VIDELA A LOS MINISTROS, EN REUNION DE GABINETE

# Empresas: "Acelerar Privatización"

El presidente Videla exhortó ayer al Gabinete Nacional a establecer las premisas tendientes a acelerar el plan de privatización de empresas que debe culminar en marzo de 1981.

Lo hizo durante el cónclave ministerial realizado en la Casa de Gobierno y que se prolongó por espacio de tres horas. En la oportunidad el ministro de Economía, doctor Alfredo Martínez de Hoz y el secretario de Planeamiento, ofrecieron amplios detalles sobre el programa que se realiza, así como aspectos fundamentales del presupuesto para 1981.

### ● DIFERENTES VARIANTES

El secretario Miret detalló aspectos salientes de la nueva Ley de Ministerios en elaboración, exponiendo las diferentes variantes que se analizan sobre el tema. Incluye el funcionamiento de 10 carteras, como base, aun cuando se integran otros conceptos y lineamientos que aun no han sido definidos por lo que es prematuro

abrir concretos juicios de la forma en que quedará completado el mencionado proyecto.

### ● IVA

Por su parte el ministro Martínez de Hoz, tras hablar del tema anteriormente consignado, informó al Presidente acerca de los efectos de la aplicación del Impuesto al Valor Agregado en los

distintos sectores de la actividad nacional. Sobre este particular se pudo saber que el Presidente habría solicitado diversas aclaraciones sobre este sistema que ha creado confusión en todos los sectores.

### ● OTROS EXPOSITORES

Durante la reunión usaron de la palabra todos los ministros. El

general Harguindeguy aludió al Diálogo Político y sus distintas alternativas, mientras que el Canciller Washington Pastor se refirió a la visita que realiza al África el subsecretario de Relaciones Económicas, comodoro Raúl Cura para estrechar vínculos.

Por su parte, el ministro de Justicia, Alberto Rodríguez Varela anunció la instalación de un cen-

tro de cómputos que será utilizado para ordenar y sistematizar la legislación nacional, provincial y municipal. El siguiente expositor, Rafael Llerena Amadeo, titular de Cultura y Educación anunció la elaboración casi definitiva, en días más, del proyecto de Ley Federal de Educación, tema que será debatido en July.

### ● SITUACION LABORAL

Este aspecto fue encarado por el ministro de Trabajo, general Llamit Reston quien aludió a la normalización gremial, según señala el parte oficial de la Dirección de Prensa. Empero se pudo saber que hizo una detallada exposición acerca de conflictos existentes en diferentes sectores industriales.

Finalmente expuso el ministro de Bienestar Social, contraalmirante Jorge Fraga quien se refirió a su reciente viaje a Manila (en conferencia de prensa realizada ayer amplió detalles sobre este tema y otros) y a la reglamentación de la Ley de Obras Sociales.

## LA REESTRUCTURACION MINISTERIAL

En nuestras ediciones de la víspera anunciamos con carácter exclusivo que durante la entrevista Videla - Viola, el actual mandatario había informado a su sucesor, entre otros temas, sobre la reestructuración ministerial. Esta noticia, reiteramos, de exclusividad absoluta, fue confirmada en las últimas horas por allegados al futuro titular del Poder Ejecutivo. El Presidente Videla le dio a conocer los lineamientos generales del proyecto que incluye la instalación de 10 ministerios, así como también otros aspectos referentes a la futura maquinaria gubernamental que aun se hallan en elaboración.

También se confirmó plenamente lo anticipado por nuestro diario en el sentido de que en el curso de la extensa conversación se abarcaron temas socio-

económicos, especialmente aquellos que tienen directa relación con la política salarial, formulando algunos comentarios el teniente general Roberto Eduardo Viola acerca de algunas variantes que podrían producirse en el futuro.

Luego se intercambiaron opiniones sobre otros temas, tales como la mediación papal en el conflicto limítrofe argentino - chileno; la Ley Universitaria; la situación gremial y demás aspectos salientes de iniciativas que sobre el particular analiza el actual gobierno y que deberán quedar terminadas antes de iniciar su nueva etapa el Proceso de Reorganización Nacional en marzo próximo con la conducción del gobierno por parte del teniente general Roberto Eduardo Viola.

## CONFIRMADO: VOLANDO, CITADO PARA CONCURRIR A INTERIOR

Fuentes autorizadas del Ministerio del Interior confirmaron ayer que Humberto Volando, presidente de las Federaciones Agrarias Argentinas, ha sido citado a concurrir el lunes venidero a mediodía a ese Departamento de Estado, supuestamente por la Convocatoria Nacional Empresaria.

El llamado al dirigente agrario obedecería a que organismos de seguridad del Estado habrían detectado la intención por parte de los organizadores del cónclave empresarial de alentar la realización de posibles manifestaciones tendientes a alterar y afectar el orden y la paz.

Volando admitió que a comienzos de agosto último formuló declaraciones para una radio de Costa Rica controlada por elementos de extrema izquierda, pero aclaró que en el momento de conceder el reportaje

ignoraba esta circunstancia.

Reveló Volando que este episodio fue, por otra parte, una de las razones que movieron al comandante en jefe del Ejército, teniente general Galtieri, a rechazar la invitación que la Federación Agraria le hiciera llegar para asistir al Congreso de la entidad.

Expresó, en efecto, que al rehúsar la concurrencia a dicha asamblea, Galtieri le hizo comunicar a través de su ayudante que no asistiría por estar en desacuerdo con algunos conceptos vertidos en la concentración de Villa María, y por haber formulado declaraciones a través de radios que estaban en manos de la subversión.

Volando enfatizó que "lo importante es lo que nosotros dijimos" durante el reportaje, y no lo que la radio "dijo después".

## CONVOCATORIA EMPRESARIAL AUTORIZADA

ROSARIO, 17 (De nuestro corresponsal).— En medio de controvertidas opiniones acerca de su finalidad, se iniciará en la tarde de mañana en esta ciudad la Convocatoria Nacional Empresaria (CONAE), cuya realización fue autorizada por el gobierno provincial mediante una nota del jefe de Policía local, teniente coronel Rodolfo Enrique Riege al comité organizador del encuentro.

El jefe policial, según se indicó, formuló "algunas sugerencias" para que "la asamblea del empresariado nacional se mantenga dentro de los lineamientos invocados en cuanto a seguridad y organización".

"Es solo una convocatoria para peticionar y no alienta medidas de fuerza ni manifestaciones equivalentes", señalaron los organi-

zadores del encuentro. Pero, a pesar de ello, numerosas e importantes entidades empresariales manifestaron su oposición y desacuerdo con la reunión, entre ellas la Sociedad Rural Argentina, la Cámara Argentina de Comercio, la Asociación de Industriales Metalúrgicos, las Confederaciones Rurales Argentinas (CRA) y las Confederaciones Interooperativas Agropecuarias (CONINAGRO). Esta última advirtió sobre la injerencia de elementos de neta influencia izquierdista.

La Federación Argentina de Transportadores por Automotor de Pasajeros (FATAP), tampoco asistirá y puso de relieve que su posición es coherente con la línea que ha mantenido desde un principio el gobierno de las Fuerzas Armadas.

La reunión, comenzará mañana a las 14.30 en el gimnasio cubierto del club Sportivo América y participarán representantes de "sectores productivos de 20 provincias argentinas en forma directa y otros lo estarán a través del movimiento de empresarios del interior", subrayaron los organizadores.

En torno de esta convocatoria del empresariado se ha desatado una gran polémica. Es así como algunas entidades no solo anunciaron su decisión de no concurrir, sino que, además, la condenan como por ejemplo la Asociación de la Producción Industrial y el Comercio de Corrientes, que sostuvo que el encuentro puede "entorpecer el desarrollo del país y la consolidación de la Argentina, y crear un estado de incertidumbre

## "FILOSOFIA ES AMOR A LA JUSTICIA"

"El quehacer filosófico es el más seguro antídoto contra todos los totalitarismos, de cualquier signo que sean", dijo ayer el presidente de la Nación, teniente general Jorge Rafael Videla, en el acto de clausura del III Congreso Nacional de Filosofía, realizado como adhesión al Cuarto Centenario de la Ciudad de Buenos Aires.

Ante los congresistas reunidos en una de las salas del Teatro Municipal General San Martín, el teniente general Videla señaló que la filosofía es "no solo el amor a la sabiduría sino el amor a la justicia y el respeto a la dignidad del hombre". "Y es más aún —agregó— es la lección constante y permanente de libertad, porque es en el pensamiento y a través de éste donde el hombre encuentra la esencial razón de una vida que merezca ser vida".

Más adelante expresó que el lugar que en una sociedad ocupa la filosofía es "índice revelador de sus características", y que "éste es un punto de partida cierto para superar la aparente dificultad de un siglo que olvida las verdaderas realidades, cegado por el deslumbrante brillo de sus conquistas tecnológicas". "Todo este progreso técnico y científico no es ni puede ser un fin en sí mismo, como tampoco lo es el Estado", apuntó.

"No ignoramos las acuciantes realidades de una época en la que la técnica y las aperturas económicas parecen postergarlo todo, pero intentamos armonizar los requerimientos de ese progreso material con la aspiración de libertad que es consustancial al hombre —dijo además el presidente de la Nación—. No hemos renunciado jamás a la paz ni a la confrontación

de las ideas, y en ese aspecto vuestras reflexiones, en torno a la filosofía y su vinculación con la ciencia, el arte, la religión, el lenguaje y el derecho, no pueden dejar de ser fecundas en su propia autonomía y ejemplarizadoras porque han traído, junto al valioso sedimento del pensamiento de siglos, el hálito removedor del espíritu del hombre siempre dispuesto a empezar de nuevo."

Por último, el teniente general Videla agradeció a los varios centenares de estudiosos argentinos y pensadores extranjeros que participaron en las jornadas filosóficas, para concluir: "Rindo homenaje a vuestra vocación milenaria, austera y sacrificada, y hago votos porque vuestro espíritu curioso, indagante, desinteresado y riguroso se transfiera a los hombres de nuestro siglo".

**es** editorial sarmiento s.a.

Solicita:

**OFICIAL ESPECIALIZADO BOBINADOR**

Con experiencia en motores de corriente continua y alterna, preferentemente con conocimientos laborales en Industria Gráfica (no excluyente). Edad de 30 a 45 años.

Remitir datos y antecedentes a:

**SR. JEFE DE PERSONAL**

**Avda. Juan de Garay 140**

**CAPITAL FEDERAL (1063)**



# Eloy Camus: "Está Faltando Otro 17 Para que nos Devuelva los Derechos del Trabajador"

## "ES HORA DE PERDER EL MIEDO"

El presidente del Congreso Nacional Justicialista, Eloy Camus, afirmó que "está faltando en la República un nuevo 17 de Octubre, que nos devuelva los derechos y las conquistas que está perdiendo el pueblo, y especialmente los trabajadores".

Camus habló en una cena organizada por la Agrupación de Trabajadores de Prensa Raúl Scalabrini Ortiz, en un restaurante del barrio de San Cristóbal, mientras que ayer al mediodía fue prohibido por la policía un almuerzo de la Generación Intermedia Peronista, también celebratorio del 17 de Octubre.

Entre los asistentes a la cena figuraron además de Camus los dirigentes peronistas Vicente Leónidas Saadi, Miguel Unamuno, Juan Carlos Beni, Mario Rubén González, Benito Llambi, Armando Caro, Paulino Niembro, Orlindo Britos, Ricardo Guardo, Néstor Urrest, Carlos Gallo y los sindicalistas Roberto García y José Rodríguez.

Invitado por los presentes, Camus improvisó un breve discurso, señalando que "ha llegado la hora de perder el miedo", aludiendo a la cena, que se realizó aunque no contaba con autorización policial.

Sostuvo que "el país clama contra una política económica que está provocando hambre entre los sectores humildes, contra la congelación política y contra la persistencia de prisiones sin otra causa que no sea política".

Afirmó que "obreros, profesionales, empresarios, políticos, sindicalistas, agredidos todos por igual, debemos reaccionar cuanto antes y luchar por reconquistar nuestros derechos que nos han sido arrebatados por la fuerza". Durante la cena fue leído un documento de la agrupación organizadora que acusa al gobierno de haber "invertido las tres banderas históricas del '45' procurando ahora "concretar un modelo de sociedad fundado en la injusticia social, la dependencia económica y la proscripción política de las mayorías populares".

Señaló también el documento que el peronismo "no puede menos que alegrarse profundamente de que un compatriota, el arquitecto y escultor Adolfo Pérez Esquivel, afiliado a la Asociación de Periodistas de Buenos Aires, haya sido honrado con el Premio Nobel de la Paz".

### ● GENERACION INTERMEDIA

En tanto, ayer al mediodía, personal policial acudió a la sede de la Generación Intermedia Peronista, en Corrientes y Pueyrredón, de esta Capital, notificando a los directivos que no podrían realizar el almuerzo que habían programado con motivo del 17 de Octubre.

En esos momentos se encontraban en el local, entre otros dirigentes partidarios, Ángel Federico Robledo, Alfredo Gómez

Morales, Manuel de Anchorena, Oscar Albriciu, Eleuterio Cardoso, César A. Villegas, Alberto Rocamora, Ricardo Ares y el representante local de la AFL-CIO, Agustín Torres Lazo.

Entre los generacionales estaban Roberto Grabois, Dante Loss, Norberto Agrelo, Carlos Maldonado, Sergio de Carolis y Arturo Saccone.

Los dirigentes generacionales refirieron que, en la oportunidad, se disponían a hacer un brindis por la Patria y el día 17 de Octubre, propósito que impidió la intervención de personal policial que invocó "órdenes de la superioridad".

Los dirigentes generacionales presentes acataron la indicación luego de firmar un acta, y declararon luego que ello significaba "una actitud discriminatoria, que nada ayuda al propósito de unión nacional que, paradójicamente, invoca frecuentemente el gobierno".



Desfile incesante de justicialistas ante la tumba del general Perón en el cementerio de la Chacarita.

## El Justicialismo Evocó en la Víspera Histórica Jornada del '45: Homenajes

Con motivo de cumplirse ayer un nuevo aniversario de la histórica jornada popular del 17 de octubre de 1945, miles de personas desfilaron desde las 8 de la mañana ante el mausoleo que guarda los restos del teniente general Juan Domingo Perón, en el cementerio de la Chacarita, para rendir su homenaje a quien fuera el creador del Movimiento Justicialista y tres veces presidente constitucional de la Nación.

Entre los asistentes, que por indicación de los efectivos policiales destacados en el lugar debieron pasar de a uno por vez ante el monumento funerario, se pudo ver al general (RE) Raúl Ernesto Fatigatti, que encabeza la Comisión Nacional Permanente de Homenaje al Teniente General Perón, y a dirigentes como Juan Horvath, Pablo Flores, Néstor Carrasco, Carmelo Cantizano, Gustavo Gatti y Susana Monti.

Frente al mausoleo se depositaron asimismo ofrendas florales en gran

cantidad, entre ellas las enviadas por la citada comisión, la Agrupación Azul y Blanco de la Asociación de Trabajadores del Estado y la Agrupación Marítima Celeste y Blanca.

La Agrupación de Trabajadores de Prensa Scalabrini Ortiz, una de las muchas entidades que en todo el país recordaron el 17 de octubre, realizó con igual motivo una cena evocativa en la que estuvieron presentes Eloy Camus, Vicente Leónidas Saadi, Miguel Unamuno, Benito Llambi, Paulino Niembro, Roberto García, José Rodríguez y otros dirigentes políticos y gremiales.

En cambio, no se pudo efectuar el almuerzo organizado por la Generación Intermedia Peronista, cuyos dirigentes informaron que a la hora de la reunión estacionaron frente al local de las avenidas Pueyrredón y Corrientes dos patrulleros y un camión celular de la Policía Federal, y un oficial de la repartición les hizo saber que el acto estaba prohibido por orden del Minis-

terio del Interior. Los mismos dirigentes comentaron esta medida caracterizándola como discriminatoria, puesto que en todo el país se llevaron a cabo sin dificultades actos públicos conmemorativos de la llamada Revolución Libertadora.

Para adherir a la recordación, el Frente de Izquierda Popular dio a publicidad una declaración en la cual señala que el 17 de octubre de 1945 "la nueva clase obrera argentina, en marea incontenible, barrió la conspiración oligárquico-bradenista, liberó al entonces coronel Perón y se convirtió, junto con la mayoría del Ejército, en bastión de la soberanía nacional".

El Bloque de Trabajadores Peronistas de Córdoba, en otra declaración, expresó que "no puede dilatarse más la conformación de la CGT nacional" y que "los trabajadores y demás sectores de la sociedad deben unirse con el objetivo cierto de luchar para preservar la Patria".

## Prolongada Reunión Harguindeguy-Frúgoli

El ministro del Interior, general Albano Harguindeguy, mantuvo en la víspera una prolongada reunión con el dirigente del Partido Demócrata de Mendoza, doctor Amadeo Frúgoli, quien le expuso su opinión acerca de los aspectos programáticos de las bases políticas y sobre diversos aspectos de la actualidad nacional.

Al retirarse, el doctor Frúgoli dijo a los periodistas que la entrevista había respondido a una invitación del ministro a quien, en el transcurso de la reunión le señaló que la solución del problema político es condición previa ineludible para alcanzar la solución de otros problemas.

Indicó que "la política es lo primero porque se vincula con el poder y desde el poder se toman las decisiones que orientan el curso de los acontecimientos en los otros órdenes de la vida nacional". Consideró el doctor Frúgoli que "a su juicio es necesario

crear una gran fuerza nacional moderada, lo que, desde luego, no se puede hacer por un acto de voluntad moderada, lo que, desde luego, no se puede hacer por un acto de voluntad legislativa, sino sobre la base de principios e ideas claras y coherentes y de un gran liderazgo", recalando que esto último "es esencial".

Respecto a la reforma constitucional, dijo que había expresado al ministro que no considera que éste sea el momento adecuado para encarar el tema y que, en su momento, deberá canalizarse si es conveniente o no y sobre qué aspectos o temas.

Tras otras consideraciones el doctor Frúgoli se refirió a la situación de Mendoza señalando que "preocupa seriamente", solicitando "la adopción de medidas en el campo impositivo, previsional y crediticio que ayudarán a superar la crisis".

## LUEGO DE ENTREGAR UNA CARTA AL PAPA VOLVIO AYER LORENZO MIGUEL: NO HABLO



Dirigentes gremiales, políticos y amigos personales aguardaron al dirigente Lorenzo Miguel a su llegada al país.

Ayer regresó al país Lorenzo Miguel. Numerosas personas entre las que se encontraban dirigentes gremiales, políticos, familiares y amigos personales del ex titular del gremio metalúrgico y de las 62 Organizaciones acudieron al aeropuerto de Ezeiza para recibirlo. También estuvieron numerosos periodistas quienes vieron frustradas su intención de conversar con el dirigente gremial, ante la negativa de Miguel de formular declaraciones acerca de su viaje a Italia, más precisamente al Vaticano.

Como lo informara CRÓNICA en ediciones anteriores, Lorenzo Miguel viajó a la Santa Sede con el propósito de asistir a la audiencia que el Sumo Pontífice otorga todos los días miércoles, en cuyo transcurso le solicitó —en forma verbal y luego por escrito— que intercediera en favor de la libertad de la ex presidente de la Nación, señora María Estela Martínez de Perón.

La petición formal —como es sabido— se concretó en una carta que Lorenzo Miguel entregó al Papa, en la que subraya "la enorme fuerza espiritual que puede tener un gesto de su Santidad en pro de la libertad de la señora". En la misiva, el ex dirigente gremial resaltaba los valores cristianos de la señora de Perón y hacía votos por la feliz culminación de la mediación vaticana en el pleito que mantiene la República Argentina con Chile.

## ¿ECOLOGISTAS? PRACTICAN EL TERROR

BARCELONA, 17 (AFP).—Un grupo de 10 ecologistas, entre ellos 3 argentinos, que preparaban acciones terroristas, fue detenido por la policía española, se supo hoy aquí.

Esos individuos proyectaron, en particular, la destrucción de un puente y el secuestro de varios industriales.

Los argentinos pertenecientes al grupo son Mario Alejandro Latorra, Silvia Adela Cabellera y Jorge Washington Redes Castilla.

### ● FRAGATA: PROTESTA

PALMA DE MALLORCA, España, 17 (AFP).—La fragata "Libertad", buque escuela de la Ar-

mada Argentina, ha llegado hoy viernes a Palma de Mallorca procedente de Alejandría.

Permanecerá en el puerto hasta el día 20, en que emprenderá viaje a Santa Cruz de Tenerife.

Con motivo de la llegada a Palma de Mallorca del navío argentino partidos de izquierda y sindicatos diversos han convocado una manifestación de protesta que ha sido autorizada por el gobierno civil, se supo hoy aquí.

### ● OSVALDO JAURETCHÉ

BRUSELAS, 17 (EFE).—La sección belga de la Comisión Argentina de los Derechos Humanos

(CADHU) pidió hoy, viernes, a todas las organizaciones sociales, su colaboración en la protesta por el caso del periodista argentino Osvaldo Jauretche, desaparecido el 10 de octubre pasado.

Cuatro personas de civil se llevaron, al parecer, a Jauretche, quien —según la CADHU— trabajaba en el diario "Clarín" de Buenos Aires y que acababa de dejar a sus hijos en la escuela.

Desde entonces no se tienen noticias suyas, añade la nota.

La CADHU pidió la cooperación de los organismos belgas y de la Comunidad Económica Europea (CEE) para solicitar al gobierno militar argentino la liberación del periodista.

**IMPORTADOR DIRECTO**  
ALICATE BELL  
JUEGO DESTORNILLADOR  
RES  
4, 7 Y 10 PIEZAS  
ESPEJOS CON LUZ  
ESPEJOS MUSICALES  
INFLADORES PARA AUTO  
Hoy Abierto hasta las 17 Hs.  
MA-VI S.A.  
3-E. URIBURU 435  
T.E. 49-8281/48-5274



Mil Millones de Multa al Tornquist; Operaciones de 1971/72

# INFRACCIONES CAMBIARIAS

El Banco Tornquist aclaró anoche mediante un comunicado que la sanción que le impuso el Banco Central de la República Argentina "por infracciones al régimen de cambios" se refiere a operaciones que "se efectuaron en el segundo semestre de 1971 y primer trimestre de 1972" y que "el sumario del Banco Central data de 1973".

"Esta aclaración —añade el comunicado de la entidad bancaria— se efectúa dada la forma en que ha sido llevada la información al conocimiento del público".

Afirma después que "los actuales accionistas y directores no tienen ninguna relación jurídica o comercial con los accionistas o directores de la época en que ocurrieron los hechos".

La noticia suministrada indicaba que el Banco Tornquist, cabeza del grupo Capozzolo, fue multado por el BCRA en la

suma de 1.009 millones de pesos (unos 550.000 dólares), en un sumario instruido por infracciones a reglamentaciones de cambio.

## ● DEL BANCO CENTRAL

La Resolución N° 296/80 de la presidencia del Banco Central con que concluyó el sumario 263, expediente que se sustanció ante el Departamento de Sumarios de Cambio, hizo responsable solidario de las deudas del Banco al escribano Ernesto Martín Tornquist.

Sobre el particular el comunicado del Banco Tornquist expresa textualmente: "Respecto de informaciones vertidas por medios de comunicación en relación con una sanción por el Banco Central de la República Argentina al Banco Tornquist por infracciones al régimen de cambio, se aclara que: 1) Las infracciones consistie-

ron en una interpretación de la circular RC 235 respecto de ciertos requisitos para cursar importaciones.

2) Las operaciones observadas se efectuaron en el segundo semestre de 1971 y primer trimestre de 1972. El sumario del Banco Central data de 1973.

3) La resolución administrativa del Banco Central de la República Argentina ha sido apelada ante la Cámara respectiva. Al mismo tiempo, dada la desproporción de la sanción respecto de casos idénticos de la misma época, ha sido objeto de un recurso de reconsideración ante el propio Banco Central.

4) Esta aclaración se efectúa dada la forma en que ha sido llevada al conocimiento público, fuera de contexto y con propósitos que no podemos determinar.

5) Los actuales accionistas y directores no tienen ninguna relación jurídica o comercial con los accionistas o directores de

la época en que ocurrieron los hechos".

## ● OTRAS DISPOSICIONES

El BCRA, en otro orden de cosas, dio a conocer una serie de disposiciones mediante diferentes circulares, por las cuales se autorizó el funcionamiento de dos bancos extranjeros, se aceptó la fusión de bancos y financieras y se aprobaron cambios de denominación de entidades.

Uno de los dos bancos extranjeros que comenzarán a funcionar inmediatamente es el Banco Exterior SA, filial del Banco Exterior de España, que abrirá sus puertas al público el próximo 26, contando con su sede central en la calle Bartolomé Mitre 581/599 de esta Capital.

El otro es el Banco Itau SA, de capitales brasileños, cuyas operaciones públicas se iniciarán el 30 del corriente y su casa central se encuentra situada en la calle Reconquista 586/590 de esta Capital.

## Clausuran Obrador de Klein por no Cumplir Ley Laboral

COMODORO RIVADAVIA, 17 (De nuestro correspondiente).— La delegación local del Ministerio de Trabajo dispuso hoy la clausura del obrador de la empresa Inhoude Klein Construcciones S.A., debido al incumplimiento de leyes laborales en vigencia, se informó oficialmente aquí.

La empresa se encuentra en estado de cesación de pagos y su titular, Germán Klein, permanece detenido en Buenos Aires junto a tres altos funcionarios del gobierno de Chubut bajo la acusación del delito de cohecho.

Mientras tanto, el comando de la Novena Brigada de Infantería se hizo cargo de la provisión de alimentos a los 70 obreros afectados por la paralización de la obra.

La crisis en Inhoude Klein Construcciones hizo eclosión el sábado pasado al ser arrestados y enviados a Buenos Aires el subsecretario de hacienda de la provincia, Daniel Novak, el interventor en el Instituto Provincial de la Vivienda, Mario Abad, el director de Planeamiento del Instituto Luis María González y la esposa de Abad, Irma González.

Simultáneamente se produjo en la Capital Federal el arresto de Germán Klein y Raúl Girivone, quien habría actuado como intermediario en el soborno por parte de la empresa y mediante el cual logró la adjudicación de la construcción de 1.000 viviendas correspondientes al plan Ponavi.

Novak y Abad fueron destituidos de sus cargos el miércoles último y ayer el Ministerio de Bienestar Social de la provincia difundió un comunicado explicando que se entregó a Inhoude Klein un adelanto de 11.000 millones de pesos "de acuerdo con lo establecido por la ley provincial,

# PRISION A BANQUEROS

## Fue Confirmada Para ex Funcionarios por "Asociación Ilícita"

MENDOZA, 17 (De nuestro correspondiente).— La Cámara del Crimen del departamento San Martín, unos 45 kilómetros de aquí, confirmó la prisión preventiva dictada a 5 ex funcionarios del liquidado Banco de Los Andes y los responsabilizó del delito de asociación ilícita, según se informó oficialmente.

Los procesados, que fueron detenidos, acusados de haber otorgado créditos mediante la utilización de "carpetas fantasmas" a personas insolventes o inexistentes son Juan Hilardo Milordo, Héctor Bruno, Bernardo Eduardo Valenzuela, María Milady Ana de Santibañez y Alfredo Mario Pérez.

El procesamiento de esos directivos bancarios fue dispuesto por el juez César Acevedo, a cargo del Juzgado de Instrucción.

El magistrado tampoco aceptó la alegación de los defensores de los procesados en el sentido de que la actitud de otorgar créditos con la utilización de carpetas fraguadas debía ser juzgada "ubicándose en el lugar y mo-

mento determinado en el cual trabajaban".

Todos coincidieron en que recibían órdenes de Héctor Greco, "dueño del banco privado más importante de Mendoza, presidente de la Bolsa de Comercio, líder reconocido del Grupo empresario e industrial con autoridad en más de 50 sociedades comerciales".

Asimismo, sostuvieron que a pesar de fraguar las carpetas, como un hecho puramente administrativo, creyeron que no cometían delito porque luego de dos inspecciones del Banco Central de la República Argentina no hubo problemas, sino que se autorizó el funcionamiento de nuevas sucursales.

Con todo la Cámara del Crimen, al analizar los procedimientos de cada uno de los imputados estableció la semiplena prueba de sus culpas, pues convalidaron créditos y gestiones bancarias a favor de empresarios sin respaldo económico.

## ● MENOR EXPORTACION

Las exportaciones de carnes vacu-

nas disminuyeron un 22,6%, en los primeros ocho meses de 1980, comparadas con las realizadas en el mismo período del año anterior, informó ayer la Junta Nacional de Carnes.

El organismo dio a conocer las cifras de exportaciones de productos ganaderos durante el período enero-agosto de 1980 y en lo que respecta a carnes vacunas, el total de los embarques llegó a 525.939.000 dólares, lo que representa una disminución del 22,6% respecto a los 679.534.000 dólares del año anterior.

En cuanto a carnes ovinas, de 32.213.000 dólares del año 1979, se pasó a 18.322.000 dólares en este año, lo que representa una baja de 13.891.000 dólares respecto a ese período.

También decrecieron los totales de productos derivados de porcinos exportados y lo mismo ocurrió en cueros, ganado en pie, grasas y sebos.

En cueros, por ejemplo, de enero a agosto de 1980 se exportó por un total de 246.329.000 dólares, respecto a 292.694.000 dólares del año anterior.

**es** editorial sarmiento s.a.

**VENDE:**

19 Linotipos Modelos 8

1 Meteor

1 Linotipo Modelo 3

1 Intertype C 3

1 Nolan (Fundición de Pescadillas)

3 Nebitype (Fundidoras de Títulos)

1 Pulidora de Títulos

1 Ludlow

1 A.P.L. con Sierra Adosada

2 Sacapruedas Eléctricos

3 Sierras Circulares para Líneas de Linotipo

2 Chantleadoras Eléctricas para Recuadros

3 Fundidoras de Metal "ELROD"

Galeras, Volanderas, Juegos de Matrices p/Linotipo, Juegos Titulares para Ludlow, Nebitype y A.P.L., Cortadoras Manuales de Líneas y Demás Material Gráfico.

Ver Catálogos a viernes, de 10 a 18 horas en:

**JUAN DE GARAY 140**

**(1063) CAPITAL FEDERAL**

## FIAT/PEUGEOT

### Tomaran Medidas Importantes

Novedades de trascendencia se producirán a fines de la próxima semana con respecto a la fusión de las firmas Fiat Automóviles SA y SAFRAR Peugeot, según dijeron fuentes responsables.

Tras el arribo desde Europa de altos directivos de las casas matrices de ambas sociedades, se concretarán medidas de importancia para el futuro de esta nueva empresa que pasará a ser la productora de automóviles más grande del país, reiteraron las fuentes.

Con la fusión de las firmas Fiat-Peugeot el mercado automotor argentino contará con solo cuatro empresas, lográndose así uno de los objetivos básicos del proceso de reconversión de esa industria postulado por la actual conducción económica.

La nueva empresa que ha de surgir marca además —como lo hemos señalado— un hito en la historia de la industria automovilística argentina, pues será la primera que se forma por fusión.

De acuerdo con lo aclarado oportunamente por ambas firmas, su integración no implica de modo alguno la desaparición o desmantelamiento de las plantas industriales que poseen en Berazategui (Peugeot), o El Palomar y Córdoba (Fiat), las cuales se adaptan a los planes futuros de la filantrópica empresa.

## HABRA PROBLEMAS CON TELEFONOS DEL CENTRO

La Empresa Nacional de Telecomunicaciones informó que alrededor de 1.600 abonados telefónicos del radio céntrico de la metrópoli pueden tener problemas en los servicios, a causa de trabajos iniciados y que habrán de prolongarse por 15 días.

## ● LAS CENTRALES

Pertencen a las centrales 40, 45, 46 y 49 y

con área de influencia en el sector delimitado por las avenidas Callao y Corrientes y las calles Montevideo y Lavalle.

## ● MANTENIMIENTO

En ese lapso la ENTel hará trabajos de mantenimiento de un cable principal y el reemplazo de aproximadamente 400 metros de conducto.

## MAYOR INDICE

### En Actividad Manufacturera

Un "cierto aumento de la actividad manufacturera", en relación con "los muy bajos registros obtenidos en el período anterior", se advirtió en la encuesta realizada por el Instituto de Investigaciones Económicas de la Universidad Argentina de la Empresa, en 300 compañías que representan aproximadamente el 85% del producto bruto industrial.

El informe, titulado "Situación del sector industrial a septiembre de 1980 y sus perspectivas para el corto plazo", concluye que "los mayores índices en las variables de producción y ventas fueron observados globalmente en los sectores elaboradores de bienes de consumo durables y bienes de uso intermedio, dentro de una restringida demanda efectiva".

Señala que esta situación se debería a los siguientes factores: "Ascenso en los niveles productivos del rubro automotriz con la consiguiente gravitación sobre otras ramas industriales proveedoras del mismo; factores estacionales que incidieron positivamente sobre diversos sectores, como confecciones, calzado, imprenta y, en menor medida, en la denominada línea blanca del rubro 'artículos domésticos'".

Agrega que, en términos generales, "las ramas productoras de 'bienes de consumo no durable' y particularmente las de bienes de capital, prosiguen dentro de restringidos niveles de actividad, tanto en lo que respecta a las variables de producción como a las ventas".

## EZEIZA

Independencia entre Balcarcey Lavalle, lote sobre asfalto, 6 cuerdas estación, anticipo \$ 7.000.000 y saldo en cuotas de \$ 600.000. Valor total \$ 17.000.000

Tel. 295-1392



# ESTADO DE ALERTA EN EL GREMIO PORTUARIO

El Movimiento Nacional de Estibadores Portuarios, que encabeza el último Secretario General del SUPA, César Loza, declaró el "estado de alerta en el gremio, como primer paso para la defensa de nuestros derechos, dado la gravedad de los hechos" suscitados en ese ámbito laboral. La medida, fue adoptada en demanda de que "no se inmovile y se siga destruyendo la infraestructura del gremio portuario, dejando a la voluntad de los trabajadores cambiar o no las es-

tructuras, cuando la organización se halle normalizada".

La información suministrada en un comunicado suscrito por el mencionado dirigente consigna que "denunciamos que el proyecto de reestructuración de los entes portuarios—de obra social—que se aprobaría el lunes próximo, eliminaría al organismo que garantiza los jornales por enfermedad, accidentes del trabajo y otras prestaciones de defensa del trabajador portuario".

El comunicado agrega que se ha reiterado el pedido de audiencia al ministro de Trabajo y establece "que las gestiones realizadas ante el Ministerio de Bienestar Social" por dicha situación "han tenido contestación por parte de dichas autoridades", quienes informaron que "el problema lo ha tomado la Secretaría de Seguridad Social y que se nos comunicará lo que se resuelva".

Por último, expresa que el Movimiento Nacional de Estibadores Portuarios

exige soluciones inmediatas para los estibadores y su grupo familiar en las Obras Sociales del gremio, pues son muchos —señala— los compañeros que se encuentran privados de los beneficios en forma arbitraria". Por su parte, un trascendido emanado de medios vinculados al mencionado sector de estibadores, anticipó que "de dejarse sin efecto las prestaciones señaladas no debería descartarse la posibilidad de que los obreros adoptasen medidas específicas".

## NO RECONOCERAN CGT

Reston Afirmó que la Ley Gremial no Prevé la Existencia de Confederaciones

El ministro de Trabajo de la Nación, general Llamil Reston, afirmó que de concretarse la creación de una nueva central de trabajadores "nunca contaría con personería gremial y solamente podría aspirar en caso de reunir los requisitos legales, a lograr la personería jurídica a través del Ministerio de Justicia".

En un reportaje que se le efectuó ayer en un programa radial, Reston dijo que "la nueva Ley de Gremios que ha dictado el Proceso no prevé la existencia de confederación, de manera tal que éstas, de concretarse, tendrían que canalizarse por otra vía, tal cual lo dice el Artículo 14 de la Constitución Nacional en lo que hace al Derecho de Asociación".

Ante una consulta en tal sentido, aclaró que la nueva Ley de Gremios "no prohíbe ni auspia" la conformación de una asociación gremial única de trabajadores, es decir una "nueva CGT", como se denomina a la que intentan conformar varios sectores del sindicalismo argentino.

Sobre el cierre de empresas y la situación por que atraviesan los trabajadores afectados, precisó que "este es el precio que debemos pagar por esta reconversión que se pretende de toda la estructura económica del país". Lamentó el cese de actividades de empresas con muchos años en el país, particularizando en el caso de la firma Deutz Argentina.

Al respecto agregó que esperaba "que esa mano de obra que quedaría vacante pueda ser rápidamente absorbida como ha ocurrido en otros casos en el mismo mercado laboral. Hasta ahora eso ha venido ocurriendo con absoluta normalidad y lo único que espero, como creo que va a ocurrir, es que las fabricas que cierren cumplan con todas las leyes laborales, paguen las indemnizaciones que corresponden y le den el tiempo necesario al personal para su reacomodamiento".

Como conclusión al tema de los cierres de empresas, el ministro recalco que pese a ello "el

pleno empleo viene funcionando". También se refirió a la normalización de los gremios, señalando que ya se han aprobado cerca de 400 pedidos de zonas de actuación gremial por parte de las asociaciones, tarea que se espera terminar a fines de 1981.

Agregó que las asociaciones que han recibido la aprobación oficial para su zona de actuación redactan ahora sus propios estatutos. Acotó que el gobierno "para facilitarles la tarea entregó 'estatutos tipo' en los que se pueden agregar todas las particularidades que hacen a cada entidad gremial".

Anunció que en los primeros meses del año próximo se producirá la aprobación de algunos de los estatutos ya entregados por las asociaciones gremiales, siendo éstas en consecuencia las primeras que verán normalizadas sus actividades. Destacó que, en consecuencia, distintas asociaciones sindicales "podrán elegir democráticamente sus autoridades".

**Gamexane en el Banco Nación por Mejora Salarial**

Por espacio de una hora estuvieron paralizadas parcialmente las tareas en la sede central del Banco de la Nación Argentina, debido al encendido de pastillas de gamexane, situación que motivó el desalojo de un sector del edificio.

El hecho se registró alrededor de las 12.30. Desde ese momento, el permanecer en algunos sectores de la planta baja del edificio de la entidad crediticia se tornó prácticamente imposible, razón por la cual, los empleados bancarios, abandonaron sus tareas y se dirigieron hacia las salidas que dan sobre la avenida Rivadavia y Bartolomé Mitre.

Alrededor de las 13.15, las tareas en el banco tendían a normalizarse, porque varios empleados retornaron a sus tareas habituales y momentos después, aun cuando el olor al insecticida persistía, las actividades recobraron su ritmo normal.

### ● PROTESTA

Indicaron voceros gremiales que la exteriorización fue a causa de la situación salarial del sector y por el momento que atraviesan distintas entidades bancarias, en lo que hace a fuentes de trabajo.

El encendido de pastillas insecticidas, también provocó inconvenientes en numerosos clientes que a esa hora realizaban operaciones en la entidad crediticia.

### Viaja Dirigente

En representación de las Agrupaciones Gremiales Peronistas viajará el lunes rumbo a Estados Unidos el dirigente de la mesa de ese nucleamiento sindical y secretario general de la Agrupación 9 de Julio de Estaciones de Servicio, Juan Miguel García.

El dirigente participará en el curso de capacitación sindical que anualmente dicta el Instituto Americano para el Desarrollo del Sindicalismo Libre, fundación dependiente de la central obrera norteamericana, AFL-CIO, con becas para los trabajadores de toda América latina.

Durante el mismo, se tratarán temas relacionados con la comunicación social.

## LEVANTAN CLAUSURA DE "LA BERNALESA"

Voceros sindicales de los 1500 trabajadores del complejo textil La Bernalesa, nucleados por la Seccional Quilmes de la Asociación Obrera Textil (AOT), informaron que el lunes próximo se levantará la clausura del mencionado complejo fabril y se dará posesión del mismo a los empresarios que ostentan su titularidad.

Señalaron los voceros que, con dicho acto, se concretará el último paso tendiente a allanar la puesta en marcha de dicha empresa textil. La medida, fue dispuesta por el Juzgado N° 10 de Primera Instancia en lo Civil y Comercial de la ciudad de La Plata, a cargo del doctor Pedro Adalberto Fernández Irlarte, Secretaría a cargo de la doctora Patricia Ferrer, quien libró oficio en la víspera a la oficina de mandamientos de los tribunales de Quilmes, para que se levante la clausura citada.

El acto, según consignaron los voceros, se llevará a cabo a las 9.30 y a partir de ese momento se retirará la consigna policial, "quedando los

empresarios de La Bernalesa como exclusivos responsables de la empresa". "Una multitud formada por los trabajadores y sus familiares se congregará en el lugar en tal circunstancia —se anunció— para requerir a los responsables de La Bernalesa la inmediata reapertura del compello y su puesta en marcha".

Los trabajadores de La Bernalesa hace tres meses que no perciben remuneración alguna. Durante dicho periodo se tramitó la quiebra de la empresa, cuyo levantamiento, finalmente se obtuvo. No podría descartarse el pago de un anticipo salarial.

### ● FERROVIARIOS

La Comisión Directiva de La Fraternidad aclaró informaciones periodísticas relacionadas con la entrevista de su presidente, Luis Etchezar, con el ministro del Interior. Expresó que "en lo que hace a la situación de los jubilados, se conversó en términos generales y sobre parti-

cularidades que incumben a beneficiarios que pertenecen a La Fraternidad. No se hizo mención alguna a atrasos en la liquidación de haberes jubilatorios, ya que los pagos se vienen efectuando con toda normalidad y conforme al programa".

"Otros temas que —señaló— se trataron en la entrevista fueron: El proyecto de electrificación del Ferrocarril Roca; la falta de giro de importes que en concepto de contribuciones y aportes retenidos, Ferrocarriles Argentinos adeuda al Instituto de Servicios Sociales para Ferroviarios, situación que está provocando la suspensión de servicios contratados, entre ellos los farmacéuticos; la situación salarial de los trabajadores ferroviarios a título informativo, quedando en claro que este es un tema que incumbe particularmente al Ministerio de Trabajo porque es en su ámbito donde ahora se está considerando; la modificación de los convenios laborales ferroviarios, y otros asuntos que hacen al interés general".

### MINISTERIO DE JUSTICIA DE LA NACION DIRECCION GENERAL DE ADMINISTRACION

#### LLAMA A LICITACION PUBLICA N° 68/80

Hasta el día 7/11/80 a las 10 horas, por el sistema de "ajuste alzado", con el objeto de contratar diversos trabajos de adaptación en el edificio de la calle Paraguay 923/ 25 de esta Capital, a fin de permitir la instalación del Fuero Nacional en lo Penal Económico del Poder Judicial de la Nación.

Presupuesto Oficial: \$ 1.550.000.000 Garantía de la propuesta: 1% (uno por ciento) del total de la oferta. Plazo de entrega: 40 (cuarenta) días corridos.

APERTURA, INFORMES Y PLIEGOS: DIRECCION General de Administración - División Compras y Suministros, San Martín 665, 5° Piso, Capital Federal, en el horario de 10 a 12 y de 14 a 17 horas.

VALOR DEL PLIEGO: \$ 200.000.

## Reforma Salarial Perjudica a los Docentes más Antiguos

Integrantes de la Unión de Maestros Primarios (UMP) hicieron saber que los recientes aumentos de sueldos que la Municipalidad de la Ciudad de Buenos Aires concedió a los docentes "fueron positivos", pero que por la reforma de la escala de bonificaciones vigentes "se perjudicó a quienes tienen antigüedad en el cargo".

Los aumentos mencionados llevan a percibir un sueldo básico de \$ 1.375.880 a los maestros de jornada simple y de \$ 2.429.944 a los de jornada completa.

"Sin embargo, explicaron los educadores, la modificación simultánea de las escalas de bonificación contenidas en el estatuto del docente municipal, promulgado en 1979, coloca en serias desventajas a los docentes con más antigüedad en el cargo".

La entidad entregó a las redacciones ambas escalas de bonificaciones que —de acuerdo con el material confeccionado— demuestran que con la escala anterior la bonificación por un año alcanzaba al 10% del sueldo, en la actualidad, al 2,16%; por 10 años de trabajo antes se percibía el 60% de bonificación sobre sueldo y ahora solo 21,60%.

El mismo trabajo demuestra que un maestro con 20 años de trabajo y que recibía una bonificación del 110% sobre su haber mensual, ahora cobra el 35%, mientras que un docente con 25 años de tareas cumplidas y que percibía el 120% de bonificación, en la actualidad cobra solamente el 41,40% de aumento sobre el sueldo básico.

### MINISTERIO DE JUSTICIA DE LA NACION DIRECCION GENERAL DE ADMINISTRACION

#### LLAMA A LICITACION PUBLICA N° 70/80

Hasta el día 7/11/80 a las 14 horas, por el "sistema de ajuste alzado", con el objeto de contratar diversos trabajos de adaptación en el edificio de la calle Juncal 931, de esta Capital, a fin de permitir la instalación del Tribunal de Ética Forense y la Subsecretaría de Matrícula.

Presupuesto Oficial: \$ 700.000.000.- Garantía de la Propuesta: 1% (uno por ciento) del total de la oferta.

Valor del Pliego: \$ 150.000.-

Plazo de entrega: Treinta (30) días corridos.

APERTURA, INFORMES Y PLIEGOS: DIRECCION General de Administración - División Compras y Suministros, San Martín 665, 5° Piso, Capital Federal, en el horario de 10 a 12 y de 14 a 17 horas.



## BANCO HIPOTECARIO: MEDIDA PARA ADJUDICATARIOS IMPOSIBILITADOS DE PAGAR

# Cuotas: Suspenden 53% de Aumento

El Banco Hipotecario Nacional dispuso la suspensión transitoria del 53,03% de aumento en las cuotas de algunos préstamos que otorga para la adquisición de viviendas pero, "solamente para los adjudicatarios que justifiquen por escrito la imposibilidad de pago", anunció ayer el ministro de Bienestar Social en rueda de prensa con los periodistas acreditados ante esa cartera. El contralmirante (R) Jorge Alberto Fraga, asimismo, aclaró aspectos de la actividad que desplegará la delegación argentina que encabezó para asistir en Manila a la Conferencia Mundial de Turismo.

### ● SUSPENSIÓN TRANSITORIA

Fraga, al anunciar la suspensión transitoria del 53,03% de incremento en las cuotas de algunos créditos del Banco Hipotecario Nacional para la adquisición de viviendas, dijo que ésta alcanza "solamente a los adjudicatarios que justifiquen por escrito la imposibilidad de pago".

"Los prestatarios que peticionen dicho beneficio —agregó—, deberán hallarse al día en el pago de los servicios y, además, justificar las variaciones

habidas entre las declaraciones presentadas para lograr la adjudicación de la vivienda y la nueva declaración que deberán acompañar, indicando la composición del grupo familiar, sus recursos y sus reales necesidades habitacionales".

"Los servicios de los préstamos en los que se admita la suspensión del incremento del 53,03% afirmó el ministro—, quedarán sujetos a un aumento mensual acumulativo del 4%, a cuenta del que en definitiva corresponda abonar que se aplicará sin perjuicio de los incrementos mensuales que arroje la evolución normal del índice del salario del peón industrial".

"En cuanto a los deudores que posean capacidad de pago para afrontar el 53,03% de ajuste en las cuotas —consignó Fraga—, no deberán presentar petición ni declaración jurada alguna, quedando obligados a continuar regularmente con el pago de los servicios".

Como se recordará, el aumento de las cuotas en los préstamos desató una ola de protestas que abarcó, prácticamente, a todo el país e inclusive los gobernadores de algunas provincias,

efectuaron gestiones para que la medida se revea. El índice de incremento en cuestión, 53,03%, había sido calculado sobre la base del registrado, según lo calculado por el Instituto Nacional de Estadísticas y Censos del Ministerio de Economía, en el salario del peón industrial de la Capital Federal.

### ● MISION A MANILA

En cuanto a la delegación argentina que el propio Fraga encabezará para asistir en Manila, Filipinas, a la Conferencia Mundial de Turismo, sostuvo que "estuvo integrada por 11 personas; 4 de ellas actuaron como grupo de apoyo y el resto de los acompañantes viajó por cuenta y riesgo propio". La misión, dijo el ministro, no fue solo la de asistir al referido encuentro sino, que se "agregó una actividad de tipo político en el área, que fue la de mostrar la presencia argentina en la zona".

Precisó que "el gasto real en pasajes, ya suficientemente aclarado, fue de \$ 108.741.225 y el imputado a cortesía y homenaje y gastos eventuales e imprevistos fue de 3.000 dólares", sobre 15.000 asignados.

## MONSEÑOR GARCIA, EN BUSCA DE SOLUCIONES

MAR DEL PLATA, 17 (De nuestro corresponsal).— El obispo de Mar del Plata, monseñor Rómulo García, "intercederá ante las autoridades para que éstas busquen una solución al serio problema social que comienza a suscitarse debido a la indexación de las cuotas de los créditos para viviendas que otorgó el Banco Hipotecario Nacional", dijeron voceros de los adjudicatarios.

Los representantes de la denominada Comisión Coordinadora de Viviendas del Plan 25 de Mayo brindaron esa información luego de entrevistar al obispo y plantearle el problema que los afecta.

Agregaron que pudieron comprobar que monseñor García estaba al tanto de la situación y que les prometió que iba a transmitir la inquietud a las autoridades nacionales y los acompañaría en las gestiones pertinentes si era necesario.

Por otra parte, la comisión anunció que el domingo próximo hará oficial una misa en la Catedral de Mar del Plata para "pedir a Dios por la pronta solución del grave problema social".

No sería extraño que la gestión de monseñor Rómulo García sea satisfactoria. Es que la medida adoptada por el Banco Hipotecario Nacional con respecto a la indexación de las cuotas de los créditos para viviendas que otorgó la entidad fueron ya revistas, luego informamos en lugar aparte.

## "Madres que no Saben Preparar una Mamadera"

BAHIA BLANCA, 17 (De nuestro corresponsal).— "Los 20.000 niños que perdemos anualmente mueren por la carencia de conocimientos básicos de sus madres para tratarlos en el inicio de la vida", afirmó el doctor Saúl Blocca, destacado profesional que participa en esta ciudad de las Jornadas de Educación para la Salud.

"Incluso —explicó al respecto— hay un gran porcentaje de mujeres que no saben cómo preparar la mamadera de su hijo, ni siquiera cómo tratar la leche en polvo. Por ejemplo, el uso de agua de una acequia, de un riacho, que no se hierve correctamente hace que en pocas horas la leche así preparada se convierta en un caldo de cultivo de bacterias por la contaminación que tiene y el pequeño se muere de diarrea".

Consideró el doctor Blocca que la gran tarea a desarrollar es la educación.

Dijo, finalmente, que es necesario implementar programas de salud de la familia, ya que —señaló— en el año 2000 Brasil va a tener 200 millones de habitantes y nosotros 36 millones, lo cual nos está indicando que nuestra posición en América latina no la vamos a tener en base a la cantidad de habitantes, sino a la calidad de estos".

## ÑUÑORCO: 'DUEÑOS NO DEMUESTRAN INTERES' ELIMINARON UN LIBRO: TENDENCIA MARXISTA

SAN MIGUEL DE TUCUMAN, 17 (De nuestro corresponsal).— El gobernador, general (RE) Lino Montiel Forzano, acusó a los propietarios del ingenio Ñuñorco, que son productores cañeros, empleados y obreros, de carecer de capacidad empresarial para conducir la administración del establecimiento y dijo que el gobierno no seguirá apoyándolo económicamente si previamente los accionistas "no demuestran intereses en salvarlo de la bancarrota".

Montiel Forzano, que llegó con los propietarios durante una visita a la localidad de Monteros, donde funciona el establecimiento, reconvino en enérgico tono a sus interlocutores y los acusó de "no querer a su empresa y retacearle toda colaboración, ya que mientras por un lado clamaban al gobierno que los ayudara, por el otro llevaban a vender su caña a otros ingenios dejando al suyo faltar de materia prima".

Recordó que tanto el anterior directorio, como el actual, habían acudido a su despacho a solicitar ayuda económica "cuando ya la situación era prácticamente de caos".

Agregó Montiel Forzano que "para entonces la capacidad legal de créditos para esta fábrica estaba colmada, no obstante lo cual se hicieron sugerencias a los directivos para que reformataran el estatuto de la empresa y así poder canalizarse nuevos créditos".

"Pero ocurre —añadió— que han transcurrido varios meses y la situación se mantiene, ya que las reformas aun no han podido concretarse por negligencias de los responsables de la conducción del ingenio".

## PUBLICACIONES EXTRANJERAS, INMORALES

La Municipalidad Metropolitana calificó como "inmoral" los libros "La memoria, el sexo y el hastío", "Manantial de deseo" y "Encanto secreto", todos ellos editados por ediciones Ceres de España.

También merecieron igual calificación las revistas "Magazine", números tres y cuatro del 4 al 10 de julio y del 17 al 23 del mismo mes, editada en España y "Playboy" volumen 27, de setiembre último, editada en Estados

Unidos de Norteamérica.

Por otra calificó como "prohibido para menores de 18 años" a los espectáculos teatrales titulados "Parecido a un hombre", que se representa en el teatro Bambalinas, "Crazy-Horse" que se representa en el teatro Buenos Aires y "Helmer en la casa de muñecas" de Ester Vilar, que se exhibe en el teatro Embassy.

El mismo ente consideró como de exhibición limitada a las revistas "Ser

padres" número 70 de España; "L'Europe" número 38 editada en Italia; "Neue Revue" nros 26 y 27 editada en Alemania; "Horas verdes" número 102, "Cerezo" nro 197 ambas editadas en Buenos Aires y "Fatos, Fotos y Gente", números 995 y 96, editadas en Brasil.

De esta manera la Comuna Metropolitana evita la inmoralidad que en libros, revistas y filmes llega al país, fundamentalmente, del exterior.

## ¡Qué Intendente! Mandó Preso al que le Hizo un Pedido

CHASCOMUS, BS. AS., 17 (De nuestro corresponsal).— El propietario de un campo ubicado en esta zona terminó en la comisaría por haber pedido personalmente al intendente, José Ochoa y en un lugar público, el envío de una máquina viral.

El incidente tuvo lugar en un restaurante local, en el que se hallaba circunstancialmente el propietario del campo, de apellido Bustamante.

Precisamente en ese momento ingresó al local el intendente Ochoa con su esposa y otros acompañantes.

Dice el diario que Bustamante se acercó a la mesa del intendente y le solicitó el envío de la máquina viral, pues, explicó, el campo que va hacia su campo no se hallaba en condiciones.

Como el intendente le recordó que esos pedidos debían realizarse en la Municipalidad, Bustamante respondió que había aprovechado la oportunidad de efectuarle la solicitud.

Agrega la publicación que el intendente se acercó al mostrador y averiguó la identidad de su interlocutor, para retirarse luego de prometer que regresaría.

Efectivamente así lo hizo, pero en compañía de dos funcionarios policiales que detuvieron a Bustamante ante la sorpresa de los concurrentes.

## TRANSMISORA NO AUTORIZADA

El juez Federal Martín Anzoátegui advirtió ayer sobre "los peligros que entrañan para la seguridad de los habitantes las leyes difusas y mal redactadas", y sobreseyó definitivamente a los directivos de una empresa que habían sido encausados dentro de la Ley de Seguridad nacional por tener una radio transmisora sin la autorización oficial.

Los directivos de la empresa Transvoya SACIF estaban procesados porque en el inmueble de la calle Gaboto 1325 se secuestró un aparato de radio que funcionaba sin la auto-

rización de la Secretaría de Estado de Comunicaciones de la Nación.

Según la ley 20.840 de Seguridad Nacional corresponde reprimir como actividad peligrosa para la Nación la tenencia de equipos de radio, por lo que la autoridad administrativa labró las actuaciones que finalmente fueron elevadas a la justicia federal.

El ex director de Transvoya, Lorenzo Francisco Cohelo, dijo que efectivamente tenía una radio transmisora y receptora para dirigir las operaciones de los remolcadores en el puerto local.

## Basura: El 22, No

Con motivo del feriado nacional dispuesto para el miércoles próximo, no se efectuará ese día la recolección domiciliar de residuos, según lo informó la Municipalidad.

El mismo organismo recomienda a los usuarios no colocar, el mismo día, las bolsas de residuos en la vía pública e informa finalmente que el servicio de recolección se reanuda el jueves 23.

## HARAN RUTA PARA PEREGRINOS

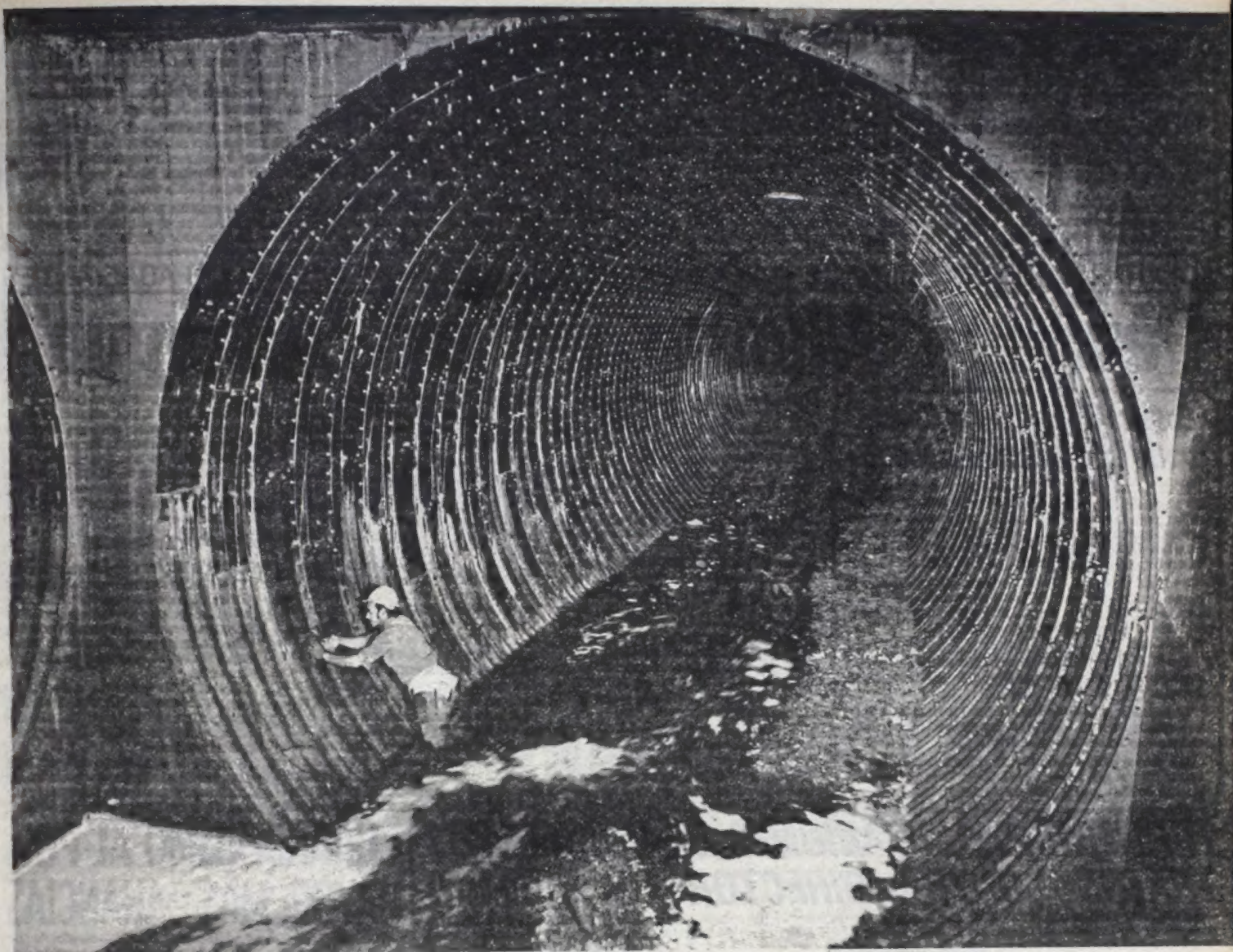
El administrador general de Vialidad Nacional, ingeniero Gustavo Roberto Carmona aprobó el proyecto y presupuesto preparados para la ejecución de los trabajos tendientes a dotar de una ruta peatonal a los peregrinos que concurren a pie a Luján. El mismo se eleva a \$ 6.996.493.750 y responde a la solicitud que en tal sentido hiciera oportunamente la Sociedad de Peregrinos a Pie al Santuario de Nuestra Señora de Luján.

Las obras proyectadas comprenden la ejecución de banquetas a ambos lados de la Ruta Nacional

Nº 7, tramo Merlo-Luján, que completarán los tramos ya existentes en el recorrido Liniers-Merlo.

Entre los considerandos de dicha resolución se expresa que dichas tareas "tienen por objeto mejorar las condiciones de transitabilidad del tramo involucrado a incrementar la seguridad de los usuarios del mismo, pues las banquetas pavimentadas —se expresa— facilitarán el desplazamiento de la gran cantidad de personas que lo recorren en bicicleta o de las peregrinaciones frecuentes que se dirigen al Santuario de Luján".





# El desagüe pluvial de mayor envergadura del país lo tiene San Isidro.

Hoy será inaugurado el desagüe pluvial de mayor envergadura del país.

Es el que desvía hacia el Río de la Plata el caudal de las cuencas superiores de los arroyos Gauto y Pavón, de San Isidro.

Esta importante obra de saneamiento urbano tiene una extensión de 6 kilómetros y demandó una inversión de 56 mil millones de pesos.

Y beneficiará a 350 mil personas.

Otro buen ejemplo de que el gobierno de la Provincia de Buenos Aires pone todo su interés en la salud y el bienestar de la población.



**PROVINCIA  
DE BUENOS AIRES**

**Trabaja para su futuro. Interésese.**



## CON VENDA EN LOS OJOS, SE TIRO DESDE 5º PISO

Una bella joven se suicidó arrojándose al vacío desde un quinto piso, con los ojos vendados, en la localidad bonaerense de Monte Grande, según trascendió de fuentes policiales.

La suicida fue identificada como Lidia María Corsini, de 31 años, que habitaba en una finca ubicada en la calle Arana 111 de aquella localidad, donde ayer se produjo el hecho.

El cadáver fue rescatado por los bomberos de la zona en tanto la policía investiga las causas que llevaron a la mujer a adoptar

la drástica decisión de poner fin a su vida.

### ● MUERTE EN EL MAR

MAR DEL PLATA, 17 (De nuestro corresponsal).— Un hombre se lanzó al mar desde la escollera ubicada frente al casino central, en la playa Bristol de esta ciudad, y

pese a los esfuerzos que se hicieron para salvarle la vida, cuando se lo arrastró hacia la costa se comprobó que había muerto.

José Esteban Telechea, un hombre de 59 años que se domiciliaba en Necochea y que tenía en esta ciudad su residencia temporal, había estado merodeando ayer por un

largo, rato en la zona de la escollera.

En un momento dado se arrojó al mar, que en ese lugar tiene rompientes con olas de gran altura, y desapareció rápidamente de la superficie de las aguas.

Dos jóvenes bañistas se arrojaron inmediatamente en su búsqueda y minutos después lograron rescatarlo, pero ya cuando lo llevaban hacia la playa comprobaron que había muerto.

El destacamento policial Casino intervino para labrar el sumario correspondiente, caratulado "Suicidio".

## ACLARA LA POLICIA PROVINCIAL PORMENORES DE UN TIROTEO CON DOS ASALTANTES

# Pánico y Muerte en un "Albergue"

### Estuvo 3 Años en la Cárcel y fue Liberado: Es Inocente

MAR DEL PLATA, 17 (De nuestro corresponsal).— Un hombre que desde el 28 de setiembre de 1977 se encontraba detenido en la cárcel de Dolores, acusado del asesinato de un comerciante de la ciudad de Necochea fue dejado en libertad y declarado inocente por la Cámara de Apelaciones en lo penal de Mar del Plata.

Se trata de Hugo Alberto Palomeque, quien el día mencionado se hallaba en un negocio de almacén —calle 34 y 69 bis— en compañía de otras dos personas, identificadas como Ramón Ambrosio y Hugo Orlando Maldonado.

Ese día, todos se hallaban reunidos con el dueño del comercio Francisco Antonio Díez quien en horas de la noche, apareció muerto.

La policía que investigó los hechos, citó como testigos a los Maldonado que acusaron de palabra a Palomeque, como autor de la muerte de Díez.

Sin embargo, posteriormente diligencias judiciales establecieron que Ambrosio Maldonado era el real homicida de Díez, por lo que quedó detenido.

Mediante una información dada a conocer en la víspera, la policía bonaerense señaló que dos asaltantes muertos en un enfrentamiento eran autores de numerosos atracos a varios albergues transitorios (antes denominados "alojamiento"). Agrega que durante uno de los asaltos se tirotearon con un policía, hiriéndolo, y que en otro sometieron reiteradamente a una joven que se encontraba con su amante en una habitación. Uno de ellos fue identificado como Juan Carlos Bazán, de 18 años, mientras que del otro no se suministraron datos dado que se trataba de un menor, de solo 16 años. Los dos fueron acorralados mientras intentaban asaltar un conocido albergue transitorio ubicado en las inmediaciones de la ruta Panamericana, en un procedimiento que generó pánico entre los hospedados.

El parte policial (número 1162) sostiene textualmente:

Personal de la Brigada de Investigaciones de Tigre logró determinar que Juan Carlos Bazán, de 18 años, y un menor de 16 años, recientemente

abatidos durante un tiroteo mantenido en un hotel alojamiento en el que se proponían consumar un atraco, eran responsables de otros hechos de las mismas características.

Los delincuentes abatidos fueron reconocidos en la morgue por las propias víctimas, pudiéndose entonces saber que en mayo pasado atacaron a personal del hotel alojamiento Okey, de la ruta Panamericana, kilómetro 15, de Don Torcuato, donde robaron 500.000 pesos; el hotel alojamiento Norte, en la misma ruta, a la altura de la calle Paraná, de Munro; el hotel alojamiento El Faro, de la ruta 202 y Dante Alighieri, de Don Torcuato; nuevamente el hotel Okey, donde los forjados se tirotearon con un suboficial de una fuerza de seguridad, al que hirieron de gravedad; en el hotel alojamiento Samoa, situado en el kilómetro 12.500 de la ruta Panamericana, en San Fernando, propiedad de José Antonio Lemos; por tercera vez el hotel Okey; el hotel Micos, de la ruta 202 y Juncal, de San Fernando, donde además de dinero robaron un automóvil

Fiat 600; nuevamente el alojamiento Norte, de Munro; por segunda vez el alojamiento Samoa; otra vez El Faro; el Stock Club, de la ruta Panamericana y Bancalari, de San Fernando, y el hotel alojamiento Real, de Boulogne Sur Mer y Emilio Lamarca, de Don Torcuato, propiedad de Félix Luis Alberto Carero.

### ● CHOQUE: 6 HERIDOS

LA PLATA, 17 (De nuestro corresponsal).— Seis pasajeros accidentados con heridas de diversa consideración fue el saldo que arrojó un violento choque registrado hoy en esta ciudad, entre un transporte urbano de pasajeros y un móvil del cuartel central de bomberos.

El hecho se produjo a las 13.50 cuando un colectivo perteneciente a la línea urbana 503 embistió en la intersección de diagonal 79 y 116 a una unidad de bomberos.

A causa de la violenta colisión, seis pasajeros que marchaban parados en el interior del medio de transporte sufrieron traumatismos leves y heridas

## TREMENDAS ACUSACIONES DE INHUMANOS TRATOS CONTRA DIRECTOR DE COLEGIO CURANDERISMO AL POR MAYOR: MAS GANANCIAS

MENDOZA, 17 (De nuestro corresponsal).— Funcionarios de la Junta de Disciplina de Enseñanza Primaria del Ministerio de Cultura y Educación investigan presuntos malos tratos contra alumnos de la escuela N° 551 Yapeyú situada en el paraje La Jaula del departamento de San Carlos, donde acusan al director del establecimiento de "haber desnuado a un niño de 10 años rompiéndole la ropa ante sus compañeros para arrojarle luego un balde de agua y colocarlo en penitencia en el interior de una estufa hogar".

"Voceros allegados al mencionado organismo de Cultura y Educación indicaron que esta mañana se dirigió hacia el mencionado establecimiento, distante 135 kilómetros al sur de esta ciudad, funcionarios que se entrevistaron con los padres de los alumnos, quienes a su vez habían resuelto no enviar sus hijos al colegio por

la situación creada por el trato dado por sus directivos, y esto ocurre desde setiembre último.

En otras de las denuncias, conocidas extraoficialmente, se señala que en varias oportunidades el director del establecimiento, donde también ejerce su esposa, cuando se trasladaba a esta ciudad, dejaba al celador, y a la cocinera del establecimiento sin viveres para los 18 alumnos internados y únicamente les permitía que tomaran mate cocido".

### ● REVISARON A INTERNAS

LA PLATA, 17 (De nuestro corresponsal).— Ante denuncias formuladas al juez en lo Penal doctor Horacio Daniel Piombo y tal como lo adelantamos en nuestras anteriores ediciones, médicos forenses y de Tribunales examinaron a 150 de las 180 menores que se encuentran internadas en el Instituto Ramos Mejía, para estable-

cer si efectivamente es exacto que las mismas son víctimas de malos tratos.

Diligencia fue ordenada por el magistrado a causa de las denuncias presentadas por los jueces doctores Aldo Cordero y Juan Carlos Sambucetti, a las que siguió la de la madre de una menor que el año pasado murió en circunstancias en que se encontraba internada en el establecimiento en cuestión. La señora Inés Rosa Fontanilla, domiciliada en la localidad de Guernica, declaró ante la Justicia que su hija había sido víctima de malos tratos por parte del personal del Instituto.

Trascendió que, luego de la revisión a que hacemos mención, seis de las menores debieron ser internadas en establecimientos sanitarios fuera del Instituto Ramos Mejía y el juez interviniente espera, ahora, los informes de los facultativos que asisten a esas menores.

en su lucha por tratar de salvarle la vida.

La otra mujer, que, al parecer, actuó motivada por los celos hacia su esposo, fue detenida por la policía provincial y puesta a disposición de la Justicia en tanto se instruye el pertinente sumario.

### ● DEPRAVADO, DETENIDO

En la comisaría 4ª de La Matanza, permanece detenido un sujeto que en reiteradas oportunidades ultrajó a su hermana y a su hijastra, ambas menores de edad, según así lo informó la policía local. El imputado por la investigación fue identificado como Vicente Romero, argentino, de 37 años, quien confesó ante las autoridades su participación en los hechos, agregando que en el año 1978 su hijastra había quedado embarazada por él, obligándola luego a practicar un aborto.

Debido a ello, recurrió a una mujer sin título habilitante, la que, como epílogo de distintas diligencias, también fue detenida, siendo identificada por la policía como Lilliana Giacometti, soltera, de 28 años, domiciliada en Río Cuarto 6680, de La Matanza. En la causa que se instruye, interviene el juez de turno, doctor Chichizola.

ROSARIO, 17 (De nuestro corresponsal).— Según se informó oficialmente, personal de la policía local logró la detención de dos hombres y dos mujeres, cuyas edades oscilan entre los 27 y 55 años, acusados de ejercer el curanderismo en escala, ya que contaban con una numerosa como "selecta" clientela.

Lo curioso del caso radica, de acuerdo con el informe policial, en que los detenidos por infracción al artículo 46 del Código de Faltas actuaban en forma conjunta, es decir, realizando lo que se conoce entre los que frecuentan los consultorios de psicólogos como "terapia de grupo". De esta forma, evacuaban las numerosas consultas, con mayor rapidez y por ende, obtenían jugosas ganancias por sus actividades. Los imputados resultaron ser Ramón Quinteros, de 44 años, Pedro Boscio, de 50, Angélica Magdalena Bustamante de 27 y Genoveva Cuenca Roja, de 41.

El comunicado destaca que los detenidos engañaban a los "pacientes" con el ya conocido verso de poseer poderes extrasensoriales y, por lo tanto facultados como para curar todos los males. Incluso, y para robustecer aún más su posición, aseguraban que actuaban en conjunto para unificar sus poderes que, así, tenían mayor fuerza y daban una solución más rápida a los problemas físicos o espirituales de la numerosa clientela.

Cabe destacar que al efectuarse el procedimiento en el "consultorio" de los brujos se encontraban más de 15 personas. Diez de ellas en una "terapia de grupo" y las restantes esperando turno. Todas se pusieron coloradas ("de vergüenza", dicen) al observar a los hombres de uniforme. No fueron suministrados sus datos de identidad por razones obvias pero, al parecer, pertenecen a conocidas familias de Rosario.

En una caja fuerte, ubicada en una habitación lúgubre, la policía secuestró más de 100 millones de pesos que, al parecer, sería la recaudación del día. Como se ve, un negocio redondo con esta terapia en grupo.



### SI LO VIO, AVISE

La división Prensa de la Policía Federal Argentina hace saber que se han labrado actuaciones caratuladas "Solicitud de Paradero", por el menor Javier Lucas Sosa, de 11 años de edad, que desapareció el 7 del actual, de su domicilio en Avenida Rivadavia 3999, piso 11º. Mide 1,30 metro, es delgado, cutis trigueño y su cabello es castaño.

## Celosa de su Esposo, una Mujer Hirió de Suma Gravedad a Tiros a Otra Joven, Presunta Rival

MAR DEL PLATA, 17 (De nuestro corresponsal).— Las autoridades policiales de Necochea, informaron hoy sobre la producción de un hecho de sangre —aun cuando no acerca de sus pormenores— producido en la víspera entre dos mujeres, una de las cuales atacó a balazos a otra en la puerta de su casa, debiendo la víctima ser internada de suma urgencia en el Hospital Municipal, donde se informó que su estado reviste gravedad.

Anoche, a las 20, Olga Alf, soltera, de 23 años, regresaba en un automóvil de alquiler, a su casa, ubicada al 2900 de la calle 87, y, en momentos en que descendió del vehículo, se cruzó en su camino Sara Fanuele de Casado, quien, sin pronunciar palabra, le efectuó cuatro disparos a quemarropa, dos de los cuales hicieron impacto en la joven Alf: uno en la cabeza, y el restante en la espalda.

La conmoción causada por el suceso no impidió que varios vecinos condujesen sin pérdida de tiempo a la herida hasta una clínica cercana, desde donde, posteriormente, se la trasladó al Hospital Municipal. En este último nosocomio continuaba hoy, en la sala de terapia intensiva, solicitadamente atendida por los médicos, que no cesaban esfuerzos



Salta: Retiraron del Calabozo a un Hampón al que Ataron a un Arbol. Acribillándolo

# DARIAN PERPETUA A 3 POLICIAS

**SALTA, 17** (De nuestro corresponsal).— La Cámara Primera del Crimen dispuso esta mañana suspender la segunda audiencia prevista para hoy para juzgar a tres policías que el 30 de octubre de 1978 dieron muerte a un peligroso delincuente en un paraje próximo a la localidad de Colonia Santa Rosa en el norte de la provincia. Ese día en horas de la noche, el cabo Antonio Contreras y los agentes José Eduardo González y Pedro Paredes, que custodiaban al detenido Patricio Higinio Aguirre (a) "El Pelao", lo llevaron hasta un monte cercano a la Colonia Santa Rosa, donde tras golpearlo brutalmente, lo maniataron contra un árbol y lo ultimaron.

El hecho, que en su oportunidad provocó gran reacción de casi toda la población de Colonia Santa Rosa, fue perpetrado en altas horas de la noche y en la oportunidad los policías utilizaron una camioneta prestada para trasladar al detenido desde la dependencia hasta el monte donde lo ultimaron.

La Cámara del Crimen, que inició ayer el juicio contra los tres policías, podría condenar a los mismos a la pena de prisión perpetua por la forma en que se produjo el hecho en contra del detenido que se hallaba alojado en la dependencia policial por la comisión de diversos delitos contra la propiedad.

## ● APREMIOS MORTALES

**MAR DEL PLATA, 17** (De nuestro corresponsal).— Dos oficiales de policía acusados de encubrimiento en un sumario iniciado por apremios ilegales y posterior dceso, fueron excarcelados por el juez mientras prosigue la causa en su contra, en tanto que los tres suboficiales acusados directamente por la muerte de un preso continuaban detenidos.

La medida la ordenó el juez Pedro Federico Hoft, del Tribunal en lo Penal de Mar del Plata, quien interviene en la causa iniciada por la muerte del detenido Alberto Servando Arce, ocurrida en Necochea el

28 de setiembre de 1979.

Ayer el magistrado dispuso la excarcelación de los oficiales de policía Jorge Daniel Ferrari y Omar Beltrán, procesados por los presuntos delitos de falsificación de documentos y firmas, y de encubrimiento.

Trascendió que ambos fueron excarcelados sin perjuicio de la continuación del proceso, en tanto que también habría sido liberado, en las mismas condiciones, el médico forense José García Croce, quien aparecería igualmente involucrado en el caso Arce.

En tanto, continúan detenidos los cabos Héctor Giglio y José Moreira, y el sargento Pascual Terranegra, todos ellos con prisión preventiva.

Los tres suboficiales están acusados de apremios ilegales y torturas, seguidos de muerte, por la cual no pueden solicitar la excarcelación.

Arce había sido detenido por un presunto robo de poca cuantía y días después, murió repentinamente, en una comisaría de Necochea.

## APRESAN A ARGENTINO POR CRIMEN POLITICO

**SANTA CRUZ DE LA SIERRA, Bolivia, 17** (Telam).— La policía está interrogando a un ciudadano argentino preso bajo la sospecha de asesinato, informó el departamento de Investigaciones.

El detenido se llama Patricio Gómez Paredes y es oriundo de la ciudad de Buenos Aires y está residiendo en Bolivia desde hace algún tiempo. Las causas de su detención, que se produjo en esta ciudad, se debe a que estaría involucrado en la muerte de Abraham Batista, ex funcionario del Ministerio del Interior. Se lo trasladó a La Paz para ser interrogado. Como se sabe Batista apareció baleado el 7 de octubre pasado y desde dicha fecha la policía trabajó arduamente para esclarecer el caso.

## ● HABRIA MAS DETENCIONES

La policía no ofreció más datos sobre Paredes, pero en círculos allegados a ella se asegura que brevemente dará detalles sobre lo actuado. Es posible que tras las declaraciones de Paredes se realicen más detenciones.

## PREVENTIVA PARA DOS EXPORTADORES

**SAN MIGUEL DE TUCUMAN, 17** (De nuestro corresponsal).— El juez Federal René Padilla dispuso el procesamiento y prisión preventiva de 2 sujetos que habían sido detenidos por la policía aduanera por supuestas irregularidades en la exportación de maquinarias y herramientas a Bolivia y Estados Unidos.

La medida alcanzó a Víctor Marteau y Manuel Alberto Delgado, quienes integraban la empresa Castilla SA, en tanto, permanece detenido el actual subadministrador de la delegación local de la Dirección Nacional de Aduanas, Julio Pantoja, 3 días atrás el magistrado dispuso la libertad por falta de mérito de Carlos Marteau y Angel Castillo, quienes habían sido detenidos en relación con la misma causa, er tanto, permanecen prófugos Ramón Suasnavas y Sergio Patrón Costas.

Mediante una resolución conocida hoy, el magistrado ordenó trabar embargo sobre los bienes de Víctor Marteau y Delgado para garantizar sus responsabilidades civiles.

Marteau está acusado de cometer irregularidades con la exportación a Bolivia de maquinarias de perforación de suelos y Delgado es procesado por presunto delito en la tramitación para exportar a los Estados Unidos termostatos.

En ambos casos el juez los sindicó como presuntos autores del delito de simulación en operaciones aduaneras para lo grar beneficios económicos, encuadrado en el artículo 181 de la Ley Nacional de Aduanas.

Por otra parte, trascendió que Pantoja podría ser dejado en libertad a breve plazo porque su implicancia en el caso sería de "negligencia por motivos ajenos a su voluntad y posibilidades por falta de medios para desarrollar eficientemente su tareas".

## i No Existió el OVNI en Mendoza! Desmentidas

**MENDOZA, 17** (De nuestro corresponsal).— Y el OVNI vuelve a ser noticia. No porque se lo viera nuevamente, por el contrario, la policía, a través de su representación en el departamento Tunuyán (Las Pintas, donde se dijo que apareció en julio una potente luz amarilla, que luego se tornó roja hasta desaparecer, pertenece a aquella jurisdicción) así como también la Comisión Nacional de Energía Atómica, por intermedio de su división Mendoza, señalaron que no existen "rastros o vestigios de radiación".

En nuestro anterior despacho señalamos esta última apreciación de la Comisión Nacional de Energía Atómica. Aparentemente, el profesor Victorio Corradi, director del Instituto de Estudios de Fenómenos Extrahumanos, cuyas afirmaciones reiteradas que hizo en otras oportunidades sobre la aparición de algún OVNI, nunca fueron confirmadas. Además, en esta oportunidad, el citado denunciante del fenómeno, no identificó al obrero que fue testigo del impresionante acontecimiento, ni al dueño de la estancia donde se dice que ocurrió el hecho. Por otra parte, el líquido acetoso que "dejó el OVNI" es justamente un aceite emulsionable utilizado en la lucha contra las plagas que afectan a los manzanos.

Por supuesto que estas afirmaciones han causado desazón entre aquellos que esperan la aventura de una presencia extraña. ¿Caramba, con este profesor Corradi... Ya ni en los OVNI se puede creer.

**YESO  
"DEL LAGO"**  
\$ 13.800 la Bolsa  
IVA incluido  
**ESTACION SOLA**  
Galp. 2 - Puerta 7

1889-18 de OCTUBRE-1980

# ESFUERZO del PASADO TRABAJO del PRESENTE ESPERANZA del FUTURO



**91 AÑOS de la  
CREACION del PARTIDO  
de GRAL. SARMIENTO**

**MUNICIPALIDAD  
de GRAL. SARMIENTO**

FUSOR PUBLICIDAD



# LOS QUE DAN 'PENA'

**Otra Promesa Incumplida; Carmelo, 'Japonés'**

San Lorenzo... En algún momento —eso sí, cuando tengamos bastante tiempo— nos vamos a poner a contar la cantidad de líneas que se han escrito para hablar de los problemas que se han planteado en la vieja institución de Boedo durante este año.

Solucionado lo de Mario Rizzi, ahora hay inconvenientes con Hugo Penna. "Tomate" fue muy claro al decir: "Si no me pagan lo que me deben no vajo a Córdoba" (los "gauchos" juegan mañana con Instituto). Lo que reclama el jugador es el importe correspondiente a un documento que venció el 10 de este mes.

## ● HABLA EL PAJARITO

Pero le vamos a contar lo que nos dijo alguien que siempre está muy enterado de lo que pasa en la entidad "azulgrana". El informante comentó que el documento es por 1.800 "palos" de los "viejos" y que cuando el jugador se disponía a cobrarlo el día 10, le preguntaron si podía esperar hasta el 15. El "Tomate" dijo a la directiva que no había inconvenientes y que si querían los aguardaba hasta el 20. Pero parece que la entidad insistió en que sería el 15 y así quedó. Pero resulta que el 15 llegó y la plata no apareció. Es por eso Peña, que hoy entrenará con el plantel decli-

dió que si no le pagan, no viaja.

Mientras tanto, el directivo Orfilio Benedetti nos dijo anoche: "Yo voy a ponerme en contacto con el jugador para ver si podemos estirar una semana más el pago. Si yo tuviera plata le pagaría ahora mismo, pero la verdad es que no tengo. Por eso quiero conversar con él para comentarle la situación, a ver si nos puede esperar una semanita".

## ● UNA MAS Y BASTA

Ah, le contamos una cosa más del "Ciclón", aunque esto no es un problema sino una solución a la que llegó el club al abonar la deuda con el técnico Carmelo Faraone. Le compraron un auto japonés que vale aproximadamente 6.000 "palos" de los viejos. ¡Qué tal!

## ● MEDICINA DEPORTIVA

Entre los días 30 y 31 de octubre y 1º de noviembre próximo se dictará un muy importante curso de medicina del deporte, patrocinado por la Asociación Metropolitana de Medicina Deportiva. El curso, que se desarrollará cada día en jornada doble —mañana y tarde— tendrá lugar en la sede misma de la citada Asociación, sita en San Juan 3971 de esta Capital. Los coordinado-

res serán el doctor Miguel Fernández Schnoor y el profesor Bernardo Lozada, quienes además disertarán sobre los distintos temas a tratarse juntamente con dos médicos norteamericanos que vendrán especialmente al país para tal acontecimiento. Son ellos los doctores Charles Dipto, traumatólogo y Lyle Michelli, fisiólogo.

Asistirán entre los muchos profesionales argentinos, médicos conocidos en el ambiente futbolístico como Madero, Piñeyro, Avanzil, D'Angelo y Fumeo, entre otros.

## ● EL IVA NO VA

El subdirector de la DGI, Juan Piñeyro se entrevistó con el presidente Julio Grondona y luego se informó que las entradas en el fútbol están exentas del IVA. Se aclaró que por ley No 16658 del 30/12/84 las entidades sin fines de lucro (como lo son las afiliadas a AFA) están excluidas del pago de los impuestos nacionales.

En otro orden de cosas se confirmaron tres encuentros internacionales donde se presentará la Selección Nacional. El 4/12 cotejará en Mar del Plata con la URSS. Luego enfrentará a Paraguay en Rosario el 12/12 y después jugará en Córdoba el 16/12 con Suiza.



Lorenzo, como CRONICA, siempre es noticia.

## GRACIAS LORENZO, POR SER GENERADOR DE NOTICIAS

MEXICO, 17 (ANSA-INFORMEX).— El director técnico del Atlante, el argentino Juan Carlos Lorenzo, se negó a responder las acusaciones lanzadas en su contra por el paraguayo Egidio Landolfi, técnico del Cerro Porteño.

El dirigente del conjunto paraguayo declaró hace unos días que Lorenzo está estafando al club azulgrana, dado que solo se limita a trabajar con el primer equipo y no le dedica tiempo alguno a las divisiones inferiores.

Un buen técnico debe preocuparse por todos los niveles, de crear semilleros. Lorenzo cobra mucho y no hace nada de esto, aseveró Landolfi, quien se encuentra de gira en México con su equipo efectuando una serie de partidos.

Juan Carlos Lorenzo por su parte solo se limitó a preguntar: ¿quién es Landolfi?

Y agregó que si esas declaraciones hubieran sido verdaderas por gente reconocida en el fútbol mundial, como César Menotti o Coutinho, entonces, quizá se tomaría la molestia de contestarlas.

No obstante, Lorenzo manifestó que por el momento solamente le preocupa el equipo titular, pero aseguró que tiene elaborado un plan de trabajo para las divisiones inferiores y que será aplicado por uno de sus asistentes.

Por otra parte, el extremo brasileño Luis Alberto da Costa, quien había sido suspendido por la directiva del Atlante por una indisciplina, tras ser rehabilitado reconoció su falta y dijo que nuevamente luchará por la titularidad de su puesto.

## Vilas no Para la Música

BERTOLUCCI, TANGO TRISTE; CLERC, PISADO POR BARAZZUTTI

NÁPOLES, 17 (ANSA).— Guillermo Vilas y Corrado Barazzutti son los primeros semifinalistas del Torneo Internacional de Nápoles. Vilas derrotó en dos emocionantes sets a Paolo Bertolucci (6-4, 6-4), mientras que en cambio Barazzutti hizo lo que quiso con el argentino José Luis Clerc (de ganó 6-4, 6-1). Vilas y Bertolucci animaron un partido ciertamente poco gustoso desde el punto de vista del espectáculo, pero muy válido desde el punto de vista técnico. Ambos atletas prefirieron jugar de fondo, acercándose muy poco a la red. En algunas ocasiones, Vilas se exhibió en tiros espectaculares, aplaudidos largamente por el público.

Barazzutti y Clerc disputaron un primer set entusiasmante. El italiano pasó en ventaja inmediatamente por 2-0 y después 3-1. Después un momento de pausa que permitió a Clerc, considerado este año entre los diez mejores jugadores del mundo, recuperarse e igualar. Barazzutti se recuperó también a su vez y tras quitar el servicio a su adversario se adjudicó después, cinco games consecutivos, dos de los cuales, a retro.

El rival de Guillermo Vilas en la semi-

nal del torneo de tenis de Nápoles que se jugará mañana sábado aquí será el rumano Ilie Nastase quien eliminó al italiano Gianni Oleppio por 7-6, 5-7, 6-3.

El otro semifinalista es el italiano Adriano Panatta quien derrotó al indio Vijay Amritraj por 6-2, 7-6 y jugará contra su compatriota Corrado Barazzutti.

## ● SUDAMERICANO DE MENORES

En horas del mediodía de ayer partió hacia Santiago de Chile la delegación argentina de tenis que competirá en el campeonato Sudamericano de Menores a jugarse en esa ciudad trasandina.

Este certamen se jugará desde mañana hasta el día 28 inclusive del corriente mes, participando además de nuestro país Bolivia, Brasil, Chile, Colombia, Ecuador, Perú, Paraguay, Uruguay y Venezuela.

Las distintas categorías de varones estarán representadas por los jugadores H. Chapaco, H. Marin, S. Elst, E. Infantino, M. Bibiloni, E. Masso, C. Gariotti, C. Miniussi, H. de la Peña, R. Azar y G. Martelli. En damas jugarán las tenistas G. Pérez, M. Bellotti, C. Gómez, L. Tomas, A. Tiezzi, L.

Pastore, L. Sapere, S. Piretti, M. Paz, M. Zuzic, V. Plattz y M. Herran.

Los delegados son Lia Roch y Martín Ortiz, cumpliendo funciones de capitán el profesor Oscar Pandre y como preparador físico lo hará el profesor Iván Carlos Belfonte.

## ● CIRCUITO SATELITE

SANTA FE, 17 (De nuestro correspondiente).— Los tenistas argentinos Gustavo Tiberti, Carlos Gattiker, Ricardo Cano y Carlos Castellán, se clasificaron semifinalistas del torneo internacional, cuarta etapa del circuito Sateélite, que se disputa en el Lawn Tennis Club de esta Capital.

Tiberti venció con comodidad al peruano Fernando Maynetto por 6-3 y 6-3, Gattiker derrotó al norteamericano Charles Strodes por 6-4, 2-6 y 6-3, Ricardo Cano venció a Ricardo Rivera por 7-6 y 6-4 y Carlos Castellán le ganó a Roberto Carruthers por 7-6 y 6-4.

Mañana sábado a partir de las 13 se jugarán las semifinales, en las que Castellán enfrentará a Tiberti, en tanto Ricardo Cano cotejará con Carlos Gattiker.

# ENFRA

A las 21, Central y Vélez no

¡Cromatografos prestos! La era del antidoping por fin regresado. A partir de esta noche a las 21 jugarán Central Vélez por la última fecha de la primera rueda de esta edición 1980 y allí en Arroyito, hará su "debut" —o mejor expresado— su reaparición el saludable control a los jugadores, que tanto reclamaba la honestidad y la salud deportiva, para enterrar definitivamente las suspicacias siempre.

Conviene hacer un repaso a la "historia del antidoping" su aplicación a partir de esta séptima fecha del torneo nacional.

Tras más de un lustro en que dejó de aplicarse, luego sonado caso Taverna, la AFA con la colaboración del Laboratorio de Control de Calidad de la Armada Nacional, cada en Estados Unidos 25, comenzará a utilizarse una dosis de modernos cromatografos. Para ello se creó la Comisión de Control Antidoping. Un médico integrante de la misma se reunirá junto a los delegados de las entidades que jueguen para efectuar el sorteo correspondiente que determinará cuáles jugadores serán "analizados".

De este sorteo quedarán excluidos los arqueros y aquellos elementos que hayan actuado menos de 15 minutos en el partido. Media hora después de concluir el cotejo, los jugadores por el azar deberán orinar en un recipiente facultativo de la comisión se encargará de llevar personalmente los fracos respectivos a la dependencia de la Armada.

## Todo lo que se M... Saber Para no "P...

La noticia sigue siendo la reimplantación del control antidoping en los partidos de Primera División. Una saludable medida tantas veces solicitada por CRONICA. Vamos a volver sobre el tema.

Aún no están definidas las penalidades que les pudieran caer a los infractores. El Tribunal de Disciplina de AFA, lo decidirá recién en la próxima semana. De cualquier forma se estima que el rigor caerá con todo sobre quienes incurrirán en el doping. Incluso, los distintos casos, podrán llegar a ser girados a la justicia ordinaria. Por supuesto, que también los médicos de las distintas instituciones serán pasibles de sanciones, en el caso de que se compruebe su culpabilidad.

## ● SIN DEFINICION

En lo que atañe a los clubes, aun no se han dilucidado convenientemente las penas que les pudieran corresponder, cosa que se conocerá —como ya lo dijimos— la semana entrante.

Vamos a dar a conocer la lista de los medicamentos prohibidos —que ya obra en poder de los médicos, clubes y jugadores— para que nuestros lectores tomen nota de la seriedad de este nuevo proceso. Médicos y capitanes de las entidades tomaron debida nota de ello y se espera que el doping deje de ser un fantasma para ser solo un triste recuerdo. Entre las especificaciones prohibidas se encuentran: las anfetaminas y sus derivados, algunos productos adelgazantes, la pemolina de magnesio, los psicoestimulantes; la efedrina (droga e hipnóticos).

## ● GANAR O PERDER

Cabe acotar que tanto los estimulantes como los de presivos están prohibidos más allá de las distintas reacciones que pudiesen producir. Tan punible es aquel jugador que "es fuerte" por ganar, como el que haga lo mismo por perder.

## COLON HALLO QUE LE PERM...

SANTA FE, 17 (De nuestro correspondiente).— Cinco días después del festejo del Día de la Raza, Colón "arribó a buen puerto..." En principio, el conflicto que mantenía la entidad "sabalera" con su plantel profesional fue solucionado mediante un plan de pagos por la deuda, que va desde el 4 al 14 de noviembre próximo.

Vayamos por partes. CRONICA dialogó con el Presidente del Consejo de Fútbol, Oscar Raúl Mateo, quien se reunió junto con sus pares de la Comisión Directiva y el presidente de la entidad, Taher Bude, con los integrantes del plantel profesional. Luego de conversar durante varias horas, finalmente se llegó a un acuerdo: Colón abonará los sueldos atrasados de agosto el 4 de noviembre;

los correspondientes a los meses de septiembre y octubre serán abonados a los jugadores por los jugadores mismos. Asimismo, el dinero pendiente de la operación Independiente Juniors por Jorge Pellegrini, Carriaga, Bude, y el dinero pendiente de Avellaneda por los jugadores, serán abonados por los jugadores mismos. El plantel profesional por microondas, Nestor Román, días que no la institución estará Jorge...



# CRACKS EN EL FUTBOL

Reanudan el Nacional sino que "Inauguran" la era Antidoping

El campeonato, se les identificará con clases especiales para facilitar su reconocimiento por razones de seguridad.

En el caso que los análisis cromatográficos resulten positivos —la verificación demora tres días—, los antecedentes serán girados al Tribunal de Disciplina de la AFA, quien dará al jugador y al médico de la entidad involucrada en el caso.

Paralelamente con todos los elementos se podrá efectuar una segunda revisión a cargo de la Facultad de Ciencias Exactas, para certificar el primer resultado. Para ello se contará con los medios más modernos que incluso tuvieron aplicación en el último Campeonato Mundial de Fútbol, Argentina '78, y que dieran lugar a la sanción del escocés Johnstone.

## LOS PROTAGONISTAS

**CENTRAL:** Ferrero; Ghilmetti, Crayacich, Espinosa y J. García o Riquelme; Chazarreta, Bauzá y Galtán; Orte, Marchetti y Teglia. **DT:** Zof.  
**VELEZ:** Falcioni; González, Piazza, Jorge y Bujedo; Quintenar, Larraquy y Jiménez; Castro, Bianchi y Larrosa. **DT:** Solari.  
**Árbitro:** Clere  
**Hora:** 21.  
**Cancha:** Central

Este sistema —cuyo costo es muy alto— permitirá erradicar, y esperamos que en forma definitiva, la suspirada que tanto daño le ha hecho a nuestro fútbol.

En principio, y por dos fechas, solo será de aplicabilidad en las canchas de instituciones afiliadas a la Asociación del Fútbol Argentino. El primer domingo de noviembre, su ámbito se ampliará a todos los equipos participantes del torneo.

La Marina con su personal y vasta experiencia garantizará la seriedad del proceso, aprovechando las comodidades que disponen en la dependencia de Estados Unidos 25.

Todo está listo. Dos hombres de Central y Vélez sorteados al azar, serán los encargados de inaugurar un medio saludable para que el fútbol vuelva por los carriles del "fair-play" que preconizaban los ingleses.

### ● EL COTEJO

Más allá del antidoping, jugarán Central y Vélez. Ambos con 6 unidades —junto a Racing de Avellaneda, compartiendo el segundo puesto— y a dos del Racing cordobés que lidera.

Central con altibajos en su producción. Vélez en alza, mediante los goles de Carlos Bianchi y el retorno del uruguayo Jiménez. Dos equipos urgidos de puntos, que pueden llegar a deparar un buen partido.

## HOY-DEBUT-HOY



## Se necesita pasarse

• "MANZANA MILLONARIA". River viajará esta tarde a las 18, con rumbo a Río Negro, donde mañana jugará frente a Cipolletti.

No lo hará Leopoldo Jacinto Luque, quien solicitó permiso al DT Angel Labruna, y se ausentó con destino a Santa Fe, para visitar a sus familiares. Los "millonarios" en caso de no haber algún lesionado de último momento, formarán así: Fillo; Comelles, o Saporiti; Pavoni, Passarella y Tarantini; J. J. López, Merlo y Alonso; Pedro González, Ramón Díaz y Comisso.

Ortiz y Heredia siguen lesionados y por eso no viajarán con destino a la "Capital de la Manzana". La expectativa en Cipolletti es muy grande. Hasta ayer a última hora se llevaban recaudados más de 200 millones. Se calcula que —en caso de vender todas las localidades— se pueden llegar a superar los "30.000 pesos", cifra record para la zona.

## Para vos Mamá, Este es un Regalito "Redondo"

La Asociación del Fútbol Infantil Mundial '78 (AFIM '78) realizará hoy en Huracán, desde las 17, un espectáculo —cuyo acceso será gratuito— en homenaje a las madres de América, con la realización de 2 encuentros de fútbol de la categoría infantil, uno de ellos de carácter internacional.

De esta forma, la popular AFIM '78 se asociará a los festejos del Día de la Madre, que se celebrarán mañana en todo el país. Nada mejor que los pequeños cracks que dieron muestras acabadas de su calidad en las confrontaciones internacionales donde participaron, para adherir a tan magno acontecimiento de honda raigambre familiar.

En el primer cotejo, un representante de AFIM '78 (categoría 1988) enfrentará a un combinado de La Plata y posteriormente el Selección Argentina, que recientemente obtuvo el título panamericano, cotejará con el equipo "Resto de América", integrado por jugadores de Uruguay, Brasil, Paraguay, Perú y Bolivia.

### ● DESFILE

Previamente, desfilarán unos 4.000 niños, pertenecientes a los clubes afiliados a AFIM '78 y se animará el espectáculo una banda del Ejército Argentino.

Los jugadores extranjeros convocados para el encuentro de fondo —en el que estará en juego la Copa AFA— son los siguientes: Daniel Albarrín, Enrique Saravia, Daniel López Báez, Mario Orteolita y Alejandro de los Santos (Uruguay); Gerson, Cándido de Paola y Roberto Da Silva (Brasil); César Kahatt Espinoza (Perú); Juan Alvarez Figueredo y Aníbal Pérez Gómez (Perú); y Richard Roca, Roberto Céspedes, Alfredo Vaca, Oscar Vélez y Carlos Romero (Bolivia). El director técnico será Eduardo Rivero Avilés, de Bolivia.

## Los Españoles Hacen la Guerra Extranjera

MADRID, 17 (EFE).— El desorbitado fichaje del internacional alemán Bernd Schuster por el FC Barcelona ha vuelto a encender la polémica de la conveniencia o no de los extranjeros en el fútbol español.

Alrededor de 224 millones de pesetas (unos 3.125.000 dólares) deberá desembolsar el Barcelona por los servicios de la revelación de Alemania Federal en la pasada Eurocopa de naciones que se disputó en Italia y que ganaron los germanos.

Todos los medios informativos españoles recuerdan, estos días, con motivo de este multimillonario fichaje, la rentabilidad de los jugadores extranjeros en España, que en otros tiempos llegaron a ser una verdadera legión.

Y casi todos, a la hora de valorar las enseñanzas que para el balompié hispano, supusieron los jugadores de allende las fronteras, coinciden en 2 nombres por orden cronológico: el húngaro Ladislao Kubala y el

argentino Alfredo Di Stefano.

Kubala, que en su tiempos de jugador en el Barcelona descubrió todos los secretos de la protección del balón, y Di Stefano, que explicó al mundo el desmarque, la potencia física y las genialidades, fueron en efecto, prácticamente los únicos futbolistas verdaderamente rentables, que pasaron por España.

Pero a aquella época dorada del fútbol español que fueron los años '50, con el marroquí Ben Barek (Atlético de Madrid), el holandés Wilkes (Valencia) y el brasileño Didi (Real Madrid) esculcando a Di Stefano y Kubala, siguió la "nueva era" de los extranjeros, a quienes solo interesaba el dinero en España.

Así, en los años '60, se produjo el "boom" de los jugadores oriundos (latinoamericanos, sobre todo).

La "época de los oriundos", duró casi 9 años, para que en 1973 los rectores del deporte español abrieran la

puerta a 2 extranjeros, no importaba de qué nacionalidad, por cada equipo.

Llegaron entonces los Ayala, Wetzler, Heredia, Sotil, etcétera... y sobre todo, el gran "empresario" a los campos españoles, el holandés Johan Cruyff.

Hasta cerca de 500 millones de pesetas (7 millones de dólares) llegó a atesorar el famoso capitán del Ajax de Amsterdam y de la selección holandesa en los años que disfrutó en España, también en las filas del Barcelona.

Seguía a la época Cruyff la etapa del crack argentino Mario Kempes, fichado por el Valencia aun antes del Mundial de Argentina '78.

Después de Kempes, que resultó y resulta uno de los futbolistas extranjeros más responsables en España, vinieron los Pereira, Stielike, Juan Carlos Heredia, Bonhof, quienes —excepto en raras ocasiones—, han dado más problemas que satisfacciones al aficionado.

## LOS PALOS Y EL ZARPAR

Los jugadores a ser juzgados el 11, por los cotejos en el caso del zarpar, River y los percibidos por los 14 del

ascendió que el uso del zarpar por parte de los jugadores argentinos en los pases de los jugadores y Mario en el caso del zarpar "rojo" —los jugadores deberán pagar los dólares, los jugadores percibidos por los 14 del

ejerce las mismas funciones en las divisiones inferiores. La nómina de jugadores es la siguiente: Erni, Ortiz, Huens, Leroyer, Flores, Fertonañi, Roldán, Telch, Villarruel, Monzón, Casaccio, Comas, Gaido, Marioni y Brunetti.

• "FOR EVER, ROJO". Independiente viajará hoy a las 16.30, por vía aérea, con destino a Resistencia (Chaco) para el importante partido que mañana deberá sostener frente a Chaco For Ever. Su presidente, Pedro Iso, nos adelantó el equipo que saldrá a la cancha frente a los chagueños: Pogany, Olguin, Villaverde, Pellegrini y Osvaldo Pérez; Giustelli, Klesse y Bochini; Pettit, Jorge Sanabria e Ibarra. Este último reemplazará al uruguayo Alzamendi.

## Menú, Ajedrez a la Tabla

LOS REYES, DE CAPA CAIDA • ESGRIMIMOS UNA ALTA CALIDAD

Puras tablas y suspensiones fueron la característica —reiterada por cierto— de la tercera jornada del III Torneo Magistral de Ajedrez que organizó el diario "Clarín".

Una de las partidas suspendidas (Quinteros - Larsen) también fue acordada por empate por los ajedrecistas, luego de 53 movimientos y sin que se reanudara el juego.

Esta tarde a las 16, en el teatro Municipal Presidente Alvear, se jugarán las suspensiones de la primera, segunda y tercera jornada.

Derivarán sus partidas Olafsson - Larsen, Kavalek - Olafsson, Quinteros - Kavalek, Brown - Timman y Hort - Larsen.

El domingo será día de descanso y las partidas se reanudarán el lunes próximo.

• **LOS RESULTADOS.** Olafsson ½ - Ljubojevic ½; Najdorf ½ - Andersson ½; Karpov ½ - Balashov ½ y Giardelli ½ - Panno ½. Suspendieron sus partidas Quinteros - Kavalek, 45, inglesa, en mejor posición el argentino; Brown - Timman, 41, Gruenfeld, mejor posición para el segundo y Hort - Larsen, 41, Caro-Kann, con mejores perspectivas para el alemán.

• **LAS POSICIONES.** Andersson 2 puntos Karpov, Giardelli, Balashov, Ljubojevic, Najdorf y Panno 1½; Browne, Timman, Hort y Quinteros 1 y una suspendida; Olafsson y Larsen ½ y 2 suspendidas y Kavalek 2 suspendidas.

• **PARA EL LUNES.** El programa de partidas para el lunes, oportunidad en que se jugará la cuarta ronda de este torneo, con templea los siguientes enfrentamientos: Najdorf - Giardelli; Karpov - Panno; Timman - Balashov; Larsen - Browne; Kavalek - Hort; Ljubojevic - Quinteros y Andersson - Olafsson.

### ● PARAVISI, EN CICLISMO

El coronel Guisardo Juan Paravisi preside la comisión interventora organizadora en la Federación Ciclista Argentina (FCA) que ayer por la tarde fue designada por el Ministerio de Bienestar Social.

### ● "ESGRIMA DE ORO"

CARACAS, 17 (ANSA).— Argentina se coronó campeón sudamericano de esgrima juvenil, seguido por Venezuela y Brasil, tras conquistar en el certamen celebrado en este país, ocho medallas: cuatro de ellas de oro.

El nuevo interventor reemplaza en el cargo a Héctor Fermin Labandeira.

Siete países de América del Sur, disputaron en el estadio Lara, en el centro-occidente del país, el XIII Campeonato Juvenil, y se aproximan ahora a participar en las competencias de mayores.

Las estrellas de Argentina fueron sus floretistas: Sergio Turiace —campeón individual—, Martín González y Alejandro Guardone, en masculino y Alicia Sinigaglia y las hermanas Sandra y Silvana Giancola en femenino. Estas últimas constituyeron la gran sorpresa del torneo, pues se desconocía aquí el triunfo del equipo encabezado por las venezolanas Carmen Militza Pérez y Aura Requena.

Los argentinos eran a su vez favoritos en sable, pero los venezolanos se impusieron por equipo, y en la última jornada ganaron también espada por equipos, acumulando un total de siete medallas (una menos que Argentina), también con cuatro de oro.

El cuadro de medallas del torneo juvenil quedó como sigue: Argentina: 4 de oro, 2 de plata, 2 de bronce; Venezuela: 4-2-1; Brasil: 3-3-3; Chile: 0-1-1; y Colombia: 0-0-1.



# SE JUEGAN EL PORVENIR

## PARA VER EN LA "B"

### ITALIANO — A. DE QUILMES

ITALIANO: Benítez, Cejas, Della Pica, Chirido, Alvarez, Redondo, Almeida, Díaz, Lorea, Cabrera y Zilli.

ARGENTINOS: Moravec; Casanueva, Regina, Barrera Benejú; Focaccia, Brites, M. Gutiérrez, C. Gutiérrez, Restelli y Toledo.

Arbitro: Galvé

Cancha: Platense.

### ARMENIO — TALLERES

ARMENIO: Daniele; Gardarían, Meneghetti, Pagliola, Mazzotti, Mavillan, Guillín, Soria; López, Lanutti, Saa.

TALLERES: Balbiano; Giménez, Laslo, González, Pereyra; Aguilar, Tapia, Herrera; Berlinghieri, Leiva o Saturno y Fernández.

Arbitro: Gallina.

Cancha: Defensores.

### GIMNASIA-LOS ANDES

GIMNASIA: Mercuri; Ferrari, Pérez, Giachello, Tobbio; Arrambide o Pantaleo, Esquivel, Chazarreta; Domínguez, Gómez y González.

LOS ANDES: Yonadi; Roig, Del Curto, Lospice, Sánchez, Pérez, Fuentes, Díaz; Ríos, Lanza y Cuellos.

Arbitro: Feola.

Cancha: Gimnasia.

### DALMINE — ARSENAL

DALMINE: Bignone; Pintos, Schaefer, Santorelli, Redondo, Conte, Cassinero, Ifran; Gallardo, Díaz y Benítez.

ARSENAL: Luque; Espinosa, Bergessio, Rodríguez, Elizeche; López, Baglioni, Acevedo; Fernández, Kaliszuk o Urtazún y Burruchaga.

Arbitro: Bisero.

Cancha: Dalmine.

### ATLANTA — ALMAGRO

ATLANTA: Barbieri; Ovide, Rocca, Marinich, Pizurica; Carballo, Sacconi, Torres; Villagra, Espala y Candau.

ALMAGRO: Torres; Juárez, Tresquet, Rodríguez, Rappa o Rigolino; Mamberto, Gauna, Ferreras; Villareal, Varela y Centurion.

Arbitro: Truffa.

Cancha: Atlanta.

### CHICAGO — A. BROWN

CHICAGO: Tripichio; Carrizo, Di Plácido, Higuain, Pereyra; Loyarte, Maletti, Franceschini; Márquez, Pasini y Erba.

A. BROWN: Pistone; Vaque, Ortiz, Blain, Podeley; Pignataro, Leone, Rojas; Almada, Del Bono y Martínez.

Arbitro: Orellano.

Cancha: Chicago.

### ESTUDIANTES

#### ESPAÑOL

ESTUDIANTES: Giorgetti; Cortés, Pafundi, Geréz, Filippetti; Ciccarello, Fusaní, Baldovino; Tolosa, Vazquez y Glizi.

ESPAÑOL: Fernández; Roma, Savoy, Pérez, Bernárdez; Gómez, Balbuena, Moreno; Rivero, Coltrinari y Arbello.

Arbitro: Hay.

Cancha: Estudiantes.

### EL PORVENIR SARMIENTO

EL PORVENIR: Dallovere, Minichio, Benítez, Rodríguez, Villalba o Cuiña; Brunetti, Landini, Bulle o Niro; Lalit, Espósito y De Baere.

SARMIENTO: Hernández; Glaría, Peremateu, Romero, Polo; Lora, Espósito, Paracca; Iglesias, Fischer y Ortega.

Arbitro: Demaro.

Cancha: El Porvenir.

### TEMPERLEY DEFENSORES

TEMPERLEY: Cassé; Aguilar, Massotto, Valdez, Chacama; Bello Meza, Del Duca, Zinna o Romero; Candado, Vicó y Cánavea.

DEFENSORES: Kadijevic; Imaz, Ielamo, Giardullo, Montenegro; Oca, Castellano o Benet, Galbani; Lucero, Vidal y Más.

Arbitro: Lamolina.

Cancha: Temperley.

### BANFIELD CHACARITA

BANFIELD: Baglione; Peñafoza, D'Angelo, Belloni, Scabini; Castillo, Cardozo o Belmonte, Jara; Moreira, Prémici y Bocacino.

CHACARITA: Pelayes; López, Batalla, Córdoba, Lavoratto; Vallejos, Lo Gatto, Astudillo; Benítez, Pascutti y Ugarte.

Arbitro: Bava.

Cancha: Banfield.

## SARMIENTO, A GERLI, ATLANTA EN CASITA Y LA COLA, NI TE CUENTO

Con la que se juega hoy (34ª fecha) faltan 5 para que termine el campeonato de la "B". Y serán 5 terribles capítulos de una historia que indefectiblemente culminará con la gloria para uno y el drama para otro. Los "elegidos" y "condenados" para una y otra cosa son los militantes de las dos puntas de la tabla. Todavía no hay nada decidido ni por asomo; las dos puntas están como el Golfo Pérsico, inmersas en una lucha sin cuartel. Lo de siempre, las dos caras de la moneda. En consecuencia el campeonato está que arde.

### ● POR EL TITULO

Los dos punteros tienen compromisos muy difíciles. Sin embargo, nos parece que a Sarmiento (46) le toca bailar con la más fea. Porque si bien Atlanta (46) se tiene que medir con un muy buen equipo como Almagro (38) éstos ya no tienen nada que ganar ni que perder por cuanto no luchan ni

por el título ni por evitar el descenso. El Porvenir (24), en cambio, es el último y está con la soga en el cuello. La cual se piensa sacar, claro. Y a pesar de su pobre campaña, siempre —se dice— "es conveniente pelear con uno bien alimentado y no con quien tiene hambre". Esto último puede ser terrible para los juninenses y ellos lo saben. ¡Ah! juegan en Gerli. Con menos chance, pero aún con posibilidades. Chicago (43) juega por esta instancia con Brown (33).

### ● EL FONDO

El Porvenir, como decimos, está más cerca del arpa que de la guitarra, pero... no está solo. En su dramática lucha por escapar al descenso los acompañan varios. Entre ellos, dos ex ricos que hoy son parte del proletariado futbolístico de la "B": Banfield (27) y Chacarita (26). Como dice la tribuna "se tienen que matar entre ellos". Realmente es un partido no

apto para cardíacos porque cualquiera que pierda se expone seriamente a acompañar a Lanús en el grandecimiento de la "C" (otro que no se podía ir y se fue).

### ● EN PELIGRO

Otro encuentro "fabuloso" por odiado y temido descenso es el de Armenio (25) y Talleres (26) quienes igualmente deben "fusilarse" mutuamente.

Italiano (29) - Argentino de Quilmes (27) es otro de los cotejos "que importan" ya que los quilmeses aún están en la cuerda floja. Y finalmente, entre los que revisten gran interés está el de Dalmine (32) - Arsenal (28). Los del sur sacaron una importante luz de ventaja sobre El Porvenir, pero aún no pueden cantar victoria.

### ● LOS RESTANTES

Gimnasia - Los Andes; Temperley - Defensores y Estudiantes - Español.

## CUANDO HAY "C" "D" DE DEFINICIONES

Se juega hoy a partir de las 16 —como todas las divisiones de ascenso— la trigésimosegunda fecha del campeonato de Primera "C". Y a pesar que el Deportivo Morón está "C"ediendo de un título que prácticamente tiene a un paso de conseguir, tiene un severo compromiso contra Defensores de Cambaceres. Los de Ensenada le "arruinaron el estofado" el año pasado cuando le ganaron por 2 a 1 y le cortaron las aspiraciones al título. Además es bien sabido lo temibles que son los "colorados" en cancha donde han sabido caer los más bravos.

Central Córdoba, el escolta de todo el año del "gallo", ahora a 4 puntos de aquel, tiene también un difícil partido ya que debe jugar ante Defensores Unidos, en Zárate. Los dos ante "Defensores" y los dos de visitantes, ¿se defenderán? Fácil no va a ser seguro.

La oportunidad, no obstante, es de Central Córdoba de descontar algún punto ya que el de hoy es uno de los rivales más difíciles que tiene Morón de aquí al final del campeonato. Osea que si no pierde hoy... ya podría ir dando la vuelta olímpica.

En cuanto al descenso, hay varios partidos bravos, pero el "summun" es el que protagonizará Riestra y Barracas Central, casi una final. Y otra parada muy difícil es la que se jugarán Colegiales y Luján. ¡De locura!

Lanus - Berazategui, Pastorensi; Colegiales - Lujan, Blanco; Comunicaciones - Dock Sud, Daurich; Cambaceres - Morón, Crespi; Defensores Unidos - Central Córdoba, en Puerto Nuevo, Domingorena; Riestra - Barracas Central, en Sacachispas, Khon; Argentino - San Miguel, Jezzi; Merlo - Excursionistas, Corradino; San Telmo - Lamadrid, Galligani y Flándria - Tristán Suárez, Quioz.

### ● PRIMERA "D"

En la "D" se juega la séptima fecha. Distintas características revisten los partidos que deben afrontar los punteros y grandes candidatos a ascender: Brown (11 puntos) y Juventud Unida (10).

Mientras los de Adrogué deben recibir en su estadio a Deportivo Paraguayo, de pobre actuación hasta ahora, los de San Miguel deben llegar hasta Merlo para enfrentar al peligroso Argentino.

### ● LA JORNADA

J.J. Urquiza - Ituzaingó, en Juventud Unida, Vergara; Muñiz - Acassuso, Ibarra; Liniers - San Martín, en Deportivo Morón, Caniggia; Brown - Paraguayo, Vigli; Laferrere - Midland, Juan López; Argentino de Merlo - Juventud Unida, Peroni y Claypole - Defensores de Almagro, Jácome.

## Micozzi o Cuando el "Potrero" no Tiene Edad...

Fútbol por vocación. Por amor a la camiseta. Como el de los potreros. Como aquel que se jugaba en los baldíos, ya inexistentes. Ese mismo que recreaba la recordada película "Pelota de trapo". La historia del "Comeuñas..."

Así es el fútbol que se juega en Primera "D". La última división de ascenso de los campeonatos organizados por AFA.

Allí la gran mayoría de los jugadores son jóvenes, mezclados con muy pocos veteranos, que siguen actuando porque pretenden —nada más— que despuntar el vicio.

Esta es la historia de uno de ellos

Vino hasta CRONICA a contarnos de su pasado y su presente. Un pasado lleno de apellidos famosos, y un presente lleno de sueños de campeón. Se llama Juan Carlos Micozzi, tiene 35 años, y es el arquero de Brown de Adrogué, el puntero de Primera "D".

Ahora, es el turno de él: "Me inicié en Arsenal de Llavallol, allá por el '58, en ese equipo que dirigía el 'Gordo' Díaz. Al principio jugué de '2', pero enseguida pasé a ser arquero, y no estoy arrepentido".

—¿Qué pasó después?

—"En el '61, Díaz hizo un convenio con Hirschi, el DT que tenía River en ese en-

tonces, y todos pasamos a jugar en River. Yo tenía entre otros al "Gato" Magdalena y a Cuttone, como compañeros. En River jugué en 3ª y 4ª, junto a Punterero, "Puchero" Domínguez, Luna, Paz, Jorge Fernández...". Tras una pausa, añadió: "En el '62 pasamos a Boca, luego que Díaz firmase un convenio similar con Armando. Allí pasé a defender los colores que más quiero. El DT era José D'Amico que me bancó una primera rueda desastrosa. Pero al final logré asentarme. Ese fue un año inolvidable porque salimos campeones de primera, reserva y tercera. Yo fui titu-

lar de tercera y jugué 5 partidos en reserva. A primera no pude llegar, claro tenía 3 "monstruos" delante: Roma, Errea y Spilinga. La tercera fue famosa, y la integrábamos: Yo, Barale y Cattone; Ayres Moraes, Salas y Más (el hermano de Pinino); Pueblas, Buitrago, Pezzi, Ferreiro y Aimonetti. Era un equipo goleador..."

Mientras las sombras de la noche cubren Buenos Aires, Micozzi sigue contando: "Llegué a ser suplente de Errea por la Copa Libertadores. Salí en el banco en el Maracana contra el Santos. En primera, oficialmente, nunca llegué a jugar, pero si lo hice en varios amistosos.

Después, en el '65, pasé a Italiano. Los dos años siguientes jugué en Talleres. En el '68, en Temperley. En el '69, en Kimberley de Mar del Plata, y en 1970 de nuevo en Temperley. Allí mi actividad privada, y una posterior enfermedad, me alejaron. Pero en 1977 reaparecí en Rivadavia de Lincoln —donde al igual que en Mar del Plata salí campeón— y en el '78 jugué por Jorge Newbery de Junín".

—¿Y cómo apareciste en Brown?

—A comienzos de año vino a hablarme Manuel Frago, que junto con Juan Testone dirigen al equipo y me dijo si tenía ganas de jugar por Brown. Y aquí estoy. Jugué 14 partidos y me marcaron 5 goles. No me puedo quejar. La muchachada es maravillosa, y el pibe Follino que alterna conmigo en los tres palos es sensacional. Nadie se siente estrella, y todos luchamos por el objetivo de ascender para darle a Brown el lugar que se merece.

Un apretón de manos selló el saludo de este "joven veterano" de 35 años, que es padre de dos varones de 12 y 10 años, que mide 1,83 y tiene un comercio de venta de repuestos para automotores en Temperley. Una historia más de quienes juegan por amor al fútbol...



Micozzi: toda una vida debajo de los tres palos.

## Prohibido Para Mayores

El enfrentamiento de todas las categorías de Racing con Boca y San Lorenzo con Huracán, otorgan a la séptima jornada del torneo de divisiones inferiores de primera "A", un atractivo singular.

De ambos clásicos sobresale el de Racing y Boca en cuarta, quinta y séptima divisiones. En cuarta ambos encabezaban el lote con 25 puntos. En quinta, el puntero es Boca y Racing lo escolta a solo dos unidades y en octava los "xeneizes" puntúan, seguidos por los de Avellaneda.

Esta es la jornada completa para sexta, quinta y cuarta, desde las 12.10; 14 y 16 respectivamente.

Independiente - All Boys, en V. Modelo; Vélez - Argentinos, en Vélez; Tigre - Quilmes, en Tigre; Huracán - San Lorenzo, en Huracán; River - Ferro, en River; Platense - Estudiantes, en G. Lamadrid; Racing - Boca.

Novena, octava y séptima disputarán este programa desde las 12.50, 14.20 y 16: All Boys - Independiente, en All Boys; Argentino - Vélez, en Las Malvinas; Quilmes - Tigre, en Arg. de Quilmes; San Lorenzo - Huracán, en la C. Deportiva; Ferro - River, en Poncevedra; Estudiantes - Platense, en Estudiantes y Boca - Racing.



# ¡Que Viva el 'Autobismo'!

## DIEZ MIL METROS AL TROTE POR LA RUTA DEL FUTURO

Hoy a las 15 se pondrá en marcha la prueba del Complejo Polideportivo de Parque Chacabuco, la Marcha Aeróbica de la Ciudad de Buenos Aires auspiciada por la Comuna Metropolitana.

La prueba en la que ya se encuentran inscriptos más de diez mil aeróbicos se desarrollará sobre una distancia de aproximadamente 10.000 metros. El participante a seguir por los participantes, que también podrán registrar su anotación en el lugar de partida, será el: desde Curapaligüe y Asamblea, Emilio Mitre, Avda. Directorio, Vial, rampa de acceso a la Autopista para descender por la rampa de la calle Bernardo de Irigoyen y Avda. 9 de Julio hasta Alsina.

En el transcurso de la marcha, los atletas ocuparán solamente dos carriles del lado derecho del sentido de circulación. El resto de la calzada quedará librado al tránsito general.

EN relación con esta medida la Policía Federal ha emitido un comunicado en el cual aconseja a los automovilistas en general a utilizar otras rutas más alejadas de las arterias mencionadas, a fin de evitar eventuales congestiones del tránsito vehicular. Por otra parte también aconseja, dicho organismo de seguridad, que aquellos automovilistas que imprescindiblemente deban circular por la Avda. San Juan (altura 9 de Julio) y por 9 de Julio (ambas direcciones) lo harán con las precauciones del caso.

En esta segunda versión de esta prueba, efectuada por primera vez en noviembre de 1979 con la presencia del doctor Kenneth Cooper (reconocido promotor de este tipo de competencia), las personas que no deseen cubrir la distancia total se habilitarán tres "enganches" en acceso Vial de la Autopista; acceso Catamarca de la Autopista y San Juan y Bernardo de Irigoyen a 1.000 metros de la llegada.

### ● MAREA ATLETICA

PARIS, 17 (AFP).— Una marea de más de 15.000 corredores de ambos sexos surcará el domingo la capital de Francia, con ocasión de los 20 kilómetros de París y en cuyo recorrido figurarán los principales monumentos de la Ciudad Luz.

Entre los favoritos para la victoria figuran el británico Michael McLeod, los holandeses Bram Wassemar y Piet Vonck, protagonistas de un doblete nacional en 1979, los franceses Radhuane Bouster y Thierry Watrice.

El boxeador Sylvain Watbled y el tenista Jean-Luis Haillet forman también entre los millares de corredores ganados por la fiebre maratónica.

La estrella femenina de esta carrera es la campeona de Francia de maratón, Joelle Audibert.

## ESCALANDO EN PERU, SE EXTRAVIÓ UN ARGENTINO

LIMA, 17 (Telam).— Un andinista argentino y una ecuatoriana desaparecieron cuando intentaban escalar el nevado Yerupaja, de 5.700 metros en la Cordillera Blanca, departamento de Ancash, al este de Lima.

Según informaciones de prensa, el argentino es Daniel Hugo Sagalovsky, de 28 años y la ecuatoriana Digna Meza de Valladares, de 24.

Los escaladores habían partido de Huaraz el 5 del corriente y debían regresar entre el 9 y el 11, pero hasta el momento no se tienen noticias de ellos.

### ● EL "AVION" ALEMAN

MEXICO, 17 (ANSA).— El corredor oestealemán Uwe Messerschmidt, logró hoy romper la férrea hegemonía de la URSS y la RDA en los campeonatos mundiales de ciclismo juvenil, al ganar la final de 30 kilómetros por puntos en el velódromo local y consecuentemente se adjudicó la medalla de oro.

Solo aguantaron su fuerte pedaleo, su propio compatriota Matthias Lange, que conquistó la presea de plata y el mexicano Manuel Yoshimitsu, quien obtuvo la de bronce.

Posteriormente, los soviéticos y alemanes del Este, prosiguieron su duelo privado triunfando los de la URSS quienes ganaron la final de persecución por equipos.

## FIESTA JUVENIL Y SUS CAMPEONES

EMBALSE, CORDOBA, 17 (De nuestro corresponsal).— Con singular brillo quedaron clausuradas aquí las competencias deportivas intercolegiales nacionales, que durante 15 días se cumplieron en el complejo polideportivo de este paraje serrano, con la participación de 1.800 alumnos de ambos sexos, provenientes de establecimientos educacionales oficiales y privados de todo el país.

Las competencias se dividieron en dos etapas, la primera de ellas entre el 2 y 9 de octubre en la que compitieron mujeres, menores y cadetes, y la restante, que finalizó ayer, para alumnos varones cadetes y menores.

Las pruebas para varones dieron como resultado la coronación del seleccionado de fútbol de la provincia de Buenos Aires, que en la final venció ajustadamente a Tucumán por 1 a 0, tanto que el tercer puesto fue para el equipo de Entre Ríos.

En vóleibol cadetes, los varones de San Luis vencieron en la final a Entre Ríos por 3 a 1 y obtuvieron el título de campeón, en tanto que en menores el seleccionado de provincia de Buenos Aires relegó al de Córdoba superándolo por 2 a 0, con lo cual se ganó el sitio más alto del podio.

En básquetbol, el título de campeón cadete fue para el seleccionado de Santa Fe, que en la final venció en gran partido a la provincia de Buenos Aires por 99 a 83.

La consagración en handbol fue para Córdoba, el equipo anfitrión, que superó en el partido final a Mendoza, en tanto que en atletismo se clasificó primero Capital Federal, seguido por Córdoba y provincia de Buenos Aires.

## Se Concentraron los Campeones de Hockey

SAN JUAN, 17 (De nuestro corresponsal).— El seleccionado argentino de hockey sobre patines se concentró ayer en las instalaciones de la Escuela de Policía local, a fin de esmerar su preparación con vistas al campeonato mundial de ese deporte que se realizará en Santiago de Chile a partir del 9 de noviembre próximo.

Previo a la concentración, el plantel nacional efectuó una práctica en la pista del Club de la Mutual del Banco Provincial y al término de la misma su director técnico, Santos Alvarez, manifestó: "Soy muy optimista en retener el título, ya que todos los jugadores se encuentran en perfectas condiciones físicas".

Junto con Santos Alvarez se instalaron en la Escuela

Policial los jugadores: Julio César Briones, Carlos Peña, Mario Andino, Carlos Morretta, Mario Agüero, Pedro Acosta, Jorge Luz, Angel Maldonado, José Martinazzo y Daniel Martinazzo.

● CANDIDATOS: LISBOA, 17 (EFE).— Argentina y Chile, además de los tradicionales rivales en hockey sobre patines, España y Portugal, son los más probables candidatos a ganar la Copa Mundial de ese deporte, dijo hoy en esta ciudad el director técnico de la selección portuguesa.

● EDUCACION FISICA: En la sede de la Dirección Nacional de Educación Física, Deportes y Recreación se encuentra abierta la inscripción para las jornadas nacionales de la especialidad que se llevarán a cabo en esta Capital entre el 10 y 14 de noviembre próximo.

Podrán participar de las jornadas los profesores de educación física, maestros de grado, médicos escolares, técnicos y entrenadores deportivos, que podrán inscribirse en la sede de esa entidad Las Heras 2191, de 10 a 19.

## SUMESE AL EJERCITO ARGENTINO ... nuestro Ejército ...

### CONDICIONES DE INGRESO

#### COLEGIO MILITAR DE LA NACION

De 16 a 21 años. Soltero. Estudios secundarios completos (Arsenales 4to. Año). Inscripción hasta el 30 de octubre. Egresara como Subteniente en: Infantería, Caballería, Artillería, Ingenieros, Comunicaciones, Intendencia o Arsenales. Los aspirantes provenientes de Liceos Militares ingresan a 2do año. Informes en el Colegio Militar de la Nación - El Palomar - Buenos Aires.

#### CURSO PARA ASPIRANTES A OFICIALES DEL ESCALAFON SEGURIDAD Y SERVICIOS

Hasta 24 años. Soltero. Subtenientes egresados de Liceos Militares y Cursos de AOR o haber cursado 1er. año del Colegio Militar de la Nación. Inscripción hasta el 24 de noviembre. Egresara como Subteniente con acceso al siguiente plan de carrera: Computación, Relaciones Humanas, Comunicación Social y Servicios Especiales. Informes en la Escuela de Infantería, Campo de Mayo - Buenos Aires.

#### ESCUELA DE SUBOFICIALES "SARGENTO CABRAL"

De 16 a 20 años. Soltero. Estudios primarios completos. Inscripción hasta el 15 de octubre. Egresará con el grado de Cabo del Cuerpo de Comando o Conductor Motorista. Permanente plan de carrera para su especialización en el campo militar. Informes en la Escuela, Campo de Mayo. Buenos Aires.

#### ESCUELA "GENERAL LEMOS"

De 15 a 21 años (según la especialidad). Soltero. Estudios primarios completos. Inscripción hasta el 10 de octubre. En las especialidades de: En 3 años: - Mecánico de Aviación, Artillería, Munición, Óptica, Armero, Motorista, Ingenieros, Electrónica e Instalaciones.

En 2 años: - Intendencia y Enfermero. En 1 año: - Carpintero, Talabartero, Camarero, Cocinero, Panadero, Sastre, Zapatero, Oficinista, Farmacia, Laboratorio, Veterinaria y Herrador.

Egresará con el grado de Cabo o Cabo 1ro según la especialidad. Además incorpora personal universitario que egresan como Oficiales del Cuerpo Profesional en las especialidades de Sanidad, Auditoría y Veterinaria; también Educación Física y piloto de aeronaves. Informes en la ESPAC "General Lemos", Ruta 202 - Campo de Mayo.

#### ESCUELA DE ENFERMERIA DEL EJERCITO

Ambos sexos. Sin límite de edad. Estudios secundarios completos. Inscripción a partir del 1° de octubre. Informes en el Hospital Militar Central-Luis María Campos 726 - Buenos Aires.

#### PARACAIDISMO MILITAR

Voluntariamente para todos los ciudadanos a ser incorporados durante el año 1981. Informes en la Brigada de Infantería Aerotransportada IV - Córdoba, o en su distrito Militar.

Será requisito en todos los casos ser argentino nativo o por opción.

Además de los expresados, se proporcionará información en todos los Comandos y Unidades del Ejército.



## EJERCITO ARGENTINO

### RENAULT 12

modelo 77

Part. pocos Km

Muy buen estado

PTE. QUINTANA 1456

NYCTURIN

A 100 mts. est. Virreyes



# iSe Devela el Misterio!

A LAS 16, EN FERRO "LOS PUMAS" "B" ERAN QUE COSA HACEN LOS "FIDJI"

Cuando esta tarde a partir de las 16, la pelota ovalada se ponga en juego en cancha de Ferro, se aclarará el "misterio" del rugby de Fidji. Es que así hará su presentación en la Argentina, el combinado de las Islas del Pacífico del Sur, nada menos que con la Selección "B" de la Unión Argentina de Rugby, un exigente examinador que seguramente hará extremar los recaudos del equipo fidjiano.

Pocos antecedentes se tiene del rugby de Fidji, al menos en su parte técnica. Si, se sabe a ciencia cierta que cumple asiduamente con dos de los máximos exponentes de este deporte a nivel mundial: Nueva Zelanda y Australia. Ello se debe sobre todo a la cercanía entre sus fronteras, prácticamente tres horas de vuelo. Y esta alternativa hace que se piense en un rival de cuidado.

El principal interrogante de Fidji se relaciona con su antropometría. No tienen ni jugadores lo suficientemente pesados, ni con importante altura, primordial en el rugby, pues como todo juego de oposición directa, con un elemento en disputa de por medio, el factor elemental es solo y sencillamente uno: **quien más posea la pelota tendrá más y mejores oportunidades de doblegar al oponente.**

Quizá allí se encuentre el "quid" de la cues-

tion: en desmedro de su poca altura y peso, es seguro que desde el momento que un fidjiano tome posesión de la ovalada, el quipo comience a moverse instintivamente defendiendo la pelota y tratando de no entrar en el roce (alternativa que no les conviene). Se sabe que los fidjianos son hábiles jugando la pelota con las manos. Ellos es fácil de comprender: es la única manera que tienen de seguir en posesión del balón. Seguramente lo moverán con rapidez, lo "esconderán" y tratarán de desequilibrar a base de electrizantes corridas.

Una cosa es cierta: la recomendación para que la UAR invitara a Fidji fue efectuada en 1977 por los representantes de la Unión de Rugby de Inglaterra a Carlos Alberto Tozzi, representante argentino de un congreso realizado en las Islas Británicas en esos momentos. Sintéticamente expresaron una casi definición: "Heaven a Fidji; su juego los deslumbrará y divertirá. No se van a arrepentir".

En el tan especial mundillo del rugby, una recomendación de esa naturaleza no se hace así porque sí, por lo que al menos está garantizado un "divertimiento" especial. Que así sea.

Contraponiéndose a nuestros visitantes estará un equipo que contará con un buen número de

elementos con experiencia internacional y otros que recién harán su debut en estas lides. El seleccionado "B" conforma una fuerza pareja, que si bien no tuvo demasiado contacto entre sí, ya que se entrenaron muy pocas veces antes de este encuentro, hombre por hombre forman la reserva de Los Pumas. Lo que evidentemente no es poco.

Los argentinos trabajaron ayer en las instalaciones del Hindu Club, de Don Torcuato, donde quedaron concentrados a la espera de trasladarse hoy a Ferro.

## • LOS EQUIPOS

**SELECCIONADO ARGENTINO "B":** Varone; Pucelo, Lorenzo, E. Sanguinetti y Di Salvatore; J.P. Piccardi y Nicholson; Santorini, Braccini y Milano; Branca y Glastra; Cravero, J. Pérez Cobo y C. Saliz Trapaga. **Entrenadores:** Héctor Silva y Rodolfo O'Reilly.

**FIDJI:** Lemeki Vuetaki; Senivalati Laulu, Suksa Waqabaca, Kameli Nayacalevu y Kini Vosilagi; Rupeni Nakioyoy y Samisoni Viriviri; Eneeri Ratudradra, Ilami Lutumallagi y Epili Dranilikamati; Vilikesa Vatunallwali y Nasoni Uluvula; Peceli Kina, Sunia Seru y Josefe Rautu. **Entrenadores:** Eluete Tuisee.

**ARBITRO:** Douglas Ker (UAR).

## Palma-Morales:

### "Tiran" la Sede

PANAMA, 17 (UPI). — El combate por el título mundial supergallo entre el campeón Sergio Victor Palma, de Argentina, y el retador panameño Ulises Morales, podría celebrarse aquí.

Saverio Epifanio, apoderado del pugil panameño, dijo a UPI que está dispuesto a montar el encuentro en Panamá, si la empresa del Luna Park de Buenos Aires, no puede hacerlo.

El empresario argentino "Tito" Lecomte dijo hace poco que el encuentro por el título reconocido por la Asociación Mundial de Boxeo, esta en peligro de realizarse en Buenos Aires debido a un nuevo impuesto que aumenta en forma exagerada los costos de una pelea.

La pelea entre Palma y Morales esta fijada para el 8 de noviembre.

## HOY TRASNOCHE 1.15 Hs.

El más grande elenco revisteril de Argentina con las localidades más baratas de América.

JORGE PORCEL ★ ETHEL ROJO ★ JUAN CARLOS CALABRO ★ ADRIANA AGUIRRE

CESAR BERTRAND ★ TRISTAN ★ DELFOR MEDINA

GRACIELA BUTARO ★ CACHO BUSTAMANTE ★ ISABEL COEL

PEPE ARMIL ★ PIMA PINAL ★ GRACIELA MUÑOZ ★ SILVIA RULLAN ★ VIOLETA MILLAN

OSVALDO PACHECO ★ GERARDO SOFOVICH ★ OSVALDO PACHECO

**LA REVISTA**

LIBRO Y DIRECCION

MAYOR DE PUNTO

LOCALIDADES DESDE 10.000.-

21 y 23 HORAS

**ASTROS**

PROHIBIDO MENORES 18 AÑOS

Corrientes 746

## LO MEJOR ESTA ENFRENTA

Montevideo: Springboks Vs. "Disfrazados"

**MONTEVIDEO, 17 (Especial para CRONICA).** — Ya todo está a punto para que el tan esperado choque entre los Springboks sudafricanos y los "Jaguars" del Sudamérica XV se enfrenten mañana sábado en cancha del club Wanderers, en un partido donde habrá un solo y principal protagonista: el rugby.

De esta manera, los aficionados de esta parte del continente tendrán oportunidad de ver "en vivo y en directo" un partido de rugby con las dos máximas potencias del Atlántico del Sur.

Los antecedentes de este encuentro se remontan a abril del presente año, cuando el seleccionado sudafricano de rugby batió en los dos test-match jugados en África del Sur a los "Jaguars".

Por lo tanto, este partido tiene carácter de revancha, ya que los sudamericanos, especialmente en el segundo test, casi se alzan con una victoria de campanillas.

La expectativa para el cotejo va tomando caracteres cada vez más grandes y a medida que se acerca el momento del mismo, el interrogante flota sobre la Unión de Rugby de Uruguay, organizador del cotejo: ¿alcanzarán las instalaciones del Wanderers con sus 10.000 espectadores de cupo para albergar a los aficionados?

Es que una alternativa se presenta infranqueablemente: Sudamérica XV formará exclusivamente con argentinos. Es más, ya que todos ellos conforman el combinado de "Los Pumas", que si bien esta vez no representarán a la Argentina ni a su Unión de Rugby, sino al deporte Sudamericano, es un hecho cierto que la "avalancha" de vecinos rioplatenses no se hará esperar mañana.

De jugarse este partido en el ya tradicional estadio de Ferro Carril Oeste, en Buenos Aires, se hubiera obtenido con seguridad, un lleno completo, en sus casi

30.000 ubicaciones y la cercanía entre Montevideo y la capital de Argentina hacen temer que los aficionados de ese apuro colmen la capacidad del estadio del Parque Viera.

Las características de ambos equipos son definitivamente similares en el juego de forwards, pues las dos escuadras basan su acción en el choque directo. Físicamente, ambos packs son pares tanto física como técnicamente. Donde desequilibrar los sudafricanos es en la unión de sus delanteros para conseguir la pelota en las formaciones móviles, pues hacen gala de una llamativa sincronización para entrar siempre dos o tres jugadores juntos en volantes y montoneras.

Su capitán, Morné Du Plessis, es un sólido jugador en todo el sentido de la palabra; seguramente apoyará a su medio apertura el mortífero y certero Naas Botha.

Enfrente tendrán nada menos que a "Mr. Rugby", el también medio apertura argentino Hugo Porta, a quien deberán defender sus terceras líneas Serrano, Travaglini y Petersen, para que Porta encuentre el espacio que le permita maniobrar con su ya famosa solvencia.

Cualquier pronóstico entre estos dos adversarios es aventurado, pues la calidad de los contendientes es muy pareja, si bien los sudafricanos tienen una leve supremacía en cuanto al control de la pelota.

Los sudamericanos deberán hacer pesar, sobre todo, su mayor caudal técnico individual del rugby de 15 hombres que le es habitual, contra el más conservador pero no por ello menos efectivo "juego de 10" que practican los Springboks.

Las cartas están ya sobre la mesa. Del manejo que uno y otro efectúen de ellas, saldrá el ganador de un encuentro de rugby que no siempre es posible llegar a ver entre nosotros.

## SANTOS, EN BASQUET Y BOXEO

Se jugó anoche la cuarta fecha del torneo de basquet de la "B". Por la zona campeonato, el puntero San Andrés le ganó fácilmente a Comunicaciones. Ahora en segundo lugar quedó solo San Lorenzo, que en dramático final venció a San Miguel por un tanto de diferencia. Los de Boedo perdían por un punto (87-88) y faltando dos segundos el estadounidense Hubert convirtió el doble de la victoria (88-87). Finalizado el cotejo, la gente visitante reclamaba pidiendo un foul posterior al doble de Hubert. Paralelamente se produjo el ingreso del público a la cancha y, en medio

del arremolinamiento, un hinchado del "ciclón" le aplicó un puñetazo al jugador Riolfo, de San Miguel.

**SAN LORENZO (88):** De Pascuale 13, Prunes 0, Baker 18 (x), Hubert 37, Martos 4, Cecchini 7 y Ortega 9. DT: Tagliani.

**SAN MIGUEL (87):** Perroni 4, McFaden 36, Riolfo 23, Perales 13, Brito 7, Batista 2 y Rez 2 (x). DT: Perroni.

**SAN ANDRÉS (108):** Jones 15, Barnes 28, Dapla 22, Menard 19, Tanghe 12, Storoni 0, Roldi 12 y Forte 0. DT: Alix.

**COMUNICACIONES (78):** Alvarez 20, Maidana 0, Buzzalino 12 (x), Balboa 22, Tronconi 0, Corvalán

12, Padula 4, Pautazzo 8 y Nudelman 0. DT: Anelli.

**Parcial:** San Andrés 50 Comunicaciones 38.

**• LOS DEMAS RESULTADOS:** Zona Campeonato: Hacoaj 85 (44), Estudiantes 81 (34); goleador: H. Luchansky (H) con 28. Zona Permanencia: Defensores 79 (44), GEB 61 (39), goleador: Garro (D) con 27 y Buchardo 87, Talleres 100.

**• POSICIONES.** Zona Campeonato: San Andrés 8 puntos, San Lorenzo 7, San Miguel y Comunicaciones 4. Hacoaj 5 y Estudiantes 4. Zona Permanencia: Huracán de San Justo y Talleres 6, Defensores 5, Buchardo 4 y GEB 3.



# "Y, VA A VER, ESO DIJO"

## Ahora se ha Agregado el Temor de la FAB...

La Federación Argentina de Box está, lógicamente, muy preocupada por el problema creado a la actividad boxística con la aplicación del IVA (Impuesto al Valor Agregado) sobre los precios de las entradas.

A la Federación le llega en gran medida el impacto generado en la cancelación de peleas. Por ejemplo, San Juan decidió —como el "Luna"— y cuando decimos San Juan nos referimos a la plaza boxística y no, obviamente, al estado provincial, suspender la actividad pugilística y, de hecho, quedó cancelada la pelea por el título nacional que allí debían realizar el 7 de noviembre Rubén Riani y Víctor Echegaray, con el título argentino del primerino en juego.

Pero la pelea por el título argentino entre Bailone y Duarte, que el "Luna" ya no hará el próximo sábado, es la principal preocupación. La Federación tiene la obligación reglamentaria de que la pelea se haga. Aver un conspicuo miembro de la Directiva, según supimos, propuso que se realice en el estadio de la entidad en Castro Barros 75. Toda la recaudación para IVA, impuesto municipal, porcentaje FAB y bolsas de los pugiles, con un precio mínimo de cinco millones. ¿Podría ser no...?

Pero no hubo conformidad. La Federación y Lectoure tienen un acuerdo tácito y lejano de que FAB no haga profesionalismo, pero si el "Luna" no puede hacer boxeo los acuerdos tácitos y lejanos perderán ciertamente valor.

La verdad de todo esto es que lo que ayer era incierto hoy es seguro. El "Luna" no hará esa pelea. Bailone ya se volvió a su ciudad natal y el problema ha comenzado a preocupar a la Federación, que seguramente le citará la pelea en las próximas horas.

## Del Absorto Tito: Alemann Habló de Estudiar

La eliminación del boxeo de las programaciones del Luna Park sigue siendo una verdad irreversible, al menos por ahora, y mantiene en ascuas a todos aquellos que de una u otra manera viven dentro de la actividad pugilística.

Por supuesto, centro de todas las preguntas y ansiedades es el promotor Juan Carlos Lectoure a quien entre los periodistas preguntando, los directores técnicos angustiados y los boxeadores enfrentados con un cese de actividad, le han quitado la calma. Para mejor, las programaciones musicales, con el apasionado asalto de los aficionados a las boleterías y la necesidad de ocupar con público la totalidad de los lugares posibles, en vista de los elevados precios que no pueden desperdiciarse, lo tienen mucho más ocupado ahora que antes con el boxeo.

En otras palabras, para hablar con Lectoure en estos momentos, hay que tener mucha paciencia y más suerte. Tuvimos paciencia y suerte y conseguimos escucharle.

—Hoy, nos dijo, en un vespertino (por supuesto no es CRONICA) se dice que "me fue mal con el secretario de Hacienda Alemann y que ahora intentaré por el

lado de la Municipalidad". Debo aclarar que a mí me parece que me fue bien con el doctor Alemann, porque me prometió estudiar el asunto para ver si encuentra una solución, y eso ya es muy bueno.irme mal sería que me hubieran dicho directamente ¡no! y ese no fue el caso. En cuanto a que ahora intente por la Municipalidad, no sé a quién se le ocurrió, porque yo no lo he pensado. De cualquier modo, todo el que pueda ayudarme a solucionar este problema está dentro de mis planes, porque yo soy consciente de que con la eliminación del boxeo de mis programaciones, el único que se favorece soy yo. Al Luna Park le va mucho mejor con otros espectáculos deportivos, y sobre todo artísticos, que con el boxeo, pero hay que considerar a toda la gente que trabaja con el boxeo, que es mucha y, por supuesto, eso me preocupa...

—Y la Municipalidad, ¿en que puede ayudar...?

—Ya dije que no tengo planes en esa dirección.

—Entonces después de la pelea de Palma, ¿adiós al boxeo...?

—No hay que apresurarse. Aquí tendrán que sacrificarse todos, no solamente nosotros. Tengo confianza en que desde el gobierno se

me ayude un poco, y el otro poco tendrá que salir de nosotros, los boxeadores, los técnicos y los que trabajan en el estadio... La verdad es que el boxeo tiene que ser aceptablemente rentable, de lo contrario cambiamos de dirección...

Nos quedamos pensando en todo lo que dijo "Tito", que fue poco, pero bastante. Nos cuesta creer que al Luna se le suprima la obligación del IVA, pero podría ser que se le suprima el porcentaje. También podría ocurrir que siga el IVA, pero se le eximan otros impuestos. El doctor Alemann dijo "estudiar alguna solución" y eso es lo que hay que esperar sin que necesariamente sea el IVA. También la Municipalidad podría, como se hace en otros países, eximir de impuestos a las peleas por título mundial.

Mientras tanto los aficionados al boxeo vieron ayer, con melancolía, cómo un empleado del Luna Park pegaba afiches en las carterías que sábado a sábado habían del combate de la noche. Pero esta vez decía dos únicas funciones, el conjunto de Estados Unidos, etcétera.

Los aficionados boxísticos pudieron decir con tristeza: Todo tiempo pasado fue mejor...

## ¡Qué Circo! Pambelé Amenaza con Volver

BOGOTÁ, 17 (AP).— El ex campeón mundial de los welter juniors, Antonio Cervantes (Kid Pambelé) dijo que está dispuesto a presentarse ante la Justicia de Venezuela para aclarar su situación.

El juez de Instrucción Criminal, Frank Vecchionacci, ordenó la detención de Cervantes el miércoles de la semana anterior por el supuesto porte ilícito de un arma de fuego y estupefacientes. El juez pidió a la Dirección de Extranjería de Caracas que detenga al boxeador en caso de que retorne a Venezuela.

Cervantes, quien salió de Venezuela hace varios meses y ahora reside en Cartagena, en la costa norte de Colombia, admitió que la policía sí le encontró un arma de fuego, pero negó que llevara estupefacientes.

"Todo es el producto de una burda patraña... Por todos los medios se busca dañar la imagen de los colombianos", sostuvo Pambelé. El deportista dijo que un sector de la prensa de Venezuela desea perjudicarlo a él y a su apoderado venezolano Ramiro Machado.

"En cualquier momento viajare a Caracas a pesar de la orden de detención que me afecta... Me presentaré ante el señor juez para defenderme", manifestó Cervantes a The Associated Press.

"...En Venezuela tengo mi público muchos amigos, y necesito aclarar mi situación", dijo Pambelé quien vivió en Caracas durante varios años.

Machado no está de acuerdo con que Cervantes regrese a Caracas. "No quiero verlo preso... sería dramático...", dijo telefónicamente a la cadena radial "Caracol" Machado reside en Maracay, es el administrador de Pambelé.

## La Primera del Fenómeno Hearn, Será Auténticamente de Primera

CARACAS, 17 (AFP).— El 15 de noviembre en esta ciudad el campeón del mundo de los welters Tommy Hearn, hará la primera defensa de su título, según la Asociación, frente al venezolano Luis Primera. Primera admitió que se trata de un compromiso difícil "porque Hearn es muy bueno, pero saldré a moverme rápidamente y a esquivar mis golpes o mis contragolpes son capaces de noquear a cualquiera. No sé si ningún Pimpino Cuevas que se queda estatico recibiendo todo lo que le tiren".

El combate fue anunciado por el promotor "Pepito" Cordero quien dijo que Primera será asistido por el famoso "Chino" Govin y el preparador físico Hernán Rizzo.

### ● NO LLEGO

Una noticia de última hora el jueves, que alcanzó a parte de nuestra edición de ayer. La pelea en San Justo, Santa Fe entre Carlos María del Valle Herrera y el colombiano Carlos Mejía, debió cancelarse porque el pugil extranero no llegó al país.

Se ha invitado a otro pugil para que Herrera lo enfrente el próximo viernes.

### ● MINIMOSCA: KO

LOS ANGELES, 17 (AP).— El minimosca mexicano Candido Téllez noqueó aquí al estadounidense Julio Rodríguez, de Honolulu, en el segundo round.

### ● CANCELADA

Santos Laciari - Jaime Miranda, título sudamericano en Villa Carlos Paz, fue cancelada, porque a Miranda no le dejan venir. Tiene otro compromiso previo en su país.

## SELECCION AMATEUR EN 3 INTENSOS DIAS

La Federación Argentina de Box, realizará en su estadio entre el 11, 12 y 14 de noviembre un primer torneo entre los pugilistas considerados los cuatro mejores de cada categoría amateur. Los dos primeros días eliminatorias y el 14 finales. El objeto es constituir un equipo que se presentará en Estados Unidos, en Indiana, el 13 de diciembre.

Allí han sido invitados para enfrentarse a un seleccionado estadounidense y en la invitación se ha indicado que lleven un pugil por cada categoría, más un pesado jr.

Este equipo quedará como básico, para la constitución de representativos cada vez que sean necesarios, en principio por ejemplo, el Latinoamericano, en Brasilia, en abril o mayo del año próximo.

## CLUB COMUNICACIONES AGRUPACION POPULAR AZUL "JOSE LAGARES"

### Festeja

HOY SABADO A LAS 20.30 HS. EN LOS SALONES DEL CLUB AV. SAN MARTIN 5125

## EL DIA DE LA MADRE

Exc. Varios programas de televisión, radio y cine, con una programación especial.

20.30 HS. EL BALLET DE MAYDEE GONZALEZ (Cine de Cine)  
21.00 HS. LOS ASSES DEL BOMBO  
21.30 HS. SORTEOS GRATUITOS, TELEVISION COLOR PARA LAS MADRES PRESENTES, RADIOS, SEÑALADORES, ETC.  
22.30 HS. E. SHOWMAN DEL MUNDO.

### LUIS AGUILA

23.30 HS. BETO CABRERA. Su show de variedades y canciones a la vez. Regreso triunfal de España. Con el acompañamiento orquestal de maestro Juan Carlos de Mingo (Artista de Canal 13).

0.20 HS. LA ESTRELLA DE BUENOS AIRES  
SRA. VIRGINIA LUQUE y su orquesta.

1.20 HS. ELECCION Y CORONACION DE LAS MAMAS REINAS A CARO DEL REY DE LA SIMPATIA, EL MUÑECO

### JUAN ALBERTO MATEYCO

2.30 HS. EL FANTASMA DE MODA  
MATIAS (Artista de ATC)  
Entertainment club con JUAN CARLOS DE MINGO

3.30 HS. EL MAESTRO  
OSVALDO PUGLIESE  
SU ORQUESTA TIPICA Y EL VOCALISTA ABE. CONDESA

4.30 HS. SORTEOS GRATUITOS Y V. COLOR/CAFETERAS ELECTRICAS, ETC. Y RADIOS, etc. y un regalo para cada madre  
MAESTRO DE CEREMONIAS: JUAN ALBERTO MATEYCO

MANEJO GENERAL  
JULIO FONTAN y JORGE PRETO

COMISION DIRECTIVA  
Te esperamos  
Agrupacion Popular Azul  
Jose Lagares  
LA AGRUPACION

## MINISTERIO DE JUSTICIA DE LA NACION DIRECCION GENERAL DE ADMINISTRACION

### LLAMA A LICITACION PUBLICA N° 67/80

Hasta el día 6/11/80 a las 10 horas por el sistema de ajuste alzado, con el objeto de contratar la provisión y colocación de tabiques divisorios modulares, muebles, mostradores, y puertas para el edificio de la calle Paraguay 923/25 de esta Capital, perteneciente al Poder Judicial de la Nación. Presupuesto Oficial: \$ 1.400.000.000- Garantía de la propuesta: 1% (uno por ciento) del total de la oferta. Plazo de entrega: Cuarenta (40) días corridos.

Valor del Pliego: \$ 200.000.

APERTURA, INFORMES Y PLIEGOS: Dirección General de Administración - División Compras y Suministros, San Martín 665, 5° Piso, Capital Federal, en el horario de 10 a 12 y de 14 a 17 horas.



# F-1: Tercera Posición

Si FISA y FOCA no Arreglan, los que Ponen la Plata se Borran

MILAN, Italia, 17 (DPA).— Las empresas patrocinadoras que apoyan con su dinero a financiar las escuderías de Fórmula 1 Internacional, amenazaron con retirar totalmente su apoyo a esta actividad deportiva si prosiguen las discordias entre la Federación Internacional Sport Automobile (FISA) y la Asociación de Constructores de Fórmula 1 (FOCA).

Los "sponsors" pusieron un plazo de 30 días como máximo para que ambas partes se pongan de acuerdo definitivamente para dar fin al conflicto y citaron el 15 de noviembre próximo como fecha tope para llegarse a un acuerdo y dar a conocer su planes para la próxima temporada

## ● VIRTUAL ULTIMATUM

Caso contrario, todos sin excepción amenazaron con retirarse definitivamente de las competencias automovilísticas. El virtual "ultimátum" está referendado por los representantes de las tabacaleras Gitanes (Ligier) y Marlboro (McLaren y Alfa Romeo); la empresa de perfumes Demin (Osella); Saudia Airlines (Williams); las petroleras Essex (Lotus) y Elf (Tyrrell y Renault) y la empresa de artículos electrodomésticos Candy (Tyrrell).

Otras empresas menores que colaboran con diversas escuderías (Wemister con Arrows y Skol con Fitt-

paidi), también mandaron su adhesión y comparten los postulados de los firmantes del documento. Todas tomaron la drástica determinación, luego de tener conocimiento que la FISA iba a realizar para 1981 un campeonato denominado "legalista" con solamente cuatro escuderías (Ferrari, Renault, Alfa Romeo y Osella) y que la FOCA intentaría lo propio, nucleando a los armadores ingleses y a algún particular que se adhiera a sus postulados, como en el caso de las escuderías RAN, con Rupert Keegan o Teddy Yip, con Geoff Lees y Kevin Keegan

## ● FIN AL PLURALISMO

Las empresas agregan que hay que poner fin al pluralismo entre las diversas escuderías que conduce a soluciones técnicas diversas. Debe haber un solo Campeonato Mundial de Fórmula 1 y de ninguna manera dos en competencia mutua que solamente llevará a la extinción de la actividad.

Por otra parte, se explica que la FISA debería ser competente para las cuestiones técnicas y reglamentarias y la FOCA tendría que basar su radio de acción para todo lo relativo a las cuestiones financieras y organizativas de las competencias. El tono severo del comunicado no deja lugar a dudas: si no hay acuerdo, no habrá patrocinios publicitarios y si el 15 de noviembre

no hay una solución concreta, los contratos para 1981 de ninguna manera serán renovados, ni siquiera examinados.

## ● "POLLERAS" DE DISCORDIA

Uno de los puntos en discordia y que no tiene miras de un acercamiento entre las partes en un futuro inmediato, es la eliminación en los bólidos de Fórmula 1 de las denominadas "polleritas", que reducirían la velocidad de los autos en las curvas, para así proteger más a los conductores, los que sistemáticamente vienen recibiendo lesiones tras cada carrera ante la multiplicación de accidentes.

Escuderías como Alfa Romeo, Ferrari y Renault, están de acuerdo en algunos puntos con la FISA. Por su parte, la FOCA presentó a la FISA un memorándum con 25 puntos, amenazando con que se organizará un campeonato del mundo de Fórmula 1 propio, si no se cumplen sus exigencias.

De esta manera, de no resolverse antes del 15 de noviembre próximo la ya larga controversia, peligra la realización del Campeonato Mundial de Fórmula 1 que debería comenzar el 25 de enero o el 15 de febrero (aún no se ha determinado la fecha definitiva), con la concreción del "Gran Premio de la República Argentina, en el Autódromo Municipal de Buenos Aires.

## Extra, Extra, la más Completa Guía del Turismo Nacional...

En conferencia de prensa realizada en la sede central del Automóvil Club Argentino quedó delineada la organización que tendrá el Rally Vigesimo Gran Premio de Turismo Nacional a realizarse entre los días 26 y 29 de noviembre próximos por caminos de las provincias de Santiago del Estero, Salta, Jujuy y el Chaco.

Entre los detalles se destaca el cronograma, el que de acuerdo con lo manifestado por las autoridades de la prueba, se ajustará a las siguientes fechas y horarios, en Buenos Aires: lunes 27 de octubre: a las 12, apertura de las inscripciones; lunes 3 de noviembre: a las 12, distribución del Libro de Ruta; martes 18 de noviembre: a las 21, Cierre de las inscripciones; jueves 20 de noviembre: a las 20, Sorteo del orden de largada y viernes 21 de noviembre: a las 20, reunión general de participantes.

Luego la actividad se trasladará a Santiago del Estero, con este detalle: lunes 24 de noviembre: de 8 a 12 y de 14 a 18, Verificación; martes 25 de noviembre: de 8 a 12, Verificación; 12, apertura del parque cerrado; 14 a 16, verificación de autos observados; 17, cierre definitivo del parque cerrado sin penalización; 18, cierre definitivo del parque cerrado; 20, lista oficial de participantes; 22.30: entrada de los pilotos al parque; 23, partida en caravana a la largada y miércoles 26 de noviembre: hora cero, partida del primer auto.

La prueba estará dividida en tres etapas, la primera entre Santiago-Salta, con un total de 883 kilómetros, con 5 controles horarios (361 kilómetros) y 4 pruebas de clasificación (522). La segunda será toda en caminos salteños, con 436 kilómetros de recorrido divididos en tres controles horarios (104 kilómetros) y 2 pruebas clasificatorias (322). La última será entre Salta y Resistencia, Chaco, con 985 kilómetros de los cuales 5 serán controles horarios y 358 kilómetros y 823 clasificatorios. El total será de 1.454 kilómetros.

## 25 DE MAYO OREADO, CON RECORD Y GALINDEZ

25 DE MAYO, 17 (De nuestro corresponsal).— La Asociación Corredores Turismo Carretera, ratificó la concreción de la "Vigesima Segunda Vuelta TC de 25 de Mayo", para el próximo domingo. La lluvia, que cayó en esta ciudad y zonas aledañas, solamente alcanzó a los 8 milímetros y no afectó a las banquinas que se encuentran en muy buen estado.

Es que una intensa sequía viene

azotando a esta región ubicada a 220 kilómetros de la Capital, por lo que los escasos milímetros de lluvia caída, apenas si alcanzaron a consolidar el polvo que se levanta, por efecto del fuerte viento que cruza el circuito

## ● 55 INSCRIPTOS

Un total de 55 pilotos ratificaron su inscripción para la carrera, lo que significa un record absoluto en

lo que va del año para el Turismo Carretera. La actividad comenzará mañana con la verificación de los autos y su posterior exhibición frente a la municipalidad de la ciudad.

El domingo, en el trazado de 15.209 metros, se realizarán a partir de las 9.30 dos series de 4 vueltas y una final a 12, con los 32 mejores clasificados. Además del notable núcleo de participantes que habi-

tualmente interviene en las pruebas de "TC", se agrega la presencia del ex campeón mundial de los medio pesados, Víctor Galíndez, que oficiará como acompañante de Antonio Lizveche, con el Chevrolet número 19.

## ● SAN LUIS, CONFIRMADO

Con la presencia del gobernador de San Luis, comodoro Hugo Marchese y del secretario de gobierno

Eduardo Locatelli, en la sede de la Asociación Corredores Turismo Carretera, Bogotá 166, quedó concretada una carrera en dos etapas, que se disputará en la provincia puntana, los días 4 y 5 de abril del próximo año. Serán dos etapas, una en ruta con un recorrido de 280 kilómetros y la restante en el circuito "Potrero de los Funes", que tiene una extensión de 6.300 metros.

## AVISOS AGROPADOS

**PERSONAL**  
PROFESIONALES-TECNICOS-EMPLEADOS  
OPERARIOS- PEDIDOS Y OFRECIDOS

**IMPORTANTE**  
**INDUSTRIA AUTOMOTRIZ**  
**ZONA CAPITAL**  
**INCORPORA:**  
**25 PEONES**  
Para limpieza de planta y tareas varias, horario corrido, comedor en fábrica, ingreso inmediato.  
**PUEDEN SER CHANGA O EFECTIVO**  
Presentarse hoy de 8 a 12 horas o lunes de 8 a 14 horas, en:  
**AV. RIVADAVIA 1559**  
**PISO 4º "C" - CAPITAL**

**MAQUINISTA**  
Para Impresora Siotter  
Presentarse  
Calle 109 Nº 1054  
Villa Progresso - San Martin

**SE NECESITA**  
**CAJONEROS CASILLEROS**  
**ARMADORES Y**  
**AYUDANTE CARPINTERO**  
Buena Remuneración  
Presentarse en  
**AV. RIGOLLEAU Nº 1850**  
Entre 57 y 58 Berazategui

**Crónica**  
**CLASIFICADOS**  
en  
**RAMOS MEJIA**  
Gaona 2422  
658-2412, 654-9829,  
61-0998

**IMPORTANTE INDUSTRIA**  
**ZONA CAPITAL**  
**INCORPORA:**  
**30 OPERARIOS**  
Comedor en fabrica, horario corrido, cómodo lugar de trabajo, buen jornal y estabilidad.  
Presentarse hoy 8-12 horas o lunes 8-14 horas, en:  
**AV. RIVADAVIA 1559**  
**PISO 4º "C" - CAPITAL**

para  
vivienda  
**LOTES**  
**EN CUOTAS**

**MERLO**  
**BARRIO SAMORE**  
558 lotes desde \$ 150.000 por mes  
Pavimento colectivo, luz eléctrica  
**VENDEDORES:** Sábados y domingos en Ruta 21 Cruce Ruta 350 y en Estación Merlo

**FERRARI**  
Lotes en cuotas desde \$ 150.000 por mes  
**VENDEDORES:** Sábados y domingos en Estación Ferrari

**LIBERTAD**  
**Barrio Las Campanillas**  
Lotes desde \$ 100.000 por mes  
Luz eléctrica, colectivos, escuelas  
**VENDEDORES:** Sábados y domingos en Ruta 21 Cruce Av. Otero y Patricios y en Estación Merlo

**LA MATANZA**  
**LIFERRE**  
Lotes en cuotas desde \$ 250.000 por mes  
Luz eléctrica, colectivos  
**VENDEDORES:** Sábados y domingos en Ruta 21 y Ruta 3 Km 29  
SOLICITE FOLLETO LEY 9240

**ROGNONI**  
LA NUEVA FORMA DE VENDER  
**AV. DE MAYO 865**  
**R. MEJIA 658-6297**

## PARANA Y SU APERITIVO: LA CLASIFICACION DOS...

PARANA, 17 (De nuestro corresponsal).— El autódromo "Ciudad de Paraná" será escenario mañana de las pruebas de clasificación correspondientes a la categoría Mecánica Argentina, Fórmula 2 que habrá de protagonizar la jornada del domingo. Los monoplazas utilizarán el circuito número 2, cuya extensión alcanza a los 2.200 metros.

La prueba será la novena del año para el Campeonato Argentino y el ente organizador, el Club de Volantes Entrebianos, dispuso que mañana, las pruebas clasificatorias se cumplan de las 15 a las 17.15. En principio, el domingo se disputarían dos series a 8 vueltas y una final a 46, pero en segunda instancia, las series se eliminarán y solamente se disputará la final. La programación comenzará a las 13.30 con las pruebas de tanques llenos.

Disputadas 9 pruebas, las posiciones en el campeonato que fiscaliza la Comisión Deportiva Automovilística del ACA, son las siguientes: 1º) Guillermo Maldonado, 45 puntos; 2º) Luis Di Palma, 41. 3º) Enrique Benamo, 24. 4º) Alberto Scarazzini, 21 y 5º) Pedro Passadore y Alfredo Pisanelli, 14.

## ● RALLY DE ECUADOR

QUITO, 17 (FP).— Enorme interés ha despertado a los aficionados el Rally Nacional que se llevará a cabo desde esta noche y que cuenta con la participación de 180 vehículos con más de 300 tripulantes. El Rally que tendrá su partida en esta ciudad, recorrerá diez de las veinte provincias del país, en un tiempo estimado en 25 horas consecutivas

## PESAR EN MONTECARLO

MONACO, 17 (France Presse).— El dirigente deportivo Jacques Taffé, uno de los fundadores del "Gran Premio de Mónaco" de Fórmula 1 y del Rally de Montecarlo, murió en la madrugada de hoy a los 83 años luego de una breve dolencia en el Hospital Central de Montecarlo.

Taffé era el último sobreviviente de los fundadores de las grandes pruebas automovilísticas a las que

están estrechamente ligado el pequeño principado de Mónaco. Participó especialmente en la elaboración del reglamento del Rally de Montecarlo, iniciado en 1911 que sirvió de base a la reglamentación de otros rallies internacionales. Asimismo, estableció los nuevos métodos de clasificación para estas pruebas, contribuyó también en 1929 en la realización del "Gran Premio de Mónaco".

**Crónica**  
**CLASIFICADOS**

**EN**  
**BARRACAS**  
Montes de Oca 890  
21-1096

**CRONICA**  
**CLASIFICADOS**  
**DICTE SU AVISO**  
**POR TELEFONO**  
37-5321  
38-8770

**COMPRAS Y VENTAS**  
**EN GENERAL**

**CASTAÑARES 1371**  
Capital (altura Asamblea 1000)  
Parque Chacabuco

**LIQUIDO TODO**  
Dormitorio c/cor. placar \$ 230.000  
Cocina lavap. m/c/cor \$ 145.000  
Heladera TV \$ 195.000  
Cama de 1 pz \$ 38.000, 2 pz \$ 58.000  
Marinera superpuesta \$ 185.000.

**ORO \$ 95.000**  
RIVADAVIA 1416 37-9436 C/P

**CRONICA**  
**CLASIFICADOS**  
**DICTE SU AVISO**  
**POR TELEFONO**  
37-5321 38-8770

**GAL. HECTOR P. PICARO-ORO \$ 40.000** p/g.  
**PUEYPREDON 214 LOC. 8** EN ALHAJAS C/P.



## Se Cumplió con Buen Resultado la Jornada Exclusiva del Hipódromo Norteño

## AUDITOR HIZO SUYO EL HANDICAP

Acompañó el éxito a la reunión exclusiva de la víspera en el hipódromo de San Isidro, obediendo ello en gran parte al excelente programa organizado que constó de diez carreras y la mayoría con lotes numerosos de rivales, aunque en algunas competencias se registraron más borrados que los previstos, debido al estado anormal de la cancha, que se encontraba pesada. Como de costumbre, hubo resultado para todos los gustos y la cédula salió bien parada al ver

triunfar a varios de sus preferidos, tal los casos de Renaissance, Mantecolita y Honeybird, que hasta la sexta prueba, habían contrarrestado la ofensiva de algunos batacazos, aunque no había entrado en ese concepto Old Sun, uno de los más cotizados de la quinta carrera y cuya velocidad quedó de manifiesto en los cinco cuerpos que lo separaron de Flor de Pingo en la sentencia, naufragando en esa prueba las esperanzas mayoritarias depositadas en Super Tarro

que en los cálculos previos parecía una faja cantada, pero su performance no alcanzó el nivel de ese segundo puesto casi en una línea con Estrepto, que lo relevó como ganador a las primeras de cambio. En la séptima "cantó" victoriosa otro de los preferidos, es decir, Fort Royal en el muy buen tiempo de 1'36" 49/50, dando oportunidad al "Tope" Sanguinetti de completar un doblete.

Como número de mayor interés el programa norteño ofreció el Handicap Círculo

Militar, sobre la milla y reservado a caballos de 4 años y más edad, ganador de tres o más carreras.

Una intensa niebla impidió observar en detalle el desarrollo del handicap Círculo Militar, pero por los 300 finales pudo verse a Auditor, dominando la situación y en última instancia llegó a comprometerlo Pasitrote, aunque el pensionista de Ferro pudo frenarlo por medio cuerpo en el momento de arribar a la sentencia.

## RESULTADOS GENERALES

## PISTA PESADA

## 1ª Carrera Premio MINERVA 1.200 Metros

CABALLO	JOCKEY	Nº	Gan	a Gan	a 2º	a 3º	Pag
1. IRATEY 56 A. Fichart	(5)	9553	5.400	5.000	5.300		7.400
2. Subterfuge 52 M. Abregó	(6)	19874		5.100	3.800		9.800
3. Navidad Frita 56 C. Pizarra	(4)	3543			12.000		40.400
4. Luna Fina 56 S. Córdova	(11)	14.947					11.800
5. Pincush 56 V. Sanguinetti	(7)	12917					116.800
6. Sweet Singer 56 J. Abregó	(13)	1290					110.100
7. Coupe Puh 56 A. De Arriba	(3)	1337					249.500
8. The Temp. 56 O. González	(14)	3990					5.900
9. Ahumount 56 E. Bortolú	(1)	24802					10.400
10. Talpa 56 J. O. Pereyra	(9)	14058					59.400
11. Pearl 56 J. Valdivia	(12)	2478					711.100
12. La Nocturna 56 O. Zapata	(15)	207					
TOTAL		105155					

No corrieron: Garde (R. La Granita) (3), Habanita (8), Marique Top (10).

DIVIDENDOS DE LA APUESTA IMPERFECTA 5-6-4-5-1-735.400

APUESTA TRIUNFA 5-6-4-5-1-735.400

Ganada por 2 cpos, la 3ª a 2 cpos, la 4ª a la caba, la 5ª a 1 cpo, la 6ª a 1 cpo.

Tiempo 1'13.30. Cuidador R. Fuentes. Caballeriza H. Osvaldo. Lagunadora

hija de Ex Libris y Vistula. Edad 3 años.

CANDIDATO DE CRONICA

2ª Carrera Premio BENCINA 1.200 Metros

CABALLO	JOCKEY	Nº	Gan	a Gan	a 2º	a 3º	Pag
1. RENAISSANCE 52 M. Abregó	(12)	35396	4.400	2.600	2.500		9.800
2. Symphonie 52 R. Rosal	(4)	10974		3.900	3.700		14.700
3. Struga 56 A. Pila	(7)	3807			4.100		42.400
4. Liberty 56 J. Repto	(5)	30702					7.800
5. Chrysothene 56 V. Sabán	(6)	19661					11.700
6. Dame Bar 56 R. Gálvez	(11)	2302					57.800
7. Moreninha 56 J. Alvin	(13)	14147					11.400
8. La Liebre 56 R. Sosa	(14)	946					17.000
9. Nice Meady 54 R. Buonocone	(9)	861					188.500
10. Excelsior 56 C. Ibarra	(1)	2244					72.300
11. Permuta 56 R. Cervantes	(3)	492					130.000
12. Tierra Querida 56 J. Sequeira	(11a)						57.800
TOTAL		115972					

No corrieron: Pink Beach (2), Soy Doctora (8), Ami (15), Romanita (10), rebi

ad de los partidos por haberse descalificado.

DIVIDENDOS DE LA 2ª APUESTA DOBLE 5-12-5-13.600

APUESTA EXACTA 12-4-5-7-200

APUESTA TRIUNFA 12-4-5-7-200

Ganada por 3 cpos, la 3ª a 2 cpos, la 4ª a 1 cpo, la 5ª a 1 cpo, la 6ª a 3 cpos.

Tiempo 1'14.01. Cuidador D. E. Pascual. Caballeriza Haras Pura. La gana

dora es hija de El Botija y Regula. Edad 3 años.

CANDIDATO DE CRONICA

3ª Carrera Premio TUTORIAL 1.800 Metros

CABALLO	JOCKEY	Nº	Gan	a Gan	a 2º	a 3º	Pag
1. SENSACIONISMO 57 J. Alvin	(9)	12845	14900	3600	5600		7.100
2. Perlet 57 V. Centeno	(5)	29411		3800	3500		11.000
3. Boy Adorador 57 M. Sarati	(4)	4029			8100		47.600
4. Contradito 57 M. Luyón	(11)	47999					4.400
5. Burne Street 57 A. Pila	(6)	8366					22.300
6. Vaseo 57 V. Sanguinetti	(12)	35722					5.700
7. Mito 54 R. Barrueto	(3)	1831					104.700
8. Suer 57 A. Cervantes	(1)	170					518.400
9. Bugatano 54 J. Nolas	(13)	805					108.200
10. Chiflado 57 O. Man la	(2)	1657					115.700
11. Elgionero 53 M. Abregó	(10)	455					421.800
TOTAL		137023					

No corrieron: Zar Ope (7) y Cor Buñ (11).

DIVIDENDOS DE LA 3ª APUESTA DOBLE 12-9-5-99.000

APUESTA IMPERFECTA 9-5-9-5-22.300

APUESTA TRIUNFA 9-5-9-5-22.300

Ganada por 1 cpo, el 3º a 3 cpos, el 4º a 1 cpo, el 5º a 1 cpo, el 6º a 3 cpos.

Tiempo 1'17.46.30. Cuidador J. O. Zerepato. Caballeriza Marpo. El ganador es

hijo de El Excluyente y Baleara. Edad 4 años.

CANDIDATO DE CRONICA

4ª Carrera Premio COURTISAN (A reclamar) 1.400 Metros

CABALLO	JOCKEY	Nº	Gan	a Gan	a 2º	a 3º	Pag
1. MANTECOLITA 56 V. Snettli	(1)	94728	5.300	1.900	1.400		14.400
2. Maritica 56 C. Pizarra	(15)	10668		4.800	5.000		21.100
3. Pina Mula 52 H. Castro	(4)	11754			4.400		10.000
4. Leoncuerpo 56 A. Richart	(3)	23988					16.900
5. Protia 56 O. Sabán	(12)	14150					5.900
6. Entrelasado 51 J. Batumi	(6)	4404					23.600
7. Luna Mula 56 R. Luyón	(11)	11953					23.600
8. Valenciana 51 M. Arce	(13)	1404					30.100
9. Rija Alegre 54 J. O. Pereyra	(7)	6151					
TOTAL		171829					

No corrieron: Zar Ope (7) y Cor Buñ (11).

DIVIDENDOS DE LA 4ª APUESTA DOBLE 9-1-90.000

APUESTA EXACTA 1-5-9-100

Ganada por 2 cpos, la 3ª a 4 cpos, la 4ª a 2 cpos, la 5ª a 1 cpo, la 6ª a la caba.

Tiempo 1'24.06.50. Cuidador E. Clero. Caballeriza Haras El Gracioso. La gana

dora es hija de Arco y Nandé. Edad 4 años.

CANDIDATO DE CRONICA

## Está de Buelo Salvador Miceli

Repercutió dolorosamente el deceso de la señora Filomena Posterano de Miceli, acaecido en la víspera, a los 91 años, rodeada del cariño de sus familiares. Su desaparición envía a nuestro compañero de tareas Salvador Miceli, de quien la extinta era la madre política.

El velatorio se lleva a cabo en la calle O'Higgins 2842, y sus restos recibirán sepultura en la mañana de hoy en el cementerio de la Chacarita.

Al colega le hacemos llegar las condolencias de todo el personal de CRONICA.



Mantecolita respondió al voto de la mayoría en la 4ª carrera del cesp, venciendo por dos cuerpos a Marjuncosa. La pupila de Clero tuvo en el "Tope" al jinete ideal.

## DORIALTO, LO MEJOR DE PALERMO

La pista fangosa de Palermo no permitió que los caballos corrieran a gusto y de la comparación de tiempos el mejor lo estableció Dorialto, que con Oscar Ayude, descontó 1.400 metros en 1'30" 2/5; últimos 1.000 a la par de Voyat, M. Planas, en 1'41" 2/5.

Otros ensayos los cumplieron Mi Poema (R. González) a la par de Kerosina (P. Sahagian) 1.100 en 1'10" 4/5; DAGA, J. Espinosa, 1.200 en 1'19"; Impetuoso (J. Batumi) 1.800 en 2'2"; últimos 1.000 a la par de Sunny Summers (O. Miño) en 1'30" 3/5; Esperame (P. Sahagian) 1.200 en 1'16" 2/5; Gran Estilo (M. Sarati) 1.600 en 1'49"; Side Line (J. Batumi) 1.000 en 1'16" 3/5; CAZEON (I. Vito) 1.400 en 1'32" 2/5; TALLYHO, A. Etchart a la par de Native Talki (R. Ricci) 500 en 29" 1/5, mejor Tallyho, Farrat Top (A. Pauleau, 800 en 50" 3/5.

## 5ª Carrera Premio MAZARINO 1.000 Metros

CABALLO	JOCKEY	Nº	Gan	a Gan	a 2º	a 3º	Pag
1. OLD SUN 57 R. Barale	(7)	35348	5.500	4.000	2.700		36.100
2. Flor de Pingo 57 C. Arillo	(12)	3023		14.000	41.000		4.000
3. Super Tarro 51 M. Abregó	(11)	61853			2500		9.600
4. Chirmita 56 A. Córdova	(6)	26132					40.700
5. Clerico 53 D. Suarez	(3)	5093					23.000
6. Snow Voz 57 G. Rizzo	(2)	11005					569.800
7. Es Famoso 54 A. Luna	(15)	497					11.000
8. Don Cholen 53 R. Rosal	(4)	23844					122.800
9. Suiñalzar 57 C. Pizarra	(10)	2952					167.900
10. Equitran 51 O. Laya	(8)	1148					54.800
11. Victor Rock 57 J. Abregó	(1)	6.18					
TOTAL		181912					

No corrieron: El Franchute (1) y Altrichino (9).

DIVIDENDOS DE LA 5ª APUESTA DOBLE 1-7-8-35.100

APUESTA IMPERFECTA 7-12-0-12-7-91.700

APUESTA TRIUNFA 7-12-11-5-405.200

Ganada por 3 cpos, el 3º a 3 cpos, el 4º a la caba, el 5º a la caba, el 6º a 5 cpos.

Tiempo 1'12.40. Cuidador H. C. Suarez. Caballeriza Marpo. El ganador es

hijo de Solano y Urbosca. Edad 4 años.

CANDIDATO DE CRONICA

6ª Carrera Premio CARAMELO 2.000 Metros

CABALLO	JOCKEY	Nº	Gan	a Gan	a 2º	a 3º	Pag
1. HONEYBIRD 57 R. González	(1)	50920	4.100	3.100	2.400		15.700
2. Wishes 57 L. Zarate	(7)	13439		3.000	3.000		7.200
3. Mosa Nova 54 O. Acuña	(8)	29415			2600		14.200
4. Stuki 57 R. Zalazar	(14)	32702					9.300
5. Heredada 57 J. Vito	(13)	18078					11.100
6. Pichina 57 J. Reio	(6)	18078					159.500
7. U. Garra 57 C. Monro	(5)	1253					
TOTAL		157775					

No corrieron: Ruy Fleur (13) y Sacudida (4).

DIVIDENDOS DE LA 6ª APUESTA DOBLE 7-1-3-109.000

APUESTA IMPERFECTA 7-1-3-22500

Ganada por 2 cpos, el 3º a 3 cpos, el 4º a 2 cpos, el 5º a 1 cpo, el 6º a 3 cpos.

Tiempo 2'08.28.50. Cuidador R. Pellegrini. Caballeriza La Primavera. La gana

dora es hija de Dorileo y Honeycomb. Edad 4 años.

CANDIDATO DE CRONICA

7ª Carrera Premio FORTUNIO 1.500 Metros

CABALLO	JOCKEY	Nº	Gan	a Gan	a 2º	a 3º	Pag
1. FORT ROYAL 56 V. Snettli	(1)	63405	5.000	3.000	2.700		11.600
2. Sky Pride 56 C. Verdugo	(12)	27443		5.200	5.600		31.600
3. On Guard 56 J. Batumi	(1)	10015			5.600		11.600
4. El Pua 56 V. Centeno	(6)	25789					15.000
5. Anochecido 56 R. González	(7)	21331					32.600
6. Little Gold 53 F. Rocco	(2)	3616					10.300
7. Estilo 56 R. Gálvez	(10)	31282					13.900
8. Lunes 56 M. Sarati	(13)	22990					27.000
9. Von Vaseo 56 J. Manel	(11)	11820					56.100
10. Querrá 56 O. Zapata	(15)	6788					
TOTAL		207796					

No corrieron: Sun Prince (3) y Bold Condor (10).

DIVIDENDOS DE LA 7ª APUESTA DOBLE 7-12A-5-91.000

APUESTA IMPERFECTA 12A-5-0-12A-5-43.900

APUESTA TRIUNFA 12A-5-0-12A-5-191.000

Ganada por 3 cpos, la 3ª a la caba, la 4ª a 1 cpo, la 5ª a 3 cpos, la 6ª a 3 cpos.

Tiempo 1'47.50. Cuidador R. Pardo. Caballeriza La Primavera. El ganador es

hijo de Mule y Aune Service. Edad 4 años.

## 8ª Carrera Premio SIMULACRO 1.400 Metros

CABALLO	JOCKEY	Nº	Gan	a Gan	a 2º	a 3º	Pag
1. G. MVILLA 57 M. Abregó	(6A)	93418	4.400	3.000	2.500		18.600
2. La Lactancia 57 V. Sarati	(9)	20882		6.800	4.100		40.100
3. Exactly Green 57 A. Pila	(3)	9328			5.500		10.100
4. So Keen 57 H. Coiro	(8)	37058					11.600
5. Aquila Blanca 57 J. Manel	(1)	32137					32.000
6. Mito 57 J. Abregó	(7)	20702					9.500
7. Las Giletes 57 O. Laya	(4)	17949					28.700
8. Revisiónista 57 R. Luyón	(5)	39199					23.100
9. Caravane 57 M. Lazo	(10)	13014					
10. Amara 57 H. Castro	(12)	16153					
TOTAL		207518					

No corrieron: So Clear (2),



# CONFIRMADO: EL CUADRUPLE CORONADO REPRISARÁ EN PALERMO

## Telescópico Animará el Ramírez

La semana próxima los turnos palermitanos son los del viernes 24 y el domingo 26 y ayer se recibieron las inscripciones con buen resultado para ambos programas. Pero en verdad lo aguardado con mayor interés fue la lista de anotados en el clásico José Pedro Ramírez, cotejo básico de la jornada dominical. Y de acuerdo con lo anticipado por Juan Bianchi, figura el cuadruple coronado Telescópico entre los ocho aspirantes al triunfo en esta competencia sobre la distancia de 2.500 metros. El hijo de Table Play y Filipina, después de su retorno de Europa, donde le costó mucho aclimatarse y perdió varios kilos, ha venido recuperando su mejor forma y la carrera en la que ha sido anotado lo sorprenderá tratando de ubicarse en los 10 puntos reglamentarios de

preparación. Sus ejercicios son recomendables y será presentado con la certeza de la victoria, pues se supone que en caso contrario se hubiera postergado su reaparición. La sola enunciación de su nombre como participante del clásico José Pedro Ramírez, asegura el éxito de la mencionada jornada

### ● LOS ENSAYOS DE AYER

Excepcional lo de Mountdrago en la auxiliar pesada del Bosque. Ni se enteró el Sheet Anchor que le "atraccaron" dos compañeros del techo y los borro del mapa en 1'3"2.5, con 12"4.5 de final.

### ● LA PLATA

(Auxiliar pesada)  
MOUNTDRAGO, C. Miguez, dominó a

GOBLIN, R. Fernández y LUCID, R. Castaño, 1.000 en 1'3"2.5 con 12"4.5 de final (extraordinaria partida), PULINES, D. Gómez, 800 en 48"4.5, INTIMO BLUFF, R. Comas, 800 en 49"2.5, MI MAZORQUERO, E. Elchechegaray, 600 en 35"4.5, EVENTUAL, H. Nuñez, 1.000 en 1'2"3.5

### ● SAN ISIDRO

44 (pista de arena pesada)  
NICO, O. Zapata, 1.000 metros en 1'1" con 12" de final, de los 2.000 a los 1.000 REHIDOR, A. Pla, 1.000 metros en 1'3"3.5 con 12" de final, de los 2.000 a los 1.000 metros, JUAN AREQUEO, H. M. López, 2.000 en 2'16", TASMANIAN, M. Escagües, 1.200 en 1'18" con 12" de final, CARAMBOLA (dos años), M. Escagües, 500 en 30"; SOY TROPERA,

R. Sosa, 600 en 36", MISTER GUSS, C. Vega, a la par de ZORRO RAJADOR, M. Cañedo, 1.100 en 1'10", BREVAJE, R. Fernández, 1.400 en 1'36", ARAZAI, H. Romero, 800 en 50", IRIS HORN, J. Viviani, 800 en 51", LUAR, D. Suarez, 1.000 en 1'5", PAN DORA, H. Libro, 500 en 31", ALHUE, V. Sanguinetti, 800 en 54" del opuesto; TABULADA, C. Flores, 700 en 44", MAGNIFIC, S. Astorga, 800 en 51", GARFIA, C. Sosa, que ketta, 800 en 51"4.5, CHAMBELAN, J. Gallardo, 600 en 37"3.5, ESCANIA, D. Suarez, 1.000 en 1'5", DONAIOLO, M. Bustos, 1.400 en 1'30"2.5 (buena corrida), SATEEN, A. Giannino, 800 en 52", MINA, R. Rossi, a la par de NEGRO BRAVO, H. Blanco, 800 en 50", FEGANT, M. Gonzalez, 1.200 a palo errao en 1'17"

## PROVINCIA: CON \$ 360.000.000 SALIO EL N° 26820

### COPIA DEL EXTRACTO OFICIAL DEL SORTEO REALIZADO AYER

Los números que van a continuación tienen un premio de \$ 60.000 (Progresión \$ 36.000)

1	5437 8629 8712 3509 5535 1222 5265 5862 1311 3492 1489 1879 1411	14357 Con \$ 7,5 MILLONES	17195 17297 17348 17418 17429 17445 17550 17552 17558 17723 17756 17848 17880	20733 20899 20999 20959	23378 23476 23499 23529 23717 23873 23904 23954 23984	26819 CON \$ 5.700.000	26863 CON \$ 750.000	31	34651 34721 34875 34885 34921 34978	35121 35135 35285 35295 35320 35625	
1466 Con \$ 1.500.000	6094 8041 8077 8120 8341 8349 8377 8384 8650 8650	11033 Con \$ 900.000	15339 15388 15435 15475 15487 15489 15490 15491	21	21010 21019 21040 21065 21146 21259 21338 21370 21405 21431 21452 21477 21494 21510 21519 21522 21529 21533 21543 21549 21552 21558 21565 21573 21581 21587 21592 21595	24	24003 24288 24311 24352 24361 24370 24379 24384 24394	35	35068 35089 35160 35209 35214 35219 35295 35319 35349	39	39024 39044 39178 39496 39568 39568 39568 39582 39583
1672 1684 1685 1709 1725 1735 1873	6341 11978 11171 11190 11211 11242 11245 11249 11253 11258 11263 11268 11273 11278 11283 11288 11293 11298 11303 11308 11313 11318 11323 11328 11333 11338 11343 11348 11353 11358 11363 11368 11373 11378 11383 11388 11393 11398 11403 11408 11413 11418 11423 11428 11433 11438 11443 11448 11453 11458 11463 11468 11473 11478 11483 11488 11493 11498 11503 11508 11513 11518 11523 11528 11533 11538 11543 11548 11553 11558 11563 11568 11573 11578 11583 11588 11593 11598 11603 11608 11613 11618 11623 11628 11633 11638 11643 11648 11653 11658 11663 11668 11673 11678 11683 11688 11693 11698 11703 11708 11713 11718 11723 11728 11733 11738 11743 11748 11753 11758 11763 11768 11773 11778 11783 11788 11793 11798 11803 11808 11813 11818 11823 11828 11833 11838 11843 11848 11853 11858 11863 11868 11873 11878 11883 11888 11893 11898 11903 11908 11913 11918 11923 11928 11933 11938 11943 11948 11953 11958 11963 11968 11973 11978 11983 11988 11993 11998 12003 12008 12013 12018 12023 12028 12033 12038 12043 12048 12053 12058 12063 12068 12073 12078 12083 12088 12093 12098 12103 12108 12113 12118 12123 12128 12133 12138 12143 12148 12153 12158 12163 12168 12173 12178 12183 12188 12193 12198 12203 12208 12213 12218 12223 12228 12233 12238 12243 12248 12253 12258 12263 12268 12273 12278 12283 12288 12293 12298 12303 12308 12313 12318 12323 12328 12333 12338 12343 12348 12353 12358 12363 12368 12373 12378 12383 12388 12393 12398 12403 12408 12413 12418 12423 12428 12433 12438 12443 12448 12453 12458 12463 12468 12473 12478 12483 12488 12493 12498 12503 12508 12513 12518 12523 12528 12533 12538 12543 12548 12553 12558 12563 12568 12573 12578 12583 12588 12593 12598 12603 12608 12613 12618 12623 12628 12633 12638 12643 12648 12653 12658 12663 12668 12673 12678 12683 12688 12693 12698 12703 12708 12713 12718 12723 12728 12733 12738 12743 12748 12753 12758 12763 12768 12773 12778 12783 12788 12793 12798 12803 12808 12813 12818 12823 12828 12833 12838 12843 12848 12853 12858 12863 12868 12873 12878 12883 12888 12893 12898 12903 12908 12913 12918 12923 12928 12933 12938 12943 12948 12953 12958 12963 12968 12973 12978 12983 12988 12993 12998 13003 13008 13013 13018 13023 13028 13033 13038 13043 13048 13053 13058 13063 13068 13073 13078 13083 13088 13093 13098 13103 13108 13113 13118 13123 13128 13133 13138 13143 13148 13153 13158 13163 13168 13173 13178 13183 13188 13193 13198 13203 13208 13213 13218 13223 13228 13233 13238 13243 13248 13253 13258 13263 13268 13273 13278 13283 13288 13293 13298 13303 13308 13313 13318 13323 13328 13333 13338 13343 13348 13353 13358 13363 13368 13373 13378 13383 13388 13393 13398 13403 13408 13413 13418 13423 13428 13433 13438 13443 13448 13453 13458 13463 13468 13473 13478 13483 13488 13493 13498 13503 13508 13513 13518 13523 13528 13533 13538 13543 13548 13553 13558 13563 13568 13573 13578 13583 13588 13593 13598 13603 13608 13613 13618 13623 13628 13633 13638 13643 13648 13653 13658 13663 13668 13673 13678 13683 13688 13693 13698 13703 13708 13713 13718 13723 13728 13733 13738 13743 13748 13753 13758 13763 13768 13773 13778 13783 13788 13793 13798 13803 13808 13813 13818 13823 13828 13833 13838 13843 13848 13853 13858 13863 13868 13873 13878 13883 13888 13893 13898 13903 13908 13913 13918 13923 13928 13933 13938 13943 13948 13953 13958 13963 13968 13973 13978 13983 13988 13993 13998 14003 14008 14013 14018 14023 14028 14033 14038 14043 14048 14053 14058 14063 14068 14073 14078 14083 14088 14093 14098 14103 14108 14113 14118 14123 14128 14133 14138 14143 14148 14153 14158 14163 14168 14173 14178 14183 14188 14193 14198 14203 14208 14213 14218 14223 14228 14233 14238 14243 14248 14253 14258 14263 14268 14273 14278 14283 14288 14293 14298 14303 14308 14313 14318 14323 14328 14333 14338 14343 14348 14353 14358 14363 14368 14373 14378 14383 14388 14393 14398 14403 14408 14413 14418 14423 14428 14433 14438 14443 14448 14453 14458 14463 14468 14473 14478 14483 14488 14493 14498 14503 14508 14513 14518 14523 14528 14533 14538 14543 14548 14553 14558 14563 14568 14573 14578 14583 14588 14593 14598 14603 14608 14613 14618 14623 14628 14633 14638 14643 14648 14653 14658 14663 14668 14673 14678 14683 14688 14693 14698 14703 14708 14713 14718 14723 14728 14733 14738 14743 14748 14753 14758 14763 14768 14773 14778 14783 14788 14793 14798 14803 14808 14813 14818 14823 14828 14833 14838 14843 14848 14853 14858 14863 14868 14873 14878 14883 14888 14893 14898 14903 14908 14913 14918 14923 14928 14933 14938 14943 14948 14953 14958 14963 14968 14973 14978 14983 14988 14993 14998 15003 15008 15013 15018 15023 15028 15033 15038 15043 15048 15053 15058 15063 15068 15073 15078 15083 15088 15093 15098 15103 15108 15113 15118 15123 15128 15133 15138 15143 15148 15153 15158 15163 15168 15173 15178 15183 15188 15193 15198 15203 15208 15213 15218 15223 15228 15233 15238 15243 15248 15253 15258 15263 15268 15273 15278 15283 15288 15293 15298 15303 15308 15313 15318 15323 15328 15333 15338 15343 15348 15353 15358 15363 15368 15373 15378 15383 15388 15393 15398 15403 15408 15413 15418 15423 15428 15433 15438 15443 15448 15453 15458 15463 15468 15473 15478 15483 15488 15493 15498 15503 15508 15513 15518 15523 15528 15533 15538 15543 15548 15553 15558 15563 15568 15573 15578 15583 15588 15593 15598 15603 15608 15613 15618 15623 15628 15633 15638 15643 15648 15653 15658 15663 15668 15673 15678 15683 15688 15693 15698 15703 15708 15713 15718 15723 15728 15733 15738 15743 15748 15753 15758 15763 15768 15773 15778 15783 15788 15793 15798 15803 15808 15813 15818 15823 15828 15833 15838 15843 15848 15853 15858 15863 15868 15873 15878 15883 15888 15893 15898 15903 15908 15913 15918 15923 15928 15933 15938 15943 15948 15953 15958 15963 15968 15973 15978 15983 15988 15993 15998 16003 16008 16013 16018 16023 16028 16033 16038 16043 16048 16053 16058 16063 16068 16073 16078 16083 16088 16093 16098 16103 16108 16113 16118 16123 16128 16133 16138 16143 16148 16153 16158 16163 16168 16173 16178 16183 16188 16193 16198 16203 16208 16213 16218 16223 16228 16233 16238 16243 16248 16253 16258 16263 16268 16273 16278 16283 16288 16293 16298 16303 16308 16313 16318 16323 16328 16333 16338 16343 16348 16353 16358 16363 16368 16373 16378 16383 16388 16393 16398 16403 16408 16413 16418 16423 16428 16433 16438 16443 16448 16453 16458 16463 16468 16473 16478 16483 16488 16493 16498 16503 16508 16513 16518 16523 16528 16533 16538 16543 16548 16553 16558 16563 16568 16573 16578 16583 16588 16593 16598 16603 16608 16613 16618 16623 16628 16633 16638 16643 16648 16653 16658 16663 16668 16673 16678 16683 16688 16693 16698 16703 16708 16713 16718 16723 16728 16733 16738 16743 16748 16753 16758 16763 16768 16773 16778 16783 16788 16793 16798 16803 16808 16813 16818 16823 16828 16833 16838 16843 16848 16853 16858 16863 16868 16873 16878 16883 16888 16893 16898 16903 16908 16913 16918 16923 16928 16933 16938 16943 16948 16953 16958 16963 16968 16973 16978 16983 16988 16993 16998 17003 17008 17013 17018 17023 17028 17033 17038 17043 17048 17053 17058 17063 17068 17073 17078 17083 17088 17093 17098 17103 17108 17113 17118 17123 17128 17133 17138 17143 17148 17153 17158 17163 17168 17173 17178 17183 17188 17193 17198 17203 17208 17213 17218 17223 17228 17233 17238 17243 17248 17253 17258 17263 17268 17273 17278 17283 17288 17293 17298 17303 17308 17313 17318 17323 17328 17333 17338 17343 17348 17353 17358 17363 17368 17373 17378 17383 17388 17393 17398 17403 17408 17413 17418 17423 17428 17433 17438 17443 17448 17453 17458 17463 17468 17473 17478 17483 17488 17493 17498 17503 17508 17513 17518 17523 17528 17533 17538 17543 17548 17553 17558 17563 17568 17573 17578 17583 17588 17593 17598 17603 17608 17613 17618 17623 17628 17633 17638 17643 17648 17653 17658 17663 17668 17673 17678 17683 17688 17693 17698 17703 17708 17713 17718 17723 17728 17733 17738 17743 17748 17753 17758 17763 17768 17773 17778 17783 17788 17793 17798 17803 17808 17813 17818 17823 17828 17833 17838 17843 17848 17853 17858 17863 17868 17873 17878 17883 17888 17893 17898 17903										



## LA PAVADA

Se conoce el final de "Rosa... de lejos". Podemos adelantar que la protagonista, Leonor Benedetto, se embarcará hacia París para hacerse cargo de una importante casa de modas, de nombre más que famoso. Con su salida del país, se pondrá final a la historia que acaparó la atención de gran audiencia durante el año que está por finalizar. ¡Buen viaje!

Ayer viajó hacia Punta del Este, Pinky. Lo

hizo sola, pues no consiguió pasajes (vía aérea) para hacerlo con sus hijos, con quienes deseaba pasar el Día de la Madre, a celebrarse mañana. Retorna el lunes a primera hora y los motivos de su "excursión" fueron los pagos de varios impuestos de unos terrenos que posee en el ahora promocionado balneario uruguayo.

Estaría resuelto que Osvaldo Miranda y Claudio García Satur sean dos de las figuras que integrarán el elenco que se presentará este verano en el teatro "Provincial" de Mar del Plata, cuya programación "perdió" Antonio "Gordo" Mottí. Como se sabe, el mismo

está ahora en manos de ejecutivos del Canal 13. Actuales y ex...

Según se supo en corrillos televisivos porteños, este verano ninguno de los canales hará transmisiones desde Mar del Plata. Para poderlas concretar esporádicamente deberán solicitar permiso a la Secretaría de Información Pública detallando, claramente, cantidad de personas afectadas a las mismas, costos, eventos a difundir, etcétera. Parece que quieren hacer buenas economías.

Habrá cambios en la noche de Radio Riva-

davia. Será levantada "Una voz en el camino" y su actual conductor, Horacio Bayón, pasará a animar un programa tanguero de 22 a 2, que competirá abiertamente con "La noche con amigos", el gran hit de la radiotelefonía actual. Desde las 2 a las 5, ubicarán "La Peña del Camionero", que cambiará de querencia. ¡Tango que me hiciste bien...!

En la tarde de ayer fue detectado Rudy Carrié caminando por la zona bancaria y estudiando pizarras donde se anuncian los intereses. Parece que él y su media naranja, Susana Campos, toman previsiones para el futuro.



### ES EL VIVO RETRATO DE MARILYN

LOS ANGELES, 17 (Radiofoto AP).—Linda Kerridge posa con su caracterización de Marilyn Monroe para la película "Fade to black", que evocará la vida de la famosa estrella trágicamente desaparecida. El parecido, notable por cierto, le permitió conseguir el papel, a esta actriz que en un comienzo fue modelo. Miss Kerridge es australiana, pero hace mucho tiempo que vive en los Estados Unidos.

## JINETEADA Y FOLKLORE en LA RURAL Este DOMINGO NIÑOS GRATIS-PARRILLA

SEPA PORQUE ES LA PELICULA QUE IMPACTA A BS. AS. Y BATE TODOS LOS RECORDS!!!



MARGAUX HEMINGWAY JAMES FRANCISCUS  
MARISA BERENSON LEE MAJORS KAREN BLACK

## EL SOL DESNUDO

Producción por CARLO PONTI - Dirección por ANTHONY M. DAWSON

PROHIBIDA MENORES 18 AÑOS  
3<sup>a</sup> SEMANA GRAN EXITO  
ALFA ATLANTIC  
Noy trasnoche (Mar del Plata)  
SAN MIGUEL (S. Miguel)  
MORON (Morón)  
ASTRAL (Munro)  
SUPER (Boulogne)  
VIRREYES (Virreyes)

## STEVE McQUEEN PARECE ESTAR MEJOR

TIJUANA, México, 17 (EFE y AFP).— "Mi cuerpo puede estar destrozado, pero mi corazón y mi espíritu no lo están". Eso afirmó Steve McQueen, aquí, mientras sigue el tratamiento recomendado por el doctor William Kelley, para combatir el cáncer del pulmón que lo afecta desde hace un año.

Por su parte, el facultativo declaró, que en la Clínica Plaza de Santa María, donde el paciente está internado, que el régimen macrobiótico

que está recibiendo es un procedimiento que dosifica las funciones inmunológicas del organismo para su defensa, buscando un equilibrio entre ellas, lo que origina una regresión del cáncer.

Por su parte, el doctor Rodríguez, componente del equipo que lo atiende, señaló que ahora están siguiendo un tratamiento menos riguroso, por lo menos durante cuatro meses más, con el propósito

de que el organismo descanse y se fortalezca. Comentó también que McQueen posee actualmente energías suficientes para valerse por sí mismo, se distrae viendo películas y leyendo libros que hace poco le llegaron de los Estados Unidos. Dijo además que es sometido a tratamiento con dosis de "Leatril", aunque negó que fuera el único recurso utilizado.

## DILUVIO EN VERANO

Junto con el anuncio de sus primeras 600 representaciones, se hizo saber que "El diluvio que viene" no abandonará la cartelera portefa durante todo el verano.

De esta manera ha quedado confirmada la continuidad de la exitosa obra, que sigue teniendo gran apoyo por parte del público, lo que obliga a su continuación durante la temporada

DESPUES DEL "SOCIO DEL SILENCIO"



PROH. MEN. 18 AÑOS

QUIEN ERA MAS CRIMINAL?  
EL ASESINO...  
O SU VICTIMA?

OLIVER REED • DEBORAH RAFFIN  
JIM MITCHEM • DIRECTOR: RICHARD DONOVAN  
Distribuida por LATIN AMERICAN FILMS

GRAN EXITO METROPOLITAN 2  
FENIX (Flores) - ROXY (Mar del Plata)

AL PLAZA NOS MUDAMOS Y LA CAMA NOS LLEVAMOS!

ALBERTO OLMEDO TATO BORES  
GRACIELA ALFANO

## DEPARTAMENTO COMPARTIDO



CAMILA PERISSE  
CELANO BERTHIAUX LUISA ALONSO TONY FLORES MONTE ALBA  
MIGUEL GUTIERREZ ROBERTO LABRATA LUISA ALONSO PATRICIA BONES  
ADRIANA GARDIAZABAL  
MARCOS ZUCKER  
NICOLAS CARRERAS LUIS OSVALDO REPETTO  
HUGO SOFOVICH

5<sup>a</sup> semana de sensacional éxito!  
PLAZA Corrientes 939  
HOY también TRASNOCHE

## ACUARIO "PHILIPPE COUSTEAU"

CHICOS: VENGAN AL BARCO ACORAZADO PUEYREDON

El Acuario N° 1 de América, los espera con sensacionales películas de vida Submarina y visita guiada, conociendo los más raros peces del mundo en cautiverio.

OBSEQUIAMOS A TODOS LOS NIÑOS CON UN PEZ IMPORTADO

Sábados/Domingos 8/12 y 15/20 hs.

Entrada general \$7.000.-

Av. H. YRIGOYEN 9794, LOMAS DE ZAMORA, 243-1452

## REQUETE - EXITO! REQUETE - COMICA!

JUAN CARLOS CALABRO

GRACIELA ALFANO

## ¡GRAN VALOR!



La actuación especial de  
MARCOS ZUCKER

Argumento  
RICARDO TALESNIK

Productor ejecutivo  
HECTOR BAILEZ

Dirección  
ENRIQUE CAHEN SALABERRY

APTA PARA TODO PUBLICO

2<sup>a</sup> semana en todas las salas de estreno  
SARMIENTO - CALLAO - GRAN NORTE

FLORES  
CUYO  
MIGNON  
25 DE MAYO  
ODEON  
EL PLATA  
SAN MARTIN (Avenida)  
CERVANTES (Quilmes)  
PALACIO DEL CINE (Lenos)  
ESPAÑOL (Lomas de Zamora)  
ARGENTINO (Adrogué)  
BANFIELD (Banfield)  
REX (Berazategui)  
REX (Flores/Varela)  
BELGRANO (Ramos Mejía)  
GRAN REX (Hondó)  
OCEAN (Morón)

G. ITUZAINGO (Ituzaingo)  
SARMIENTO (S. A. de Padua)  
GRAN MERLO (Merlo)  
ITALIANO (Moreno)  
MARTIN GÜEMES (Tablada)  
SARMIENTO (Villa Ballarín)  
PLAZA (San Martín)  
OCEAN (Santos Lugares)  
REGINA (Munro)  
BELGRANO (Boulogne)  
MAYO (San Miguel)  
HURLINGHAM (Hurlingham)  
MAIPU (Los Polvorines)  
AVENIDA (Vte. López)  
CALIFORNIA (Becerril)  
ASTRO (La Plata)  
AMERICA (Mar del Plata)

HOY también TRASNOCHE



## HABLAN LOS ASTROS

por el profesor MARIO CARINO

**LOS NIÑOS NACIDOS HOY** serán temperamentalmente fuertes, sensibles al máximo y muy caprichosos, de inteligencia poco común, amarán las artes y los viajes.

**LOS QUE CUMPLEN AÑOS HOY** pasarán horas felices en la tarde con regalos y emociones; luego en el año que sigue, pasarán alguna prueba que superarán.



**ARIES:** Muchos altibajos hoy, sobre todo en la tarde; dinero no faltará; problemas en casa; en el amor muy bien; la salud regular; cuidado si firman.

**TAURO:** Horas placenteras; todo se encaminará bien; su número clave el 8; sus mejores horas de 15 a 22; dinero cerca; un cobro; buena salud.

**GEMINIS:** No se pongan nerviosos por nada; en casa felicidad; su número el 3; en el amor anden con cuidado; en la profesión bien; dinero no faltará.

**CANCER:** Todo está revuelto, pero se encaminarán las cosas en la tarde; para el amor día peligroso; para cobros de dinero ideal; su Nº. el 9.

**LEO:** Alegrías en casa por noticias; sorpresa por visitas; en la calle cuidado con la velocidad; si viajan tendrán felicidad; dinero en las manos.

**VIRGO:** Un día de suerte; para la salud muy bueno pero eviten estimulantes; para viajes y mudanzas ideal; para la profesión excelente; no jueguen.

**LIBRA:** Dinero, salud y amor bien; para viajar no es muy conveniente; en casa disgustos por nada; eviten nervios; su número clave el 4.

**ESCORPIO:** Un día feliz, todo les puede ser dado hoy si actúan con fe, recuerden el 2; eviten la velocidad si conducen; para viajes, bueno.

**SAGITARIO:** Número clave el 6; horas favorables de 13 a 21; dinero en la cartera; para viajar gran día; para la salud regular; para el amor y los viajes excelente; eviten disgustos.

**CAPRICORNIO:** Muchas novedades hoy, recuerden el 3, la salud hay que cuidarla, más vida natural; mucho dinero; saldan deudas.

**ACUARIO:** La salud mejora, caminen más y eviten estimulantes; dinero seguro, éxitos en el trabajo; en el amor novedades; para viajar muy bueno.

**PISCIS:** No se dejen llevar por los nervios; en el amor cuidado; en casa más cariño; la noche no es buena; visitas queridas; dinero y salud bien.

## EL "MILAGRO" DE UNA BUENA PELICULA

Uno de los grandes éxitos del momento en la cartelera cinematográfica es sin ninguna duda "Tienda de los milagros", una película brasileña que fue aplaudida en otras partes del mundo. Se trata de una realización de Nelson Pereira dos Santos, uno de los directores de la clase "intermedia" que más galardones nacionales y extranjeros ha logrado.

Su elenco cuenta con los hombres de Hugo Carvana, Sonia Dias, Ancy Rocha, Geraldo Freire, Jards Macale y Emmanoel Cavalcanti, entre otros. Tomado de una novela de Jorge Amado, su argumento cuenta una curiosa historia que transcurre en Bahía a principios de siglo, donde Pedro Arcaño Ojoubá, mulato, caporelista, tocador de guitarra y bebedor de cachaza, enfrenta un problema ancestral estando de por medio la justicia.

### ● GRAN VALOR

Entró en segunda semana

de exhibiciones la película nacional "Gran Valor" que cuenta con el protagonismo de Juan Carlos Calabró y la dirección de Enrique Cahen Salaberry. El filme, que se exhibe en el cine Barmiento tiene como argumento de

Ricardo Talesnik y narra lo que le ocurre a un modesto y dicharachero cadete de una escribanía que un buen día, se encuentra con otro hombre igualito a él y confiado le cuenta todos sus pasos. Por supuesto el secuestro y el

cambio de identidad no hace esperar y el sonámbulo nombre del cadete, como una terrible estafa, alienta apresados finalmente los dos no sabiéndose quien es el culpable. Junto a Calabró aparecen Graciela Alfaro, Nelly Lainez, Marcos Zucker, Emilio Vidal, Julio López, Tito Mendoza, Jaimito Cohen, Delfor Medina, Vicente La Russa y Carlos Iglesias.

### ● NOSOTROS DOS

Ha entrado en su segunda semana los cines Ideal y Grand Splendid, la película francesa "Nosotros dos" con libro, producción y dirección del afamado Claude Lelouch y la interpretación de Catherine Deneuve y Jacques Dutronc en los roles principales.

Se trata de una comedia de aventuras en la que un hombre que fuera de la ley, junto con su compañera vive numerosas peripecias a suerte y verdad.



Juan Carlos Calabró es atendido con mucho cariño por su madre, en la ficción del filme, Nelly Lainez.

## Kirk Douglas y un Exito

Está superando los cálculos más optimistas la película norteamericana "La cuenta regresiva", que se estrenará el jueves último en el cine Gran Rex. Se trata de un filme realizado por Don Taylor que bate records de concurrencia y marcha al frente de la tabla de recaudaciones.

La película fue interpretada por Kirk Douglas, Martin Sheen, Katharine Ross y un numeroso e importante elenco. Su argumento habla de un poderoso portaviones nuclear de la armada norteamericana que puede alojar a más de 6.000 tripulantes y que, en maniobras en el océano Pacífico, sufre los embates de una extraña tormenta que hace que la neve y su dotación sean transportados, a través del túnel del tiempo, a diciembre de 1941, en vísperas del sorpresivo ataque de la aviación japonesa a la flota yanqui anclada en el puerto de Pearl Harbor. Esta curiosa historia fue producida por el hijo de Douglas, Peter Vincent.



## ROBERT MITCHUM .. MASACRE EN AMSTERDAM

PROH. MEN. 18 AÑOS  
BRADFORD DILLMAN RICHARD EGAN  
DIRECTOR: ROBERT CLOUSE ("OPERACION DRAGON")

GRAN EXITO  
PARAMOUNT / ALFIL  
BIOGRAFO 1 - AUTOCINE RIO DE LA PLATA  
HOY también TRASNOCHE

## PALABRAS CRUZADAS



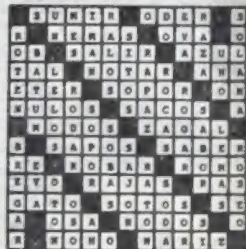
### HORIZONTAL

1) Divieso. 6) Leal. 12) Varilla del cohete. 14) En esta forma. 15) Usted (Abrev.). 17) Pasar la lengua suavemente por una cosa. 19) Provincia de la India. 21) Emperador de Rusia. 23) Abuela. 25) Río de Rusia. 26) Córrego. 28) Relativo a la vejez. 30) Nalpe. 31) Adefallos. 33) El diablo. 35) Lagunas. 42) Potajes. 40) Anchos, extendidos. 42) Extraer. 44) Nota musical. 46) Desembarazarse de algo. 48) Del verbo saber. 49) Ejercicio. 51) Sala grande. 53) Licor. 54) Tostada. 56) Áridas. 58) Divinidad egipcia. 59) Diminutivo. 61) Conjunto de celdillas de cera que forman las abejas. 63) Ninfa de las fuentes y de los montes. 64) Del verbo salir.

### VERTICAL

2) Do, antiguamente. 3) Número. 4) Golfo del océano Índico. 5) Obtusas. 7) Diptongo. 8) Pronombre demostrativo. 9) Llano, plano. 10) Obediente. 11) Hombre que trabaja debajo del agua (Pl.). 13) Niños pequeños. 16) Fruto de la palmera. 18) Batracios. 20) Medida agraria aragonesa. 22) Arbusto cuya flor es la rosa. 24) Situados. 27) Astuto. 29) Molusco gasterópodo (Pl.). 32) Carta de la baraja (Pl.). 34) Substancia brillante que se encuentra en el interior de las conchas. 36) Canapé (Pl.). 38) Gusto. 39) Necio, incapaz (Pl.). 41) Fecunda que se saca del satirión. 43) Relativo a los ribones. 45) Pronombre demostrativo. 47) Peñas. 50) Onice. 52) Abuela. 55) Aumentativo. 57) Condimento. 60) América del Norte (Abrev.). 62) Pronombre.

(La solución mañana)



(Solución del número anterior)

## NO DISPARE!



SIN ANTES VER...

La obra cumbre de FEDERICO FELLINI

## LA DOLCE VITA

3ª semana de ESCANDALOSO SUCESO!!!  
PROHIBIDA 18 AÑOS  
HOY TRASNOCHE  
MAJESTIC - NUEVO BELGRANO  
CERVANTES - PALACIO DEL CINE - ROSEDA - ALBERDI  
BRISTOL (Martínez) - NEPTUNO (Mar del Plata)

## TELEVISION

- 9.30 13 MUJERES DE HOY  
10.30 7 FUERA DEL TINTERO  
8 EFEMERIDES  
11 SINFONIA MATINAL  
13 CON VOCACION TURISTICA  
11 EL HOMBRE EN EL ESPACIO  
9 HERCULES  
11 CLASICOS DE GENTE JOVEN  
11.30 2 CUIDANDO SU SALUD  
7 RECREO DEL SABADO (TVC)  
8 NANCY  
11 ONCELANDIA  
12 2 ACADEMIA DEL ESPACIO

- 9 APRENDIJEJOS  
13 MARAVILLOSO MUNDO ANIMAL  
12.30 2 LOS MUPPETS  
7 ERASE UNA VEZ... EL HOMBRE  
13 2 CINE DEL SABADO  
"HONDO Y LOS APACHES"  
"PRONTO QUE SE DERRITE"  
"EL NIÑO MAGO"  
"MARLOWE"  
7 SHOW FANTASTICO (TVC)  
9 CINE COLOR (TVC)  
11 SABADOS DE SUPER ACCION  
"LOS ANGELES DE CHARLIE"  
"EL NIÑO Y LOS PIRATAS"  
"LOU GRANT"  
"LOS DOS MOSQUETEROS"  
"PREMIER ESTELAR"

- "VERDUGOS DEL MAR"  
"OPERACION ATLANTIDA"  
"AUDACIA"  
13 ABBOTT Y COSTELLO  
14.30 13 ESTO ES CINE  
17 8 SABADO NUEVE  
19 2 LA DISCOTECA DEL AMOR  
20 2 BOXEO INTERNACIONAL  
9 EL ARTE DE LA ELEGANCIA (TVC)  
13 TELECATAPLUM  
21 2 KOJAK  
7 COMICOLOR (TVC)  
9 GRANDES DEL FOLKLORE  
13 CRUCERO DEL AMOR (TVC)  
22 2 ESPECIALES DEL SABADO  
"PASIONES SIN FRENO"

- 7 LOS ESPECIALES DE ATC  
"LAS ALMEJAS DE ORO"  
11 HOLLYWOOD EN CASTELLANO  
"LOS ESTAFADORES"  
13 VIAJE A LO INESPERADO  
22.30 8 VELADA DE GALA (TVC)  
23.30 2 CINE DE TRASNOCHE  
7 PROYECTO 2000 (TVC)  
9 CINE DEL SABADO  
23.45 13 AVENTURA DEL HOMBRE  
24 7 TRASNOCHE COLOR (TVC)  
11 LUMINARIAS DEL MUNDO  
0.45 13 TRASNOCHE 13  
"ILUSION FRUSTRADA"  
1.45 13 UN MOMENTO DE MEDITACION  
2 PALABRA Y TESTIMONIO



## TEATROS

• **COLON, COMUNICADO.** La 10ª Func. Gran Abierto, correspondiente a "Los Maestros Cantantes de Nüremberg" ha sido adelantada para el martes 21 de octubre, asimismo las funciones nocturnas de la ciudad opera, continúan a las 20 y 21.30. Func. (Ext. Nº 46) dedicada al Congreso del Aire puro. Espec. coreografía. Ballet "EL LAZO DE LOS CIEGOS" de CHAIKOVSKY. IVANOV-CARTER. Con: Neumayer, Cusamón, Janello, Novich, solistas y Cpo. de Ballet. Dir. de Orq.: PEDRO IGNACIO CALDERON. Dir. Ballet: ANTONIO TRUYOL. Ballet. Est. del T. Córdo y Orq. Filarmónica de Bs. As. ENTRADA POR INVITACIÓN. Boletín todos los días de 10 a 20 en Tucumán 1111.

• **MUNICIPAL GRAL. SAN MARTÍN.** Corrientes 1867. Sala Casacuberta. Hoy a las 20. VIEJOS TIEMPOS de H. Pinter. Con A. Berdaxagor y elenco. Pl.: \$10.000. A las 22: "HAMLET" de W. Shakespeare. Con Alfredo Alcón y gran elenco. Pl.: \$15.000. Loc. en vía con 3 días de ante.

• **Sala C. Caballero.** Hoy a las 18 y 21.30. "DOS BRASAS", S. Eichelbaum. Con M. L. Robledo, F. Labat y elenco. Pl.: \$10.000. Loc. en vía con 3 días de ante.

• **Sala Martín Coronado.** Hoy a las 22. "EL INSPECTOR" de J. O'Neil. Con Bonet y gran elenco. Pl.: \$10.000. Loc. en vía a las 20.00. IRIS SCACCHERI en "LA MUNICIPA". Pl.: \$20.000. Loc. en vía con 3 días de ante.

• **ASTRAL.** Corrientes 1639. 46-577/9664. ANA MARIA CAMPOY y JOSE CIBRIAN en.

HASTA EL PRÓXIMO

## VARIADOS

De E. Thompson. Dir. A. Zemina. Gran elenco. Loc. en vía. Mar. a ver a las 21.30. Sáb. a las 20.30 y 23. Dgros. a las 19.30. Loc. descansa.

• **ATENEO.** Paraguay 918. 31-2388. Gran actuación de YAKI FRIDA en:

VIVIR Y SONAR

De Doy Segal. 3 únicas días. Vier. a las 21.30. Sáb. a las 21.30 y 23. Dgros. a las 20.30. Loc. en vía desde \$10.000.

• **BAMBALINAS.** Charabuey 947. 71-8818. Leonardo Favio en: "PARECIDO A UN HOMBRE". Con la actuación de Sandra Santilli y elenco. Mar. a ver a las 21.30. Sáb. a las 21 y 23. Dgros. a las 20. Loc. en vía.

• **BLANCA PODESTA.** Corrientes 1283. 35-5588. Soledad Silveira y Miguel Ángel Schen en:

EL HOMBRE ELEFANTE

Con F. Siro, C. Lastra, F. Calcedo, U. Dumont y P. Contreras. Dir.: E. Alfaro. Mar. a ver a las 21.30. Vier. a las 22. Sáb. a las 20.30 y 23. Dgros. a las 20.30. Sáb. y Dgros. a las 18. "LOCURAS EN EL MATUTINO" con Juan Carlos Puppo.

• **BURLESQUE.** Corrientes 483. Función especial, al mejor estilo de "BURLESQUE". En su género, el de mayor jerarquía. P.m. 18.

• **COMICO.** Corrientes 1286. 35-2186. Primer espectáculo en Escenaria. Con 60 personas en escena:

EL DULCE QUE VIENE

Mar. a ver a las 21.30. Vier. y Sáb. a las 20 y 23. Dgros. a las 18. Loc. en vía con 5 días de ante.

• **DEL GLOBO.** M.T. de Alvear 1155. 383-8351. ALBERTO CLOSAS en:

VIVAMOS UN SUENO

Con Gabriela Cohen y Rauli Florido. Act. Esp.: Wagner Maule, Mar. a ver a las 21.30. Sáb. a las 20.30 y 23. Dgros. a las 19.30. Últimos días.

• **EL NACIONAL.** Corrientes 968. 35-7988. Alejandro Romay presenta a:

A CHORUS LINE

El mundo de la danza. 10 premios teatrales. Mar. a ver a las 21.30. Sáb. a las 20 y 23. Dgros. a las 18.30 y 21.30. Loc. en vía.

• **EMBAESTY.** Suipacha 181. 389-3358. "PORQUE NOSOTROS" con Eladia Blázquez y Chico Novarro. Juev. y vier. a las 22. Sáb. a las 23 y 25. Dgros. a las 20.30. Loc. en vía. Adrián Gilo y elenco. En: "RELACIONES DE LA CARA DE MUÑECAS". Dir. Jorge Niles. Mar. a ver a las 20.30. Dgros. a las 22.

• **EMPIRE.** H. Yrigoyen 1834. 47-8770. Sábado a las 15 y 17.15. Domingo a las 15.30. "LA CENICIENTA". Adaptación teatral con participación de los niños. Sáb. Loc. en vía. Mar. a ver a las 21.30. Sáb. a las 22. Dgros. a las 20.30. Sáb. y Dgros. a las 18. "EL BULIVIO" con José María Vilches.

• **FLORIDA.** Florida 145. 39-3368. Con: de 10 a 130. "UNA REVISTA DE LOCURA" con Mola Bira y las chicas del Florida. P.m. 18.

• **KARINA.** Corrientes 436. 46-1708. Gran elenco. Con: de 20 a 24. "KARINISMAS" con rutilantes vestuario en escena. Dir. Gral.: Alfredo Elizalde. De 24 a 4. "Show internacional" y 2ª parte de "Karintinas".

• **LASALLE.** Cangallo 2263. 47-9388. Hecor Malamud en: "PEOPLE LOVE ME" (La gente me ama). Vier. y Sáb. a las 22.30. Dgros. a las 19.30. Loc. en vía.

• **LICRO.** Rivadavia y Paraná. 38-4291. Nuevo y deslumbrante espectáculo. NATI MATRILL y el Ballet Español. "Antología" de:

CON ACENTO ESPAÑOL

Mar. a ver a las 21. Sáb. a las 21 y 23. Dgros. a las 17 y 20. Sáb. Loc. en vía con 5 días de ante.

• **MAIPO.** Esmeralda 435. 39-4882. Hoy a las 21 y 23. 1.15. Antonio Cassala en:

MAIPO MADE IN GASALIA

Con Lynn Allison y Jovita Luna. Gran elenco. The Royal Grids, Cecilia Narva y Lane Jeffery. Adrián Zambelli y elenco. P.m. 18.

• **NACIONAL CERVANTES.** Libertad 815. 45-4234. Hoy a las 18.30 y 21.30. "EL CONVENTILLO DE LA P. R. L." de A. Vaccarella. Con M. R. Gilo y Sandra y gran elenco. Dir. G. Orsano. Pl.: \$5.000. Últimos días.

• **ODEON.** Esmeralda 337. 45-6326.

## Vuelve Antonio Gades después de una gira mundial. Con toda su magia en:

## DANZAS DE ESPAÑA

## CON ANTONIO GADES

Mar. a ver a las 21.30. Sáb. a las 20.30 y 23. Dgros. a las 19 y 20.30. Desde el jueves 2 de octubre, únicamente 3 semanas.

• **OLIMPIA.** Sarmiento 777. 46-5678. Hoy a las 21 y 23.

## EL CLUB

Con A. Baltar, A. M. Corres y María Oam. Dir. Gral.: Lia Jelin. Loc. en vía con 5 días de ante. Pl.: \$20.000.

• **PARADISE.** Corrientes 127. Nueva y sensacional revista. "MÚJERES INVOLUTABLES". Las vestidas más sensuales de Bs. As. Dir. Gral.: A. Prat. P.m. 18.

• **PAYRO.** San Martín 766. 32-5822. 50 mes de éxito: "EL VIJO CRIADO", de Roberto Cossa. Con Ruby Gattari y elenco. Mar. y Juev. a las 21.30. Vier. y Sáb. a las 22. Dgros. a las 19.30. Loc. en vía. Mar. y Juev. día pop.

• **PLANETA.** Suipacha 927. 32-5547. Teatro Planeta presenta: "BODA BLANCA", de T. Rosowicz. Con Alicia Zanca y Patricia Harl. Mar. y Juev. a las 20.30. Vier. y Sáb. a las 23.30. Dgros. a las 21.30. P.m. 18.

• **REGINA.** Av. Santa Fe 1233. 41-5788. Pepe Soriano en: "HOMENAJE", de B. Glade. Con Fernanda Miral y Elsa Berenguer. Dir. Carlos Gando. Mar. a Juev. a las 21.30. Vier. a las 22. Sáb. a las 23. Dgros. a las 18 y 21.30.

• **TABARIS.** Corrientes 831. 392-8589. M. Casan, M. Sánchez, C. Barbieri, A. Amich, C. Scanzotta, E. Barreca y T. Martini en:

LOS AÑOS LOCOS DE TABARIS

Con las famosas BLUBELL GIRLS. Mar. a Sáb. a las 21 y 23. Sáb. gran. 1. Dgros. a las 20 y 22.30. Loc. descansa.

## VARIADOS

• **CIRCO THIANY.** Pavón y Mitre (Pucate Pueyrredón). Avelleda. Por ira ven de Bs. As.: "PANTASTIC THIANY". Mar. mier. y Juev. a las 21.30. Vier. a las 18 y 21. Sáb. y Dgros. a las 15, 18 y 21. Loc. en vía con 7 días de ante.

• **JUGUELANDIA.** Club Vélez Sarsfield. Con el Capitán Piluso y Coquito. Dir. Mariano de 14 a 24. Dgros. de 10 a 22.

## CINES

• **A.B.C.** Esmeralda 386. 392-9506. Con: de 10 a 13. "LA PROFESORA VALCOLEJO" de E. Fenech y "LA SEDA DEL DIABLO" de P. Cushing. En vivo: show de 20 a 23. "ELLAS TAN TEMIDAS". P.m. 18.

• **ADAN.** Corrientes 958. 393-6113. A las 13.30, 15.30, 17.15, 19.15, 21.15 y 23.15.

• **ADOLESCENTES A LOS 40** P.m. 18. Con Annie Girardot. A las 15, 16.15, 18.30, 20.30 y 22.30. Notic. Sáb. tran. 1.

• **ADAN 2.** Corrientes 958. 393-6036. A las 13.30, 15.30, 17.15, 19.15, 21.15 y 23.15.

• **CUANDO LLAMA UN EXTRANO** P.m. 18. Con Charles Durning y Carol Kane. A las 12.30, 20.30 y 22.30. Notic. Sáb. tran. 1.

• **ALFA.** Lavalle 842. 392-1116. A las 13, 15, 17, 19.15, 21.10 y 23.10.

• **EL SOL DESNUDO** P.m. 18. Con Lee Remick. A las 14.45, 16.45, 18.45, 20.30 y 22.30. Notic. Sáb. tran. 1.15.

• **ALFIL.** Corrientes 1753. 46-7575. A las 14.45, 16.30, 18.45, 21, 23.15 y Sáb. tran. 1.

• **MASACRE EN HAMSTERDAM** P.m. 18. Con Robert Muthum y Ricard Eggen. A las 14, 16, 20.30, 22.30 y 24.30.

• **AMBASSADOR.** Lavalle 777. 397-9796. A las 12.45, 14.35, 16.30, 18.45, 21 y 23.15.

• **BYE BYE BRASIL** P.m. 18. Con José Wilker y B. Faria. A las 14.30, 16.30, 18.25, 20.40 y 22.55. Notic. Sáb. tran. 1.30.

• **AMERICA.** Callao 2657. 41-3818. A las 13, 15, 17, 19.15 y 21.30.

## NO SE PUEDE

PARAR LA MUSICA

Sr. Con Village People y Valerie Perrine. A las 15.10, 17.40, 20.10 y 22.40. Notic. Sáb. tran. 1.25.

• **ARIZONA.** Lavalle 727. 392-6967. A las 13.30, 15.45, 18.10 y 22.35. "LOBOS HUMANOS". Dir. Gral.: A. Buñuel. P.m. 18.

• **PARTY SALVAGE.** P.m. 18. Sáb. tran. "Lobos humanos".

• **ARTE.** Corrientes 1145. 35-7934. Cont. 18.15, 17.15, 19.15, 21.30 y 23.30. "SOY FOTOGRAFICO" con E. Fenech. P.m. 18. Sáb. tran. 1.

• **ATENE.** Paraguay 918. 31-2388. A las 14.50, 16.30 y 18.10. "LAS AVENTURAS DE HUGO EL HIPOPO- TAMO". Dibujos animados. Ha- blada totalmente en castellano.

• **ATLAS.** Lavalle 868. 392-1956. A las 13, 15.30, 18, 20.35 y 23.10.

## PARAR LA MUSICA

Sr. Con Village People y Valerie Perrine. A las 15.10, 17.40, 20.10 y 22.40. Notic. Sáb. tran. 1.25.

• **ARIZONA.** Lavalle 727. 392-6967. A las 13.30, 15.45, 18.10 y 22.35. "LOBOS HUMANOS". Dir. Gral.: A. Buñuel. P.m. 18.

• **PARTY SALVAGE.** P.m. 18. Sáb. tran. "Lobos humanos".

• **ARTE.** Corrientes 1145. 35-7934. Cont. 18.15, 17.15, 19.15, 21.30 y 23.30. "SOY FOTOGRAFICO" con E. Fenech. P.m. 18. Sáb. tran. 1.

• **ATENE.** Paraguay 918. 31-2388. A las 14.50, 16.30 y 18.10. "LAS AVENTURAS DE HUGO EL HIPOPO- TAMO". Dibujos animados. Ha- blada totalmente en castellano.

• **ATLAS.** Lavalle 868. 392-1956. A las 13, 15.30, 18, 20.35 y 23.10.

## PARAR LA MUSICA

Sr. Con Village People y Valerie Perrine. A las 15.10, 17.40, 20.10 y 22.40. Notic. Sáb. tran. 1.25.

• **ARIZONA.** Lavalle 727. 392-6967. A las 13.30, 15.45, 18.10 y 22.35. "LOBOS HUMANOS". Dir. Gral.: A. Buñuel. P.m. 18.

• **PARTY SALVAGE.** P.m. 18. Sáb. tran. "Lobos humanos".

• **ARTE.** Corrientes 1145. 35-7934. Cont. 18.15, 17.15, 19.15, 21.30 y 23.30. "SOY FOTOGRAFICO" con E. Fenech. P.m. 18. Sáb. tran. 1.

• **ATENE.** Paraguay 918. 31-2388. A las 14.50, 16.30 y 18.10. "LAS AVENTURAS DE HUGO EL HIPOPO- TAMO". Dibujos animados. Ha- blada totalmente en castellano.

• **ATLAS.** Lavalle 868. 392-1956. A las 13, 15.30, 18, 20.35 y 23.10.

## PARAR LA MUSICA

Sr. Con Village People y Valerie Perrine. A las 15.10, 17.40, 20.10 y 22.40. Notic. Sáb. tran. 1.25.

• **ARIZONA.** Lavalle 727. 392-6967. A las 13.30, 15.45, 18.10 y 22.35. "LOBOS HUMANOS". Dir. Gral.: A. Buñuel. P.m. 18.

• **PARTY SALVAGE.** P.m. 18. Sáb. tran. "Lobos humanos".

• **ARTE.** Corrientes 1145. 35-7934. Cont. 18.15, 17.15, 19.15, 21.30 y 23.30. "SOY FOTOGRAFICO" con E. Fenech. P.m. 18. Sáb. tran. 1.

• **ATENE.** Paraguay 918. 31-2388. A las 14.50, 16.30 y 18.10. "LAS AVENTURAS DE HUGO EL HIPOPO- TAMO". Dibujos animados. Ha- blada totalmente en castellano.

• **ATLAS.** Lavalle 868. 392-1956. A las 13, 15.30, 18, 20.35 y 23.10.

## PARAR LA MUSICA

Sr. Con Village People y Valerie Perrine. A las 15.10, 17.40, 20.10 y 22.40. Notic. Sáb. tran. 1.25.

• **ARIZONA.** Lavalle 727. 392-6967. A las 13.30, 15.45, 18.10 y 22.35. "LOBOS HUMANOS". Dir. Gral.: A. Buñuel. P.m. 18.

• **PARTY SALVAGE.** P.m. 18. Sáb. tran. "Lobos humanos".

• **ARTE.** Corrientes 1145. 35-7934. Cont. 18.15, 17.15, 19.15, 21.30 y 23.30. "SOY FOTOGRAFICO" con E. Fenech. P.m. 18. Sáb. tran. 1.

• **ATENE.** Paraguay 918. 31-2388. A las 14.50, 16.30 y 18.10. "LAS AVENTURAS DE HUGO EL HIPOPO- TAMO". Dibujos animados. Ha- blada totalmente en castellano.

• **ATLAS.** Lavalle 868. 392-1956. A las 13, 15.30, 18, 20.35 y 23.10.

## PARAR LA MUSICA

Sr. Con Village People y Valerie Perrine. A las 15.10, 17.40, 20.10 y 22.40. Notic. Sáb. tran. 1.25.

• **ARIZONA.** Lavalle 727. 392-6967. A las 13.30, 15.45, 18.10 y 22.35. "LOBOS HUMANOS". Dir. Gral.: A. Buñuel. P.m. 18.

• **PARTY SALVAGE.** P.m. 18. Sáb. tran. "Lobos humanos".

• **ARTE.** Corrientes 1145. 35-7934. Cont. 18.15, 17.15, 19.15, 21.30 y 23.30. "SOY FOTOGRAFICO" con E. Fenech. P.m. 18. Sáb. tran. 1.

• **ATENE.** Paraguay 918. 31-2388. A las 14.50, 16.30 y 18.10. "LAS AVENTURAS DE HUGO EL HIPOPO- TAMO". Dibujos animados. Ha- blada totalmente en castellano.

• **ATLAS.** Lavalle 868. 392-1956. A las 13, 15.30, 18, 20.35 y 23.10.

## PARAR LA MUSICA

Sr. Con Village People y Valerie Perrine. A las 15.10, 17.40, 20.10 y 22.40. Notic. Sáb. tran. 1.25.

• **ARIZONA.** Lavalle 727. 392-6967. A las 13.30, 15.45, 18.10 y 22.35. "LOBOS HUMANOS". Dir. Gral.: A. Buñuel. P.m. 18.

• **PARTY SALVAGE.** P.m. 18. Sáb. tran. "Lobos humanos".

• **ARTE.** Corrientes 1145. 35-7934. Cont. 18.15, 17.15, 19.15, 21.30 y 23.30. "SOY FOTOGRAFICO" con E. Fenech. P.m. 18. Sáb. tran. 1.

• **ATENE.** Paraguay 918. 31-2388. A las 14.50, 16.30 y 18.10. "LAS AVENTURAS DE HUGO EL HIPOPO- TAMO". Dibujos animados. Ha- blada totalmente en castellano.

• **ATLAS.** Lavalle 868. 392-1956. A las 13, 15.30, 18, 20.35 y 23.10.

## PARAR LA MUSICA

Sr. Con Village People y Valerie Perrine. A las 15.10, 17.40, 20.10 y 22.40. Notic. Sáb. tran. 1.25.

• **ARIZONA.** Lavalle 727. 392-6967. A las 13.30, 15.45, 18.10 y 22.35. "LOBOS HUMANOS". Dir. Gral.: A. Buñuel. P.m. 18.

• **PARTY SALVAGE.** P.m. 18. Sáb. tran. "Lobos humanos".

• **ARTE.** Corrientes 1145. 35-7934. Cont. 18.15, 17.15, 19.15, 21.30 y 23.30. "SOY FOTOGRAFICO" con E. Fenech. P.m. 18. Sáb. tran. 1.

• **ATENE.** Paraguay 918. 31-2388. A las 14.50, 16.30 y 18.10. "LAS AVENTURAS DE HUGO EL HIPOPO- TAMO". Dibujos animados. Ha- blada totalmente en castellano.

• **ATLAS.** Lavalle 868. 392-1956. A las 13, 15.30, 18, 20.35 y 23.10.

## PARAR LA MUSICA

Sr. Con Village People y Valerie Perrine. A las 15.10, 17.40, 20.10 y 22.40. Notic. Sáb. tran. 1.25.

• **ARIZONA.** Lavalle 727. 392-6967. A las 13.30, 15.45, 18.10 y 22.35. "LOBOS HUMANOS". Dir. Gral.: A. Buñuel. P.m. 18.

• **PARTY SALVAGE.** P.m. 18. Sáb. tran. "Lobos humanos".

• **ARTE.** Corrientes 1145. 35-7934. Cont. 18.15, 17.15, 19.15, 21.30 y 23.30. "SOY FOTOGRAFICO" con E. Fenech. P.m. 18. Sáb. tran. 1.

• **ATENE.** Paraguay 918. 31-2388. A las 14.50, 16.30 y 18.10. "LAS AVENTURAS DE HUGO EL HIPOPO- TAMO". Dibujos animados. Ha- blada totalmente en castellano.

• **ATLAS.** Lavalle 868. 392-1956. A las 13, 15.30, 18, 20.35 y 23.10.

## CRÓNICA DE TEATROS Y CINES

## "EL MATRIMONIO DE MARIA BROWN"

CALLAO. Callao 27. 46-1898. A las 14, 16



# UN AGRAVIO GRATUITO

**RIO GALLEGOS, 17 (Telam).—** Acusado del delito de espionaje, fue detenido en la ciudad chilena de Punta Arenas, el capellán del Ejército argentino y capellán de la Unidad Penitenciaria 15 con asiento en esta ciudad, presbítero salesiano Germán Casse.

La detención se habría concretado el martes último, pero recién las primeras informaciones se conocieron en las últimas horas cuando las autoridades del obispado local iniciaron averiguaciones ante el obispado de Punta Arenas al carecer de noticias del padre Casse.

El sacerdote había salido el lunes desde Río Gallegos con destino a Punta Arenas, en un automóvil marca Citroën propiedad del

## Sacerdote Argentino Detenido en Santiago fue Insólitamente Acusado de Ser ¡Espía!

colegio salesiano, de esta ciudad, con el objeto de entregar correspondencia y mantener contactos con familiares de detenidos chilenos, alojados en la Unidad Penitenciaria 15 de Río Gallegos, por haber cometido delitos comunes.

Este cometido, según lo informado, lo cumplía el padre Casse en forma periódica, dada su condición de capellán de la unidad.

Las informaciones logradas permiten conocer que tras su arribo a la ciudad chilena de Punta Arenas visitó dos establecimientos salesianos que funcionan en esa

ciudad y posteriormente concelebró una misa con la comunidad de la iglesia San José.

Esa noche pernoctó en el colegio Don Bosco de Punta Arenas y el martes se perdió todo contacto con él.

Al demorarse su arribo a esta ciudad, y tras consultas efectuadas al obispo de Punta Arenas se informó que el padre Germán Casse fue trasladado a la ciudad de Santiago de Chile, en calidad de detenido e incomunicado, acusado de espionaje.

El obispo de Río Gallegos, monseñor Miguel Ángel Aleman, que se encuentra en Buenos Aires fue informado en la fecha telefónicamente de la detención.

### ● NIEGAN

**SANTIAGO, Chile, 17 (AFP).—** Una alta fuente de la Cancillería chilena desmintió hoy aquí la supuesta detención del sacerdote salesiano argentino Germán Casse, que se habría registrado en la ciudad de Punta Arenas, 2.500 kilómetros al sur de esta capital.

La fuente responsable del Ministerio de Relaciones Exteriores señaló enfáticamente que "en Chile no hay ningún sacerdote argentino detenido".

## Militares Chilenos Enfrentan la Posibilidad de 12 Años de Cárcel

**SANTIAGO, Chile, 17 (AFP).—** Dos oficiales del ejército chileno que fueron arrestados en el sur de Argentina hace casi un mes pueden ser encarcelados hasta por 12 años, se informó hoy aquí.

El juez Federal argentino de Río Gallegos, **Federico Pinto Kramer**, adelantó que los dos militares a quienes procesa enfrentan acusaciones de espionaje e infracciones a la Ley de Seguridad Nacional de ese país.

El teniente **Ismael Aranda Pozo** y el alférez **Ricardo Bravo Carreño** fueron apresados por la policía el 23 de septiembre pasado en Río Gallegos, 2.500 km al sur de Buenos Aires, mientras fotografiaban un recinto donde se levantarán instalaciones militares, según informaron las autoridades

La detención se sumó a otros incidentes ocurridos durante las últimas semanas en esa región austral, donde Chile y Argentina mantienen un prolongado diferendo por las zonas próximas al canal de Beagle, sometido desde 1979 a la mediación del Papa Juan Pablo II.

El juez Pinto Kramer, en una entrevista publicada hoy por el matutino de Santiago "Las Últimas Noticias", anticipó que el teniente y el alférez podrían ser condenados a penas de prisión que fluctúan "entre 7 y 12 años".

Los cargos en su contra, según dijo, son "espionaje e infracción a la Ley de Seguridad Nacional".

"Me parece demasiado apresurado hablar de eso", aclaró sin embargo.

El ejército chileno, en un comunicado del 26 de septiembre, señaló que los dos oficiales viajaron a la República Argentina por razones particulares, con autorización de sus superiores.

"Los afectados ingresaron a territorio argentino en calidad normal de turistas", agregó ese comunicado.

Fuentes diplomáticas del Vaticano, donde se halla radicado el proceso para superar el conflicto limítrofe del Beagle, afirmaron que el caso de los dos oficiales, el apresamiento de un pesquero chileno cerca de las islas Malvinas y el incidente de una plataforma petrolera argentina que fue interceptada por unidades de Chile al Oriente del Estrecho de Magallanes, crearon un clima de "dificultades" en las negociaciones.

## "MIÑO": VENDEN PESCA

La Secretaría de Estado de Intereses Marítimos dispuso la comercialización de la mercadería depositada en las bodegas del buque factoría de bandera chilena "Miño" (2223) capturado cuando operaba ilegalmente en aguas jurisdiccionales argentinas y retenido en Puerto Deseado, para lo cual se abrió un concurso para la cotización de precios. La medida es similar a la adoptada en ocasión de la captura de buques pesqueros soviéticos y búlgaros.

Como se recordará, la Prefectura Naval Argentina dispuso el decomiso de la totalidad de las mercaderías productos de la pesca existente a bordo.

Las condiciones de venta establecidas rigen exclusivamente para las empresas industrializadoras y/o exportadoras de productos pesqueros, registradas en la Subsecretaría de Pesca. Se determina que la mercadería podrá ser exportada en el estado en que se encuentra sin necesidad de reempacar o rotular.

La mercadería será acompañada por certificado expedido por la Secretaría de Estado de Intereses Marítimos y el Servicio Nacional de Sanidad Animal, en el que constará que la mercadería proviene del buque extranjero capturado en aguas jurisdiccionales argentinas.

## FIN DE MES: RESPUESTAS

### La Argentina y Chile Deben Ofrecerlas al Papa

**CIUDAD DEL VATICANO, 17 (AFP).—** La Santa Sede recibirá a fines de este mes las respuestas de la Argentina y Chile a las orientaciones formuladas por el mediador papal en el conflicto fronterizo del Beagle, cardenal Antonio Samoré.

Tal como lo señaló el comunicado conjunto difundido el 1º de octubre, y en el que se dio cuenta de la existencia de divergencias entre las partes, los 2 gobiernos están estudiando las pautas ofrecidas por el cardenal Samoré y aunque oficialmente no se indicó hasta cuándo durará esta etapa de estudio, en fuentes seguras se indicó que la misma concluirá a fines de octubre.

A partir de ese momento, el Vaticano comenzará a estudiar las respuestas y, si las condiciones lo permiten, el Papa Juan

Pablo II propondrá una solución elaborada en estrecha colaboración con su representante personal.

Voceros responsables indicaron que la propuesta papal se producirá antes del próximo mes de abril.

Al principio de la mediación, iniciada en mayo de 1979, el Sumo Pontífice pidió a las partes que elaboraran documentos que resumieran las convergencias entre ambos países, lo que dominó la etapa inicial de la mediación papal, mientras, el cardenal Samoré estudiaba atentamente la historia del diferendo.

En los últimos meses, sin embargo, las divergencias afloraron y desmintieron los sucesivos anuncios de una inminente solución del diferendo.

## EMBAJADOR NO RENUNCIA

### Cancillería Chilena Niega que se la Pidiera

**SANTIAGO, Chile, 17 (ANSA y EFE).—** Desmintió en forma oficial el Ministerio de Relaciones Exteriores que se le hubiese pedido la renuncia a su cargo al embajador chileno ante el Vaticano, Héctor Riesle.

El comunicado de la Cancillería señala que la información proveniente del matutino "La Tercera", de esta ciudad, carece de toda base y aprovecha al mismo tiempo para desmentir también otras modificaciones en importantes embajadas chilenas en el exterior, destacando que dichas informaciones son infundadas y carecen de absoluta veracidad.

El diario "La Tercera" que anunció que el canciller René Rojas Galdames solicitó la dimisión a su cargo al embajador de Chile ante la Santa Sede, señaló que la noticia la

obtuvo de "fuentes bien informadas" y que la "renuncia" se originaría en lo que se llama "desorden administrativo" de Riesle.

### ● EMBAJADOR OPERADO

Fue operado en esta ciudad el embajador chileno ante el gobierno argentino Sergio Onofre Jarpa Reyes. El diplomático había llegado a Santiago hace tres días, según se dijo "para informar" a la Cancillería sobre su misión en Buenos Aires.

Hoy, sin embargo, se confirmó que Jarpa fue sometido a una intervención quirúrgica, pero no se informó acerca de la dolencia que lo aqueja. Se precisa que "mientras dure el período posoperatorio, las visitas y comunicaciones con el diplomático están reducidas solo a su núcleo familiar."

## DESMIENTEN VEJAMENES

La embajada del Paraguay en Buenos Aires rechazó ayer las versiones periodísticas acerca de que "un centenar de ciudadanos argentinos radicados en el Paraguay habrían sido víctimas de violencias físicas, apremios y vejámenes sin motivos aparentes o justificados" por la policía de ese país a raíz de la investigación que siguió al asesinato en Asunción del ex presidente de Nicaragua, Anastasio Somoza.

En un comunicado difundido en la víspera, la embajada afirmó que las autoridades del orden público del Paraguay "solo pudieron haber deslizado un mínimo de procedimiento impaciente —si lo hubo— contra aquellos extranjeros que no tenían autorizada su residencia legal en el país" y sostuvo que "quienes exageren esto lo hacen con evidente intención especulativa".

### ● HACIA LA NORMALIDAD

En el mismo documento, la embajada señaló que "el tráfico fronterizo empieza a recuperar su ritmo normal y las puertas del país quedarán en breve expeditas para todos los extranjeros de bien que busquen refugio en su calida hospitalidad".

El comunicado señala que "durante los últimos días los rotativos de revistas de Buenos Aires hicieron profusa difusión de los acontecimientos ocurridos en Asunción desde la muerte violenta del general Somoza De Bayle, sus derivaciones en el orden social y la supuesta represión descontrolada de la policía paraguaya en sus afanes de aprehender a los responsables del sangriento episodio".

"Aparte de las crónicas sobre el brutal suceso —agrega la representación diplomática paraguaya— los medios publicitarios pusieron énfasis en que un centenar de ciudadanos argentinos radicados en el Paraguay habrían sido víctimas de violencias físicas, apremios y vejámenes sin motivos aparentes o justificados, por la policía paraguaya".

## CONFUSO EPISODIO AEREO SE REGISTRO EN EL SUR

**RIO GALLEGOS, 17 (De nuestro corresponsal).—** A raíz de fallas en las comunicaciones terrestres que no permitieron informar sobre su paso, un avión militar chileno que sobrevolaba territorio de nuestro país, en una franja utilizada para el tránsito regular de aeronaves, situada a unos 200 kilómetros al oeste de esta ciudad, habría sido interceptado por dos aviones de guerra de la Fuerza Aérea Argentina, que procedieron a requerir su identificación y, luego, tras comprobarse que su presencia en esa zona encuadraba en los convenios internacionales de aeronavegación, pudo proseguir sin ningún tipo de inconvenientes su vuelo hacia su destino, en la nación trasandina.

El hecho habría ocurrido en el mediodía de ayer, pero recién hoy pudieron conocerse algunos detalles. De acuerdo con lo trascendido, la máquina chilena habría decolado desde la ciudad chilena de Punta Arenas, en el extremo

sur del continente, con destino a Puerto Montt, localizada a orillas del Pacífico y, obviamente, en territorio chileno.

El avión militar trasandino, del cual no trascendieron sus características, habría utilizado para cubrir ese trayecto una de las internacionalmente denominadas "aerovías", es decir, una ruta aérea de tránsito regular. Al parecer, por producto de fallas en las comunicaciones, no se pudo informar prestamente de su paso por la zona. Esa alteración habría motivado que, al ser detectada su presencia, se decidiera interceptarlo para lograr su identificación, lo que habrían cumplido dos aviones de guerra de la Fuerza Aérea Argentina.

Mediante el sistema de radio, ante la consulta de las aeronaves argentinas los pilotos del avión trasandino identificaron su nave y, tras las consultas de rigor, se habría comprobado que su presencia en esa zona encuadraba

dentro de los convenios internacionales de aerocirculación, o sea la utilización de una "aerovía" reconocida internacionalmente.

Finalmente, el avión militar chileno habría proseguido vuelo sin inconveniente alguno.

### ● EJERCICIOS

**CORDOBA, 17 (De nuestro corresponsal).—** El Comando del III Cuerpo de Ejército, con asiento en esta ciudad, informó esta noche a la población que "en cumplimiento de las órdenes emanadas de la superioridad los distintos componentes del mismo, realizarán los ejercicios finales programados con el máximo de su personal y equipo operacional, para lo cual ya se encuentran en el terreno designado".

Asimismo, se consigna que el estado mayor del cuerpo, y otros efectivos de la guarnición militar Córdoba partirán por tren desde esta capital, pasado mañana a las 17.